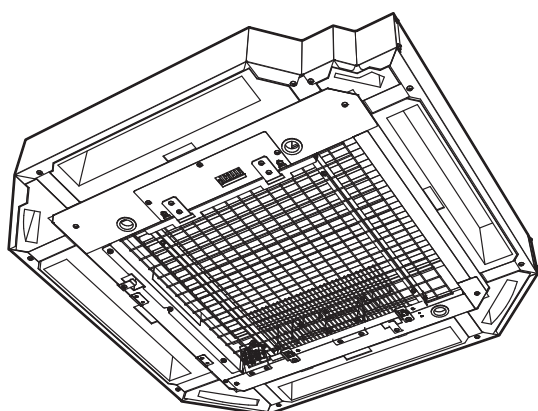


UV Streamer Air Purifier Unit



MODEL

BAEF125AWB

- Thank you so much for purchasing our product.
- This operation manual contains safety precautions.
Be sure to read this manual before using to ensure correct use.
After reading, keep this manual where the operator can easily find it.
Furthermore, be sure to hand over this manual in the event of a personnel change.
- As this operation manual is only for the UV streamer air purifier unit, please read it together with the operation manuals for the remote controller and indoor unit.

Scan the QR code below to find the full documentation set and more information about your product on Daikin website.



BEFORE USING

Safety Precautions

ALWAYS OBSERVE	1
Names and Functions of Parts	5
User interface.....	6

BEFORE USING

OPERATION

How to Operate	7
----------------------	---

OPERATION

MAINTENANCE

Care and Cleaning

DAILY CARE.....	7
-----------------	---

MAINTENANCE

MISCELLANEOUS

Troubleshooting.....	8
Optional Accessories.....	9
Specifications	9
Warranty and After-sales Service	10

MISCELLANEOUS

Safety Precautions

ALWAYS OBSERVE

Read this operation manual carefully before using to ensure correct use.

- The precautions shown here are classified into the following 2 types.
Observe all the following, since each contains important information regarding safety.

 WARNING	Improper handling may most likely result in serious injury or death.
 CAUTION	Improper handling may result in minor or moderate injury or property damage. There may be serious consequences depending on the circumstances.

- The meanings of the “graphic symbols” used in the text are as follows.

	Never attempt.		Never wet the product with water.		Be sure to establish an earth connection.
	Never touch the product with wet hands.		Be sure to follow the instructions.		

WARNING

Precautions for Use

- Do not put your finger, a stick, or the like into the air inlet, air outlet or the airflow direction blade.**
Doing so may result in injury as the fan runs at high speed.
- Do not disassemble, modify, or repair.**
Doing so may result in malfunction, water leak, electric shock, or fire.
Make a request to your dealer.
- Do not use in places filled with vapour of oil, such as cooking oil or machine oil.**
Doing so may result in cracking, electric shock or ignition of fire.
- Do not use in places with excessive oil smoke such as cooking rooms, or in places with flammable gas, corrosive gas, or metallic dust.**
Doing so may result in malfunction, electric shock, or fire.
- Do not use any flammable gas (such as hairspray and insecticide) near the unit. Do not wipe the unit with benzine or thinner.**
Doing so may result in ignition of fire or cracking.



MUST NOT



MUST NOT



MUST NOT



MUST NOT



MUST NOT

- Do not allow the intake of flammable gas, hairspray, tobacco fumes, or incense fumes.**
Doing so may result in combustion or malfunction.
- Do not operate with wet hands.**
Doing so may result in electric shock.
- When performing an inspection, be sure to stop operation and turn off the power breaker.**
Failure to do so may result in electric shock or injury.
- In the event of an anomaly (such as burning smell), stop operation and turn off the power breaker immediately.**
Continuing operation with an anomaly may result in malfunction, electric shock, or fire.
Contact your dealer.
- UV-C radiation is harmful when your eyes and skin are exposed to them.**
The rays can attribute to cataracts, eye inflammation, premature macular degeneration, blindness and skin cancer.



MUST NOT



NO WET HANDS



⚠ CAUTION

Precautions for Use

- **Do not allow the intake of flammable gas, hairspray, tobacco fumes, or incense fumes.**
Doing so may result in combustion or malfunction.



MUST NOT

- **Never disassemble the remote controller.**
Touching the inside with your hands may result in electric shock or malfunction. Make a request for inspection and adjustment to your dealer.



MUST NOT

- **When using a smoke or fog type pesticide for indoor use, stop the air conditioner to prevent the intake of chemicals.**

Failure to do so will result in chemical accumulation inside the unit, which may cause hypersensitivity and adverse health effects depending on your constitution.



MUST NOT

- **When using together with a humidifier, do not allow direct intake of vapour.**

Doing so may result in electric shock or fire due to short circuit.



MUST NOT

- **Do not open or remove the protective net or pleated filter.**

Doing so may result in malfunction of the UV streamer air purifier unit. When conducting maintenance or the like, please request to your dealer or the contact centre. (Refer to the back cover.)



MUST NOT

- **Do not operate with wet hands.**
Doing so may result in electric shock.



NO WET HANDS

- **Do not wash the UV streamer air purifier unit with water.**
Doing so may result in electric shock or fire due to short circuit.



DO NO WET

- **Ventilate the room frequently when using together with a burning appliance.**
Running this unit is not a substitute for ventilation.
(Cause of carbon monoxide poisoning)
This unit cannot remove carbon monoxide.



- **Be careful of your scaffolding when working at height.**
Unstable scaffolding may result in injury due to falling or tipping over.



- **To clean the outer surface of the unit, wipe with a soft, dry cloth, and do not use thinner or benzene.**

Failure to do so may result in cracking, discolouration, or malfunction.



BEFORE USING

⚠ WARNING

Precautions regarding Installation

- **Do not install by yourself.**
Improper installation may result in malfunction, water leak, electric shock, or fire. Make a request to your dealer.



MUST NOT

- **Do not install optional accessories (separate sale) by yourself. Be sure to only use optional accessories specified by the manufacturer.**

Improper installation may result in malfunction, water leak, electric shock, or fire. Make a request to your dealer or the contact centre. (Refer to the back cover.)



MUST NOT

- **Do not relocate or re-install by yourself.**
Improper installation may result in malfunction, water leak, electric shock, or fire. Make a request to your dealer.



MUST NOT

- **Do not use damaged wires, nor splice wires.**
Doing so may result in electric shock or fire.



MUST NOT

- **Establish an earth connection.**
Incomplete earth wiring may result in electric shock or fire. Do not connect the earth wire to a gas pipe, water pipe, lightning rod, or telephone wire.



Connect the earth wiring

- **Follow the installation manual and perform installation work.**
Improper installation may result in electric shock or fire. Furthermore, the unit may fall and cause injury.



- **Install in a place that can withstand the weight.**
Insufficient strength or improper installation may result in injury due to falling.



Safety Precautions

UV UNIT Regarding the Deep Ultraviolet (UVC) LED

This product is equipped with a deep ultraviolet (UVC) LED to purify air.

The deep ultraviolet (UVC) LED is harmful to your eyes and skin. Accidental use or emission due to the damage of the Unit can harm your eyes and skin. Especially for those with photosensitivity, symptoms may appear even for a short exposure.

If you feel unwell, consult a doctor.

- **Do not run the unit with the protective net, pleated filter or other parts removed.**

Deep ultraviolet rays may leak and cause harm to your eyes and skin.



MUST NOT

- **Do not run the unit if it is damaged or found visible damage on the outside of the unit.**

Deep ultraviolet rays may leak and cause harm to your eyes and skin.



MUST NOT

- **Do not touch the UV unit.**

Doing so may result in malfunction of the UV streamer air purifier unit.



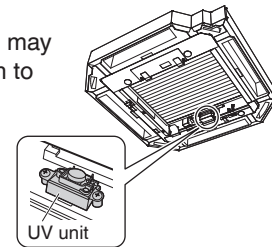
MUST NOT

- **Do not look inside the unit while it is running.**

Deep ultraviolet rays may leak and cause harm to your eyes and skin.



MUST NOT



- **Do not modify LED or use it outside the Unit.**

LED is designed to be inside the UV Streamer Air Purifier Unit only.



MUST NOT

- **Do not misuse the Unit for other objectives rather than those mentioned in the user manual. Do not use the Unit if the outer shell of the unit has been damaged.**

Otherwise, deep ultraviolet rays may leak out. And it can harm your eyes and skin.



MUST NOT



CAUTION

Precautions regarding Installation

- **Do not use in places with high temperatures such as directly above a stove.**

Doing so may result in discolouration or deformation.



MUST NOT

- **Do not install in machinery and chemical factories or other places where harmful gases, such as acids, alkalis, organic solvents or paints, flammable gases or gases containing corrosive components are generated.**

Doing so may result in gas poisoning or combustion.



MUST NOT

- **Do not install in a humid place such as a bathroom.**

Doing so may result in electric shock or short circuit.



MUST NOT

- **Do not use the unit as a substitute for an exhaust fan or cooker hood in a kitchen, etc.**

Doing so may shorten the pleated filter life or cause malfunction.



MUST NOT

- **Do not install the remote controller in a place where it may be exposed to water.**

If water gets inside the equipment, it may not only result in electric shock, but may also cause the internal electronic components to malfunction.



DO NOT WET

Regarding the installation site

- **Do not use in the following places:**

- Places that use a lot of hairspray such as barbers' and hairdressers'.
- Places with flammable atmosphere such as factories.
- Places full of mist from cutting oil or other mineral oil.
- Places with a lot of oil splashes and steam such as kitchens.
- Salty places such as beach areas.
- Places exposed to sulphurous gas such as hot spring areas.
- Places full of acid or alkaline vapour.
- Places with high voltage fluctuations such as factories.
- On vehicles and ships.
- Places with machines that generate electromagnetic waves.
- Places where UV detectors are installed.
- Smoke-filled places such as smoking rooms.
- Places with hot and humid environment.
- Places that require a high ceiling mode setting and 2/3 way blow mode setting of the indoor unit.

Regarding the electrical work

- **Qualification is necessary to carry out electrical work.**
Do not attempt to do such work yourself, but make a request to your dealer.
- **Are you using a dedicated circuit for your air conditioner?**
Failure to do so may result in heat generation, fire, or malfunction.
- **The replacement of damaged wiring must be performed only by a qualified person.**
To prevent danger, do not attempt to perform rewiring by yourself, but make a request to your dealer.
- **The Unit must be shut down and turn off the breaker before checking the unit.**
To protect users against electrical hazard and deep ultraviolet rays.

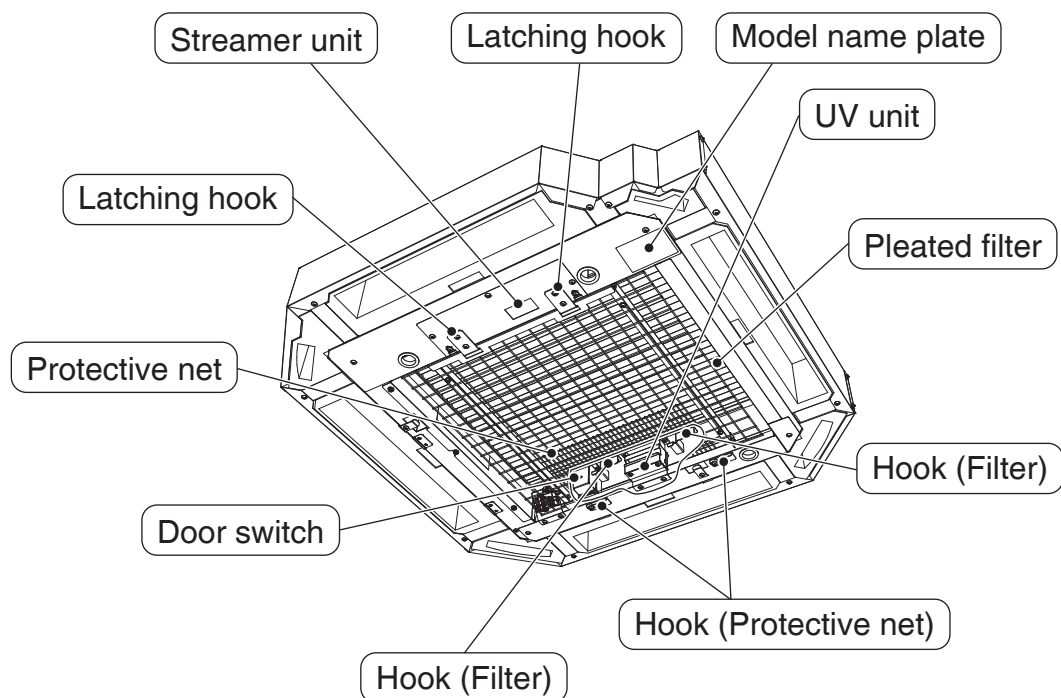
Treated article of a biocidal product	Air resin filter
Active substance	Silver phosphate glass
Content	< 0,02 %
CAS Nr.	308069-39-8
Active substance function	Antiviral and antibacterial effect
Safe Information	RoHS compliant, non toxic or corrosive There are no specific PPE recommendations Disposal shall comply with government and legal regulations governing the disposal of material, store in the room temperature Eye contact - wash with water Skin contact - wash with water, shouldn't affect the skin Inhalation - no specific hazards indicated

Treated article of a biocidal product	Skeleton
Active substance	Polyhexamethylene biguanide hydrochloride
Content	20 - 25 %
CAS Nr.	32289-58-0
Active substance function	Biocidal product
Safe Information	Acute toxicity (Oral): Category 4 Acute toxicity (Inhalation): Category 2 Eye irritation: Category 1 Skin sensitisation: Sub-Category 1B Specific Target Organ Toxicity: Category 1 Acute aquatic toxicity: Category 1 Chronic aquatic toxicity: Category 1 Hazard statements: H317 May cause an allergic skin reaction. H319 Causes serious eye irritation. H332 Harmful if inhaled. H351 Suspected of causing cancer. H372 Causes damage to organs through prolonged or repeated exposure. H410 Very toxic to aquatic life with long lasting effects. Eye contact - wash with plenty of water, medical attention is required Skin contact - take off contaminated clothing, wash with plenty of water Inhalation - move to fresh air, consult a physician Swallowed - clean mouth with water and drink afterwards plenty of water Must be disposed of as hazardous waste in compliance with local national regulations, the product shouldn't be allowed to enter drains, water courses or the soil. 

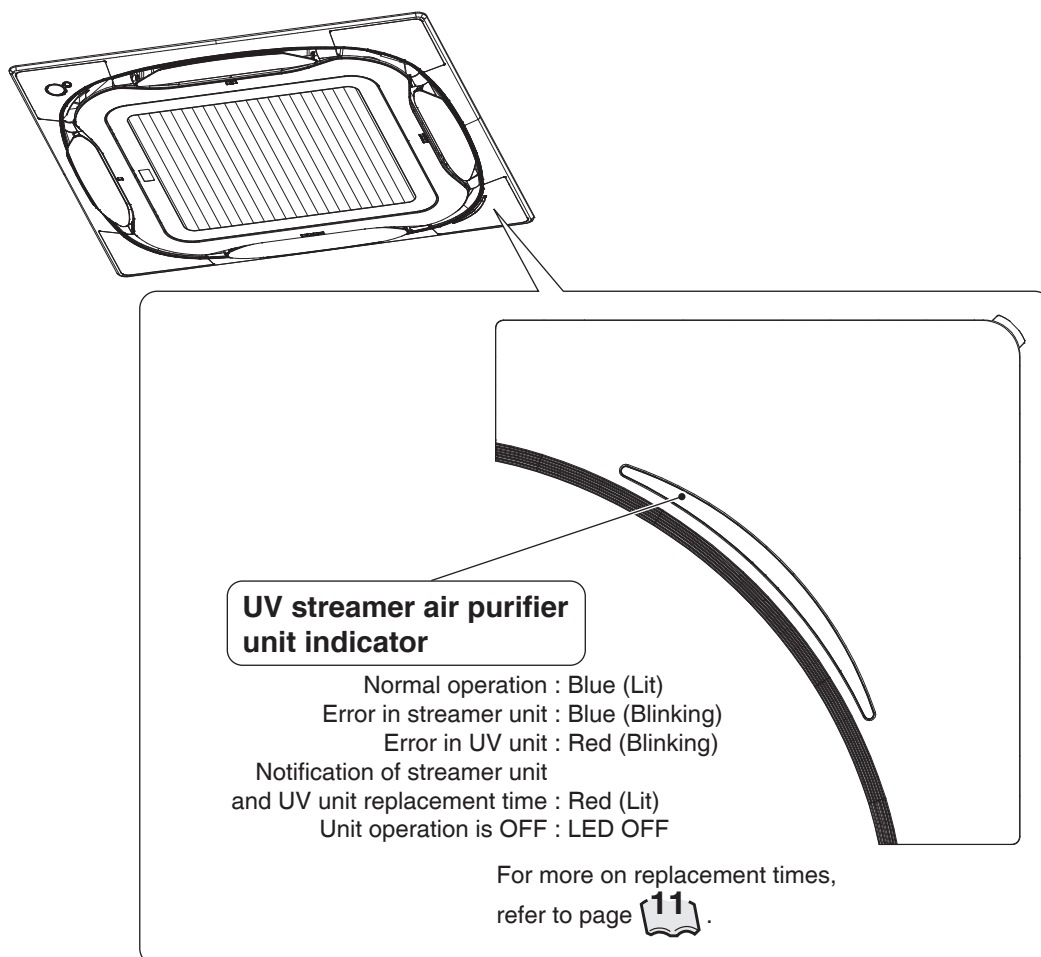
Treated article of a biocidal product	Skeleton
Active substance	Didecyldimethylammonium chloride
Content	45 - 55 %
CAS Nr.	68424-95-3
Active substance function	Biocidal product
Safe Information	Causes burns. Harmful if swallowed. Handle in accordance with good industrial hygiene and safety practice. Corrosive, Flammable Inhalation - move to fresh air. Call a physician immediately. If breathing is irregular or stopped, administer artificial respiration Skin contact - after contact with skin, wash immediately with plenty of soap and water. Call a physician immediately. Take off all contaminated clothing immediately Eye contact - immediately flush eye(s) with plenty of water. Call a physician immediately Ingestion - call a physician immediately. Clean mouth with water and drink afterwards plenty of water. Do not induce vomiting without medical advice. Never give anything by mouth to an unconscious person Dispose of in accordance with local regulations. Contact waste disposal services.

BEFORE USING

Names and Functions of Parts



Corner cover with operation display



- **The UV streamer air purifier unit does not come with a remote controller.**

The UV streamer air purifier unit purifies air while the indoor unit is operating.

For operating instructions, refer to the operation manual of the remote controller.

See the air cleaning/purification icon on the display of the wired remote controller during the normal operation.

It is not possible to see the air cleaning/purification icon on the wireless remote controller display (in this case, follow the operation display on the corner cover).

- **When it is time to replace the filter, the filter sign is indicated on the display of the wired remote controller. In case of wireless remote controller, the filter sign is indicated on the receiver on the decoration panel).**

- **Malfunction of the UV streamer air purifier unit is indicated on the display of the wired remote controller. In case of wireless remote controller, the malfunction of the UV streamer air purifier unit is indicated on the receiver on the decoration panel.**

- **If an error displays, carry out an inspection in accordance with the operation manuals of the UV streamer air purifier unit and wired or wireless remote controller.**

For details, follow the installation and operation manual of the wired or wireless remote controller.

The errors of the UV streamer air purifier unit kit will not be visible in the Onecta application for Sky air units.

In this case it is necessary to see the errors displayed in the wired or wireless remote controller.

How to Operate

Check before operation

- Are the pleated filter and protective net properly installed?
(If the pleated filter and protective net are not properly installed, the UV streamer air purifier unit will not operate correctly.)
- Is the air filter of the indoor unit properly installed?

How to Operate

Preparation

Turn on the power breaker of the air conditioner.

1

Run the air conditioner.
(For operating instructions, refer to the operation manual of the remote controller.)

NOTES

- The UV streamer air purifier unit purifies air while the air conditioner is operating.
(Air purification is possible also in FAN ONLY operation.)
- In order to purify the air effectively, the UV Streamer Air Purifier Unit is designed to work in cycles
(in one-day cycle, the UV Streamer Air Purifier Unit will take 6 hours to work, divided into 3-hour working -> 3-hour off -> 3-hour working)
- When the UV streamer air purifier unit is installed, air volume, performance and operation sound of the indoor unit may be altered.
- The pleated filter can be used up to 12 months (2,500 hours). The pleated filter lifetime may vary depending on the room conditions. In rooms with lot of pollutants (smoke, pets, high traffic areas...) pleated filter may require more frequent changes.
- The pleated filter CANNOT be renewed by washing.

Care and Cleaning

DAILY CARE

- Read the service manual before opening the appliance.
- For details on how to clean the air filter and suction grille, refer to the operation manual of the indoor unit.
- If the protective net or pleated filter needs to be opened or removed for maintenance, please request to your dealer or the contact centre. (Refer to the back cover.)

WARNING

- When performing an inspection, be sure to stop operation and turn off the power breaker.
Failure to do so may result in electric shock or injury.



CAUTION

- Do not open or remove the protective net or pleated filter.
Doing so may result in UV streamer air purifier unit malfunction.
When requiring for maintenance or the like, please request to your dealer or the contact centre. (Refer to the back cover.)
- Do not wash the UV streamer air purifier unit with water.
Doing so may result in electric shock or fire due to short circuit.



MUST NOT



DO NO
WET

- To clean the outer surface of the unit, wipe with a soft, dry cloth, and do not use thinner or benzene.
Failure to do so may result in cracking, discolouration, or malfunction.
- Be careful of your scaffolding when working at height.
Unstable scaffolding may result in injury due to falling or tipping over.



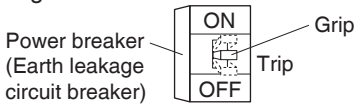
Troubleshooting

Also refer to the operation manual of the indoor unit.

The following cases are not troubles.

Symptom	Cause
Hissing and crackling noises are coming out	Hissing and crackling noises are coming out from the streamer unit. They are noises associated with discharge.
The air smells	The odour from the air outlet is concerning. In rare cases, odour from the pleated filter may be noticed at the beginning of use. Also, odour may come out from the air outlet due to the small amount of ozone generated during streamer discharge.
The filter is discoloured	The pleated filter turns yellow. The filter may discolour due to the UV beams.
The blue LED does not turn on	The blue LED goes off during operation. The blue LED turns off when the fan is stopped.
UV beams cannot be confirmed	UV beams cannot be confirmed by the naked eye. Since deep ultraviolet rays (UVC) are not visible, they cannot be confirmed by the naked eye.
Low-register or buzzing operating sound is generated	The low-register or buzzing operating sound is the result of mounting the UV streamer air purifier unit. In rare cases, mounting the unit may cause an operating sound.
The indicator on the corner cover with operation display keeps blinking	Keeps blinking even if the operation is stopped. The blinking of the indicator does not go off even when operation is stopped. Contact your dealer for parts replacement. (Refer to Page 9.)
The UV unit or streamer unit does not run	The UV unit or streamer unit is not running while the air conditioner is operating. Depending on the conditions of use, the UV unit and streamer unit may stop to protect parts.

Check before requesting service.

Symptom	Cause	Measures
Completely dead	The power breaker may be turned off.	- If the power breaker grip is in the OFF position, turn it on. - If the power breaker grip is in the TRIP position, contact your dealer without turning it on. 
	There may be a power outage.	Run again after the power is restored.
Poor airflow and noisy	The air filter may be clogged and dirty.	Clean the air filter. (Refer to the operation manual supplied with the indoor unit.)
	The pleated filter may be clogged and dirty.	Replace the pleated filter. (Refer to Page 9.) For more on replacement times, refer to page 11.

- When an error is indicated during operation, the UV streamer air purifier unit stops automatically. (The air conditioner continues operating.)
- If the problem persists even after checking the above, do not attempt to repair by yourself, but contact your dealer. When contacting your dealer, provide the symptoms and model name. The model name is found on the model name plate (Refer to Page 5).

OPERATION

MAINTENANCE

MISCELLANEOUS

Troubleshooting

Contact your dealer in the following cases.

WARNING

- In the event of an anomaly (such as burning smell), stop operation and turn off the power breaker immediately.
Continuing operation with an anomaly may result in malfunction, electric shock, or fire.
Contact your dealer.



Symptom	Contact your dealer after taking the following step
A safety device such as the power fuse, power breaker or earth leakage circuit breaker has tripped.	Cut off the power supply.
The operation switch does not function reliably.	Cut off the power supply.

Optional Accessories

Optional replacement accessories of this product are available.
For details consult your dealer or the contact centre.

WARNING

- Do not install separately sold optional accessories by yourself.
Be sure to only use optional accessories specified by the manufacturer.
Improper installation may result in malfunction, water leak, electric shock, or fire.
Make a request to your dealer or the contact centre. (Refer to the back cover.)



MUST NOT

Optional replacement accessories

Product name	Part number
Pleated filter	BAF55A125
UV unit	3F725961-1
Streamer unit	EST2R55-3A

Order optional replacement accessories from your dealer, or the contact centre group in charge of parts.

Specifications

Model name		BAEF125AWB
Power supply		Single phase 220-240V 50Hz / 220V 60Hz
Product name		UV streamer air purifier unit
External dimensions (mm)	Height	100
	Width	840
	Depth	840
Power consumption (W)		6
Product weight (kg)		12

Warranty and After-sales Service

After-sales Service



WARNING

- **Do not disassemble, modify, or repair.**

Doing so may result in malfunction, water leak, electric shock, or fire. Make a request to your dealer.



MUST NOT

- **Do not install by yourself.**

Improper installation may result in malfunction, water leak, electric shock, or fire. Make a request to your dealer.



MUST NOT

■ When requesting repair, you will be asked to provide the following information.

- Model name
- Serial number and installation date
- In as much detail as possible (including information displayed on the remote controller display)
- Your name, address, phone number

■ When unsure

For after-sales service, consult your dealer or the contact centre.

■ Repair

Consult your dealer or the contact centre.

If functionality can be maintained by repair, we will implement repair at the customer's request for a fee.

■ Retention period of functional parts for repair

Functional parts for repair refer to parts required for maintaining the product functionality.

The company will retain functional parts for repair of this UV streamer air purifier unit for 9 years after discontinuation of production.

■ Recommendation to have a maintenance contract

After several seasons of use, performance of the UV streamer air purifier unit may degrade as its interior becomes dirty.

The company recommends that you conclude a maintenance contract (charged) since disassembly and internal cleaning of the unit require specialized skills.

■ Guideline for inspection and maintenance cycle

[Note that maintenance cycle does not indicate warranty period.]

- **Read the service manual before opening the appliance.**

Table 1 assumes the following conditions of use.

(1) Normal conditions of use with no frequent running and stopping.

(Although it depends on the model, the standard number times the unit runs and stops in normal use is no more than 6 times per hour.)

(2) The operating time of the product is assumed to be 10 hours/day, 2,500 hours/year.

- Table 1. List of "inspection cycles" and "maintenance cycles"

Main part name	Inspection cycle	Maintenance cycle [Replacement or repair]
Printed circuit boards	1 year	25,000 hours

NOTE 1. This table shows the main parts. For details, check based on the maintenance contract.

NOTE 2. This maintenance cycle indicates the approximate period until the maintenance to ensure long and safe use of the product.

Use it for appropriate maintenance design (budgeting the maintenance costs and the like).

Also, depending on the details of the maintenance contract, the inspection and maintenance cycles may be shorter than in this table.

NOTE 3. The "maintenance cycle" and "replacement cycle" need to be shortened when the conditions of use (long operating time, frequent running and stopping, etc.) or the environment of use (high temperature, high humidity, etc.) becomes severe.

For details, consult your dealer or the contact centre.

Warranty and After-sales Service

■ Guideline for the replacement cycle of consumable parts

[Note that replacement cycle does not indicate warranty period.]

- Table 2. List of “replacement cycles”

Main part name	Inspection cycle	Replacement cycle
Pleated filter	6 months	1 year
UV unit	1 year	7 years
Streamer unit		7 years
Fuse		10 years

NOTE 1. This table shows the main parts. For details, check based on the maintenance contract.

NOTE 2. This replacement cycle indicates the approximate period until the replacement to ensure long and safe use of the product.

Use it for appropriate maintenance design (budgeting the part replacement costs and the like).

NOTE 3. The replacement cycle for the UV and streamer units depends on the operating hours.

■ Relocation and disposal

When relocating the UV streamer air purifier unit due to moving or other reasons, since it requires specialized skills, consult your dealer or the contact centre.

- When disposing of the product, do so properly in accordance with local regulations.

MEMO

MISCELLANEOUS

Lesen Sie dieses Anleitung für eine sachgemäße Nutzung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch.

- Die hier aufgeführten Sicherheitshinweise sind in die folgenden 2 Typen unterteilt.
Beachten Sie sie alle, da jeder einzelne von ihnen wichtige Informationen für die Sicherheit enthält.

 WARNUNG	Eine unsachgemäße Handhabung führt höchstwahrscheinlich zu schweren Verletzungen oder zum Tod.
 VORSICHT	Eine unsachgemäße Handhabung kann zu geringfügigen oder mittelschweren Verletzungen oder Sachschäden führen. Je nach den Umständen kann dies ernsthafte Folgen haben.

- Die in diesem Text verwendeten grafischen Symbole haben die folgende Bedeutung.

	Versuchen Sie dies niemals.		Befeuchten Sie das Gerät niemals mit Wasser.		Vergewissern Sie sich, dass eine Verbindung zur Erde hergestellt wird.
	Berühren Sie das Gerät niemals mit feuchten Händen.		Beachten Sie immer die Anweisungen.		



WARNUNG

Vorsichtsmaßnahmen für die Nutzung

- Stecken Sie Ihren Finger, einen Stock oder ähnliche Gegenstände nicht in den Lufteinlass, den Luftauslass oder die Ventilatorflügel zur Luftausrichtung.**
Dies kann zu Verletzungen führen, da der Ventilator mit hoher Drehzahl läuft.



UNTERSAGT

- Nicht zerlegen, modifizieren oder reparieren.**
Dies kann zu Fehlfunktionen, Wasserlecks, einem Stromschlag oder Brand führen.
Bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung.



UNTERSAGT

- Nicht an Stellen verwenden, die mit Öldämpfen, z. B. von Speise- oder Maschinenöl, gesättigt sind.**
Dies kann zur Bildung von Rissen, zu einem Stromschlag oder zur Entfachung eines Brandes führen.



UNTERSAGT

- Nicht an Stellen mit starken Öldämpfen, z. B. Räumen, in denen gekocht wird, oder an Stellen mit brennbarem oder korrosivem Gas oder Metallstaub verwenden.**
Dies kann zu Fehlfunktionen, zu einem Stromschlag oder Brand führen.



UNTERSAGT

- Verwenden Sie keine brennbaren Gase (z. B. Haarspray und Insektizide) in der Nähe des Geräts.**
Wischen Sie das Gerät nicht mit Reinigungsbenzin oder einem Verdünnungsmittel ab.
Dies kann zu einem Brand oder zur Bildung von Rissen führen.



UNTERSAGT

- Achten Sie darauf, dass kein brennbares Gas, Haarspray, Tabakrauch oder Schwaden von Räucherwerk eingesaugt werden.**
Dies kann zu einem Verbrennen oder zu Fehlfunktionen führen.



UNTERSAGT

- Nicht mit nassen Händen bedienen.**
Dies kann zu einem Stromschlag führen.



KEINE
NASSEN
HÄNDE

- Achten Sie bei einer Überprüfung darauf, den Betrieb zu stoppen und den Leistungsschalter auszuschalten.**
Andernfalls kann es zu einem Stromschlag oder zu Verletzungen kommen.



- Stoppen Sie bei Auffälligkeiten (z. B. Brandgeruch) sofort den Betrieb und schalten Sie den Leistungsschalter aus.**
Bei Fortsetzung des anomalen Betriebs kann es zu Fehlfunktionen, zu einem Stromschlag oder Brand kommen.
Kontaktieren Sie Ihren Händler.



- UV-C-Strahlung ist gefährlich, wenn Ihre Augen und Ihre Haut ihr ausgesetzt wird.**
Diese Strahlung kann Katarakte, Augenentzündung, vorzeitige Makuladegeneration, Blindheit und Hautkrebs auslösen.



⚠ VORSICHT

Vorsichtsmaßnahmen für die Nutzung

- **Achten Sie darauf, dass kein brennbares Gas, Haarspray, Tabakrauch oder Schwaden von Räucherwerk eingesaugt werden.**
Dies kann zu einem Verbrennen oder zu Fehlfunktionen führen.



UNTERSAGT

- **Nicht mit nassen Händen bedienen.**
Dies kann zu einem Stromschlag führen.



KEINE
NASSEN
HÄNDE

- **Zerlegen Sie niemals die Fernbedienung.**
Kommen Ihre Hände mit den Teilen im Inneren in Kontakt, können Sie einen Stromschlag erleiden oder es kommt zu Fehlfunktionen.
Bitten Sie Ihren Händler um Überprüfung und Anpassung.



UNTERSAGT

- **Reinigen Sie den UV-Diffusionsluftreiniger nicht mit Wasser.**
Dies kann aufgrund von Kurzschluss zu einem Stromschlag oder Brand führen.



NICHT NASS
MACHEN

- **Verwenden Sie ein Rauch oder Nebel erzeugendes Pestizid in den Innenbereichen, stoppen Sie die Klimaanlage, damit sie keine Chemikalien einsaugt.**
Andernfalls sammeln sich Chemikalien im Inneren des Geräts an, die je nach Ihrer Konstitution allergische Reaktionen auslösen und gesundheitsschädliche Auswirkungen haben können.



UNTERSAGT

- **Lüften Sie das Zimmer häufig, wenn sich darin eine Feuerstätte oder ein Verfeuerungsgerät befindet.**
Der Betrieb dieses Geräts ersetzt keine Lüftung. (Ursache von Kohlenmonoxidvergiftung)
Dieses Gerät kann Kohlenmonoxid nicht absaugen.



- **Bei Verwendung eines Luftbefeuchters darf der Wassernebel nicht direkt eingesaugt werden.**
Dies kann aufgrund von Kurzschluss zu einem Stromschlag oder Brand führen.



UNTERSAGT

- **Achten Sie bei Arbeiten in der Höhe auf einen sicheren Stand.**
Eine wackelige Stehleiter oder dergleichen kann zu Verletzungen führen, wenn Sie herunterfallen oder die Stehleiter umkippt.



- **Öffnen oder entfernen Sie nicht das Schutznetz oder den plissierten Filter.**
Dies kann zu Fehlfunktionen des UV-Diffusionsluftreinigers führen.
Möchten Sie das Gerät warten oder ähnliche Arbeiten verrichten, bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung oder kontaktieren Sie den Firmenhauptsitz. (Siehe Rückseite.)



UNTERSAGT

- **Wischen Sie die Außenfläche des Geräts mit einem weichen, trockenen Tuch sauber ab und verwenden Sie zu diesem Zweck kein Verdünnungsmittel oder Reinigungsbenzin.**
Andernfalls kann es zur Bildung von Rissen, zu Verfärbungen oder Fehlfunktionen kommen.



VOR INBETRIEBNAHME

⚠ WARNUNG

Vorsichtsmaßnahmen für die Installation

- **Nicht eigenständig installieren.**
Eine unsachgemäße Installation kann zu Fehlfunktionen, Wasserlecks, einem Stromschlag oder Brand führen.
Bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung.



UNTERSAGT

- **Stellen Sie eine Verbindung zur Erde her.**
Eine mangelhafte Erdung kann zu einem Stromschlag oder Brand führen.
Verbinden Sie das Erdungskabel nicht mit einem Gasrohr, Wasserrohr, Blitzableiter oder Telefonkabel.



Erdungskabel
anschießen

- **Installieren Sie Zubehöroptionen (separater Verkauf) nicht eigenständig. Achten Sie darauf, nur vom Hersteller vorgegebene Optionen zu verwenden.**
Eine unsachgemäße Installation kann zu Fehlfunktionen, Wasserlecks, einem Stromschlag oder Brand führen.
Bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung oder kontaktieren Sie den Firmenhauptsitz. (Siehe Rückseite.)



UNTERSAGT

- **Halten Sie sich bei der Installation an die Installationsanleitung.**
Eine unsachgemäße Installation kann zu einem Stromschlag oder Brand führen.
Zudem könnte das Gerät herunterfallen und Verletzungen verursachen.



- **Nicht eigenständig umsetzen oder erneut installieren.**
Eine unsachgemäße Installation kann zu Fehlfunktionen, Wasserlecks, einem Stromschlag oder Brand führen.
Bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung.



UNTERSAGT

- **An einer Stelle installieren, die das Gewicht tragen kann.**
Bei unzureichender Tragfähigkeit oder unsachgemäßer Installation kann das Gerät herunterfallen und Verletzungen verursachen.



- **Keine beschädigten oder gespleißten Kabel verwenden.**
Dies kann zu einem Stromschlag oder Brand führen.



UNTERSAGT

Sicherheitshinweise

UV-GERÄT LED mit tief ultravioletter Strahlung (UV-C)

Dieses Gerät ist zur Luftreinigung mit einer LED mit tief ultravioletter Strahlung (UV-C) ausgestattet. Diese LED mit tief ultravioletter Strahlung (UV-C) schädigt Ihre Augen und Ihre Haut. Eine versehentliche Nutzung oder Emission eines beschädigten Geräts kann Ihre Augen und Ihre Haut verletzen. Dies betrifft insbesondere photosensible Personen, bei den Symptome selbst nach kurzer Exposition auftreten können. Konsultieren Sie bei Unwohlsein einen Arzt.

- **Setzen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn sein Schutznetz, plissierter Filter oder andere Teile entfernt wurden.**

Tief ultraviolette Strahlen könnten austreten und Ihre Augen und Ihre Haut verletzen.



UNTERSAGT

- **Setzen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn es beschädigt ist oder seine Außenseite sichtbare Schäden aufweist.**

Tief ultraviolette Strahlen könnten austreten und Ihre Augen und Ihre Haut verletzen.



UNTERSAGT

- **Berühren Sie nicht das UV-Gerät.**

Dies kann zu Fehlfunktionen des UV-Diffusionsluftreinigers führen.



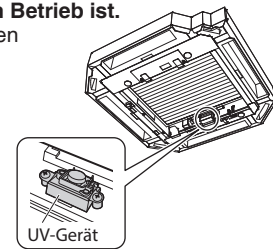
UNTERSAGT

- **Schauen Sie nicht in das Innere des Geräts, während es in Betrieb ist.**

Tief ultraviolette Strahlen könnten austreten und Ihre Augen und Ihre Haut verletzen.



UNTERSAGT



- **Modifizieren Sie nicht die LED oder verwenden Sie sie nicht außerhalb des Geräts.**

Die LED ist nur für eine Verwendung im UV-Diffusionsluftreiniger vorgesehen.



UNTERSAGT

- **Verwenden Sie das Gerät nicht für Zwecke, die in dieser Bedienungsanleitung nicht aufgeführt sind. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn die Außenhülle des Geräts beschädigt ist.**

Andernfalls können tief ultraviolette Strahlen austreten. Diese können Ihre Augen und Ihre Haut verletzen.



UNTERSAGT

⚠ VORSICHT

Vorsichtsmaßnahmen für die Installation

- **Nicht an Stellen mit hohen Temperaturen verwenden, z. B. unmittelbar über einen Herd.**

Dies kann zur Verfärbung oder Verformung führen.



UNTERSAGT

- **Nicht in Maschinen- und Chemiefabriken oder anderen Orten installieren, an denen schädliche Gase erzeugt werden, z. B. Säuren, Basen, organische Lösungsmittel oder Lacke, entzündbare Gase oder Gase mit korrosiven Bestandteilen.**

Dies kann zu einer Gasvergiftung oder einem Verbrennen führen.



UNTERSAGT

- **Nicht an einem feuchten Ort installieren, z. B. in einem Badezimmer.**

Dies kann zu einem Stromschlag oder Kurzschluss führen.



UNTERSAGT

- **Verwenden Sie das Gerät nicht anstelle eines Abluftventilators oder einer Dunstabzugshaube in einer Küche usw.**

Dies kann die Lebensdauer des plissierten Filters verkürzen oder zu Fehlfunktionen führen.



UNTERSAGT

- **Installieren Sie die Fernbedienung nicht an einer Stelle, an der sie Wasser ausgesetzt ist.**

Gelangt Wasser in das Innere des Geräts, könnte dies nicht nur zu einem Stromschlag, sondern auch zu Fehlfunktion der elektronischen Komponenten im Inneren führen.



NICHT NASS MACHEN

Installationsort

- **Nicht an folgenden Orten verwenden:**
 - Orte, an denen viel Haarspray verwendet wird, z. B. bei Friseuren und Hairstylisten.
 - Orte mit entzündbarer Umgebungsluft, z. B. Fabriken.
 - Orte, an denen Dunstschwaden von Schneidöl oder anderem Mineralöl vorherrschen.
 - Orte, an denen viele Ölspritzer und Dämpfe vorkommen, z. B. Küchen.
 - Salzige Orte, z. B. Strandbereiche.
 - Orte, die schwefeligen Gasen ausgesetzt sind, z. B. Regionen mit heißen Quellen.
 - Orte mit azidischen oder alkalischen Dämpfen.
 - Orte mit hohen Spannungsschwankungen, z. B. Fabriken.
 - In Fahrzeugen und auf Schiffen.
 - Orte mit Maschinen, die elektromagnetische Wellen erzeugen.
 - Orte, an denen UV-Melder installiert sind.
 - Mit Rauch gefüllte Orte, z. B. Raucherzimmer.
 - Orte in heißer und feuchter Umgebung.
 - Stellen, für die ein hoher Deckenmodus und ein 2/3-Weg-Gebläsemodus für das Innengerät eingestellt werden muss.

Elektrotechnische Arbeiten

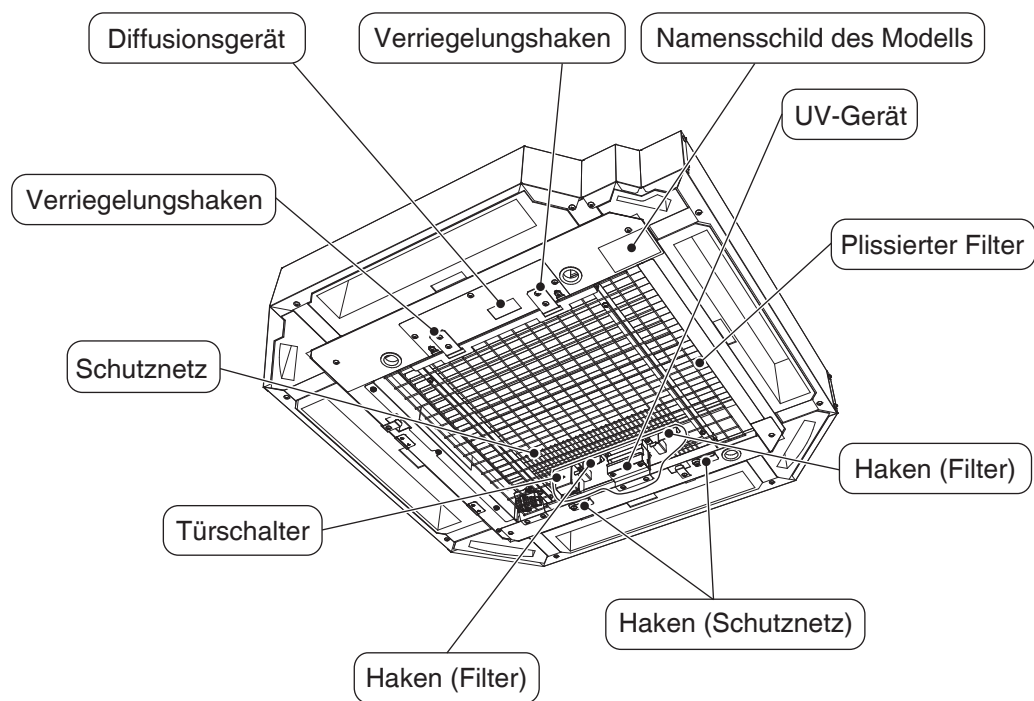
- **Für elektrotechnische Arbeiten ist eine Qualifikation erforderlich.**
Versuchen Sie nicht, derartige Arbeiten eigenständig zu verrichten, sondern bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung.
- **Verwenden Sie einen eigenen Stromkreis für Ihre Klimaanlage?**
Falls nicht, kann dies zur Hitzeentwicklung, zu einem Brand oder Fehlfunktionen führen.
- **Beschädigte Kabel dürfen nur von einer qualifizierten Person ersetzt werden.**
Versuchen Sie zur Verhütung von Gefahren nicht, eine Neuverkabelung eigenständig vorzunehmen, sondern bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung.
- **Das Gerät muss vor einer Überprüfung abgeschaltet und der Leistungsschalter ausgeschaltet werden.**
Dies hat den Zweck, Benutzer vor gefährlichen elektrischen Spannungen und tief ultravioletter Strahlung zu schützen.

Mit einem Biozid-Produkt behandelter Artikel	Luftkunststofffilter
Wirkstoff	Silberphosphatglas
Inhalt	< 0,02 %
CAS-Nr.	308069-39-8
Funktion des Wirkstoffs	Antivirale und antibakterielle Wirkung
Informationen zur Sicherheit	RoHS-konform, nicht toxisch oder ätzend Es wird keine bestimmte PSA empfohlen Die Entsorgung muss mit den behördlichen und gesetzlichen Bestimmungen übereinstimmen, welche die Entsorgung von Materialien regeln, bei Zimmertemperatur lagern Augenkontakt - mit Wasser ausspülen Hautkontakt - mit Wasser abwaschen, keine Hautschäden zu erwarten Einatmung - keine Angabe zu spezifischen Gefahren

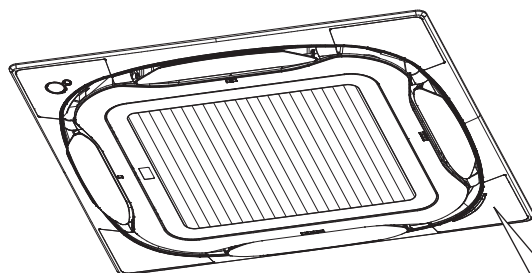
Mit einem Biozid-Produkt behandelter Artikel	Skelett
Wirkstoff	Polyhexamethylen-Biguanid-Hydrochlorid
Inhalt	20 - 25 %
CAS-Nr.	32289-58-0
Funktion des Wirkstoffs	Biozid-Produkt
Informationen zur Sicherheit	Akute Toxizität (oral): Kategorie 4 Akute Toxizität (Einatmung): Kategorie 2 Augenreizung: Kategorie 1 Hautsensibilisierung: Unterkategorie 1B Spezifische Toxizität für das betreffende Organ: Kategorie 1 Akute aquatische Toxizität: Kategorie 1 Chronische aquatische Toxizität: Kategorie 1 H-Sätze: H317 Kann allergische Hautreaktionen verursachen. H319 Verursacht schwere Augenreizung. H332 Gesundheitsschädlich beim Einatmen. H351 Kann vermutlich Krebs erzeugen. H372 Schädigt die Organe bei längerer oder wiederholter Exposition. H410 Sehr giftig für Wasserorganismen mit langfristiger Wirkung. Augenkontakt - Augen mit reichlich Wasser ausspülen, ärztliche Behandlung erforderlich Hautkontakt - kontaminierte Kleidung ausziehen, Haut mit reichlich Wasser abwaschen Einatmung - an die frische Luft bringen, einen Arzt aufsuchen Verschlucken - Mund mit Wasser ausspülen und danach viel Wasser trinken Muss als Gefahrenstoff in Übereinstimmung mit den lokalen und nationalen Bestimmungen entsorgt werden. Es sollte verhindert werden, dass das Produkt in Abflüsse, Wasserläufe oder den Boden gelangt. 

Mit einem Biozid-Produkt behandelter Artikel	Skelett
Wirkstoff	Didecyldimethylammoniumchlorid
Inhalt	45 - 55 %
CAS-Nr.	68424-95-3
Funktion des Wirkstoffs	Biozid-Produkt
Informationen zur Sicherheit	Verursacht Verbrennungen. Gesundheitsschädlich beim Verschlucken. Handhabung entsprechend in der Industrie üblichen Hygiene- und Sicherheitsmaßnahmen. Ätzend, entzündbar Einatmung - an die frische Luft bringen. Sofort einen Arzt hinzuziehen. Bei unregelmäßiger oder aussetzender Atmung künstlich beatmen. Hautkontakt - nach Kontakt sofort mit reichlich Wasser und Seife abwaschen. Sofort einen Arzt hinzuziehen. Die gesamte kontaminierte Kleidung sofort ausziehen. Augenkontakt - Augen sofort mit reichlich Wasser ausspülen. Sofort einen Arzt hinzuziehen Verschlucken - sofort einen Arzt hinzuziehen. Mund mit Wasser ausspülen und danach viel Wasser trinken. Ohne ärztliche Beratung kein Erbrechen herbeiführen. Einer bewusstlosen Person niemals etwas in den Mund einflößen Entsorgung in Übereinstimmung mit lokalen Bestimmungen. Die Dienste der Abfallentsorgung in Anspruch nehmen.

Namen und Funktionen der Elemente



Eckenabdeckung mit Betriebsdisplay



Anzeige des UV-Diffusionsluftreinigers

- Normaler Betrieb : Blau (leuchtet)
- Diffusionsgerät fehlerhaft : Blau (blinkt)
- UV-Gerät fehlerhaft : Rot (blinkt)
- Benachrichtigung über Austauschzeit des Diffusions- und UV-Geräts : Rot (leuchtet)
- Gerät ist ausgeschaltet : LED ausgeschaltet

Siehe Seite **11**
für weitere Austauschzeiten.

■ **Dem UV-Diffusionsluftreiniger ist keine Fernbedienung beigelegt.**

Der UV-Diffusionsluftreiniger reinigt die Luft, während das Innengerät in Betrieb ist.

Die Bedienungsweise ist in der Bedienungsanleitung der Fernbedienung erklärt.

Während des normalen Betriebs sehen Sie das Symbol für Luftreinigung auf dem Display der kabelgebundenen Fernbedienung. Das Symbol für Luftreinigung wird nicht auf dem Display der drahtlosen Fernbedienung angezeigt (halten Sie sich in diesem Fall an das Betriebsdisplay der Eckenabdeckung).

■ **Ist die Zeit gekommen, den Filter auszutauschen, erscheint die Filteranzeige auf dem Display der kabelgebundenen Fernbedienung. Bei der drahtlosen Fernbedienung erscheint die Filteranzeige auf dem Empfänger der Zierblende.**

■ **Eine Fehlfunktion des UV-Diffusionsluftreinigers wird auf dem Display der kabelgebundenen Fernbedienung angezeigt. Bei der drahtlosen Fernbedienung wird eine Fehlfunktion des UV-Diffusionsluftreinigers auf dem Empfänger der Zierblende angezeigt.**

■ **Führen Sie bei einer Fehleranzeige eine Inspektion entsprechend den Bedienungsanleitungen des UV-Diffusionsluftreinigers und der kabelgebundenen oder drahtlosen Fernbedienung durch.**

Details hierzu sind in der Installations- und der Bedienungsanleitung der kabelgebundenen oder der drahtlosen Fernbedienung aufgeführt.

Die Fehler des UV-Diffusionsluftreinigersets werden nicht in der Onecta-Anwendung für Sky Air-Geräte angezeigt. In diesem Fall ist die Fehleranzeige der kabelgebundenen oder der drahtlosen Fernbedienung zu beachten.

Schritte zur Bedienung

Vor Inbetriebnahme prüfen

- Sind der plissierte Filter und das Schutznetz sachgemäß installiert?
(Sind der plissierte Filter und das Schutznetz nicht sachgemäß installiert, funktioniert der UV-Diffusionsluftreiniger nicht einwandfrei.)
- Ist der Luftfilter des Innengeräts sachgemäß installiert?

Schritte zur Bedienung

Vorbereitung

Schalten Sie den Leistungsschalter der Klimaanlage ein.

1

Setzen Sie die Klimaanlage in Betrieb.
(Die Bedienung ist in der Bedienungsanleitung der Fernbedienung erklärt.)

HINWEISE

- Der UV-Diffusionsluftreiniger reinigt die Luft, während die Klimaanlage in Betrieb ist.
(Eine Luftreinigung ist auch im NUR-VENTILATOR-Betrieb möglich.)
- Der UV-Diffusionsluftreiniger funktioniert zyklisch, um die Luft wirkungsvoll zu reinigen
(während eines eintägigen Zyklus ist der UV-Diffusionsluftreiniger 6 Stunden in Betrieb, die in 3 Betriebsstunden -> 3 Stunden abgeschaltet -> 3 Betriebsstunden unterteilt sind)
- Ist der UV-Diffusionsluftreiniger installiert, können sich die Luftmenge, die Leistungsfähigkeit und das Betriebsgeräusch des Innengeräts ändern.
- Der plissierte Filter kann max. 12 Monate (2500 Betriebsstunden) verwendet werden. Die Lebensdauer des plissierten Filters variiert je nach Raumverhältnissen. In Räumen mit sehr vielen verunreinigenden Stoffen (Rauch, Haustiere, stark frequentierte Bereiche...) muss der plissierte Filter möglicherweise öfter ausgetauscht werden.
- Der plissierte Filter KANN NICHT durch Waschen wiederverwendet werden.

Pflege und Reinigung

TÄGLICHE PFLEGE

- Lesen Sie das Servicehandbuch, bevor Sie das Gerät öffnen.
- Die Reinigung des Luftfilters und Ansauggitters ist in der Bedienungsanleitung des Innengeräts im Detail erklärt.
- Muss das Schutznetz oder der plissierte Filter für die Wartung geöffnet oder entfernt werden, bitten Sie den Händler um Unterstützung oder kontaktieren Sie den Firmenhauptsitz. (Siehe Rückseite.)



WARNUNG

- Achten Sie bei einer Überprüfung darauf, den Betrieb zu stoppen und den Leistungsschalter auszuschalten.
Andernfalls kann es zu einem Stromschlag oder zu Verletzungen kommen.



VORSICHT

- Öffnen oder entfernen Sie nicht das Schutznetz oder den plissierten Filter.
Dies kann zu Fehlfunktionen des UV-Diffusionsluftreinigers führen.
Sind eine Wartung oder ähnliche Arbeiten erforderlich, bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung oder kontaktieren Sie den Firmenhauptsitz. (Siehe Rückseite.)



UNTERSAGT

- Reinigen Sie den UV-Diffusionsluftreiniger nicht mit Wasser.
Dies kann aufgrund von Kurzschluss zu einem Stromschlag oder Brand führen.



NICHT NASS MACHEN

- Wischen Sie die Außenfläche des Geräts mit einem weichen, trockenen Tuch sauber ab und verwenden Sie zu diesem Zweck kein Verdünnungsmittel oder Reinigungsbenzin.
Andernfalls kann es zur Bildung von Rissen, zu Verfärbungen oder Fehlfunktionen kommen.



- Achten Sie bei Arbeiten in der Höhe auf einen sicheren Stand.
Eine wackelige Stehleiter oder dergleichen kann zu Verletzungen führen, wenn Sie herunterfallen oder die Stehleiter umkippt.

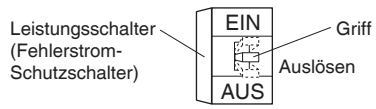


Lesen Sie auch die Bedienungsanleitung des Innengeräts.

Folgende Fälle sind nicht problematisch.

Symptom	Ursache
Sie hören zischende und knisternde Geräusche	Das Diffusionsgerät erzeugt die zischenden und knisternden Geräusche. Diese Geräusche stammen vom Ausströmen.
Die Luft riecht	Der Geruch aus dem Luftauslass kann als unangenehm empfunden werden. In seltenen Fällen macht sich in der Anfangsphase ein Geruch des plissierten Filters bemerkbar. Auch könnte ein Geruch aus dem Luftauslass austreten, der auf die geringfügige Menge an Ozon zurückgeht, das beim Ausströmen aus dem Diffusionsgerät erzeugt wird.
Der Filter ist verfärbt	Der plissierte Filter wird gelb. Der Filter kann sich aufgrund von UV-Strahlen verfärben.
Die blaue LED leuchtet nicht	Die blaue LED erlischt während des Betriebs. Die blaue LED erlischt, wenn der Ventilator stoppt.
Es lassen sich keine UV-Strahlen feststellen	UV-Strahlen können nicht mit bloßem Auge wahrgenommen werden. Da tief ultraviolette Strahlen (UV-C) unsichtbar sind, können sie nicht mit bloßem Auge wahrgenommen werden.
Es wird ein tiefes oder brummendes Betriebsgeräusch erzeugt	Nach der Montage des UV-Diffusionsluftreinigers hört man eventuell ein tiefes oder brummendes Betriebsgeräusch. In seltenen Fällen wird nach Montage des Geräts ein Betriebsgeräusch erzeugt.
Die Anzeige der Eckenabdeckung mit Betriebsdisplay blinkt unaufhörlich	Selbst nach Betriebsstopp blinkt sie weiter. Das Blinken der Anzeige schaltet sich selbst nach Betriebsstopp nicht aus. Kontaktieren Sie Ihren Händler zwecks Teileaustausch. (Siehe Seite 9.)
Das UV-Gerät oder Diffusionsgerät funktioniert nicht	Das UV-Gerät oder Diffusionsgerät funktioniert nicht, während die Klimaanlage in Betrieb ist. Je nach Nutzungsbedingungen stoppen das UV-Gerät und das Diffusionsgerät zum Schutz der Bauteile.

Überprüfen Sie Folgendes, bevor Sie Kundendienst anfordern.

Symptom	Ursache	Maßnahmen
Völlig funktionslos	Der Leistungsschalter könnte ausgeschaltet sein.	- Schalten Sie den Leistungsschalter ein, wenn sein Griff auf AUS steht. - Schalten Sie den Leistungsschalter nicht ein und kontaktieren Sie Ihren Händler, wenn sein Griff auf AUSLÖSEN steht. 
	Es könnte ein Stromausfall vorliegen.	Setzen Sie den Betrieb nach Wiederherstellung der Stromversorgung fort.
Schlechte Luftströmung und lautes Gerät	Der Luftfilter könnte verstopft und schmutzig sein.	Reinigen Sie den Luftfilter. (Lesen Sie die Bedienungsanleitung, die Sie zusammen mit dem Innengerät erhalten haben.)
	Der plissierte Filter könnte verstopft und schmutzig sein.	Tauschen Sie den plissierten Filter aus. (Siehe Seite 9.) Siehe Seite 11 für weitere Austauschzeiten.

- Tritt während des Betriebs ein Fehler auf, stoppt der UV-Diffusionsluftreiniger automatisch. (Die Klimaanlage ist weiterhin in Betrieb.)
- Sollte auch nach Überprüfung der obigen Fälle das Problem weiterhin bestehen bleiben, versuchen Sie nicht, das Gerät eigenständig zur reparieren, sondern kontaktieren Sie Ihren Händler.
Teilen Sie Ihrem Händler bei der Kontaktaufnahme die Symptome und den Modellnamen mit. Den Modellnamen finden Sie auf dem Namensschild des Modells. (Siehe Seite 5.)

IN BETRIEB

WARTUNG

SONSTIGES

Fehlerbehebung

Kontaktieren Sie in folgenden Fällen Ihren Händler.

WARNUNG

- **Stoppen Sie bei Auffälligkeiten (z. B. Brandgeruch) sofort den Betrieb und schalten Sie den Leistungsschalter aus.**
Bei Fortsetzung des anomalen Betriebs kann es zu Fehlfunktionen, zu einem Stromschlag oder Brand kommen.
Kontaktieren Sie Ihren Händler.



Symptom	Kontaktieren Sie Ihren Händler, nachdem Sie folgende Maßnahmen ergriffen haben.
Eine Sicherheitsvorrichtung, z. B. Netzsicherung, Leistungsschalter oder Fehlerstrom-Schutzschalter, wurde ausgelöst.	Schalten Sie die Stromversorgung aus.
Der Betriebsschalter funktioniert nicht zuverlässig.	Schalten Sie die Stromversorgung aus.

Zubehöroptionen

Für dieses Gerät sind austauschbare Zubehöroptionen erhältlich.
Kontaktieren Sie zwecks Details Ihren Händler oder den Firmenhauptsitz.

WARNUNG

- **Installieren Sie separat verkaufte Zubehöroptionen nicht eigenständig.**
Achten Sie darauf, nur vom Hersteller vorgegebene Optionen zu verwenden.
Eine unsachgemäße Installation kann zu Fehlfunktionen, Wasserlecks, einem Stromschlag oder Brand führen.
Bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung oder kontaktieren Sie den Firmenhauptsitz. (Siehe Rückseite.)



UNTERSAGT

Austauschbare Zubehöroptionen

Name des Geräts	Bestellnummer
Plissierter Filter	BAF55A125
UV-Gerät	3F725961-1
Diffusionsgerät	EST2R55-3A

Bestellen Sie austauschbare Zubehöroptionen bei Ihrem Händler oder kontaktieren Sie die Abteilung des Firmenhauptsitzes, die für Teile zuständig ist.

Technische Daten

Name des Modells		BAEF125AWB
Stromversorgung		Einphasig 220-240V 50Hz / 220V 60Hz
Name des Geräts		UV-Diffusionsluftreiniger
Außenmaße (mm)	Höhe	100
	Breite	840
	Tiefe	840
Stromverbrauch (W)		6
Gewicht des Geräts (kg)		12

Kundendienst



WARNUNG

- **Nicht zerlegen, modifizieren oder reparieren.**

Dies kann zu Fehlfunktionen, Wasserlecks, einem Stromschlag oder Brand führen. Bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung.



UNTERSAGT

- **Nicht eigenständig installieren.**

Eine unsachgemäße Installation kann zu Fehlfunktionen, Wasserlecks, einem Stromschlag oder Brand führen. Bitten Sie Ihren Händler um Unterstützung.



UNTERSAGT

■ Bei einem Reparaturgesuch werden Sie gebeten, folgende Informationen anzugeben.

- Name des Modells
- Seriennummer und Datum der Installation
- So viele Details wie möglich (einschließlich der Informationen, die auf dem Display der Fernbedienung angezeigt werden)
- Ihren Namen, Ihre Adresse, Ihre Telefonnummer

■ Wenn Sie sich nicht sicher sind

Kontaktieren Sie zwecks Kundendienst Ihren Händler oder den Firmenhauptsitz.

■ Reparatur

Kontaktieren Sie Ihren Händler oder den Firmenhauptsitz.

Lässt sich die Funktionalität der Anlage durch Reparatur erhalten, reparieren wir sie auf Anforderung des Kunden gegen ein Entgelt.

■ Bevorratungszeitraum von funktionalen Teilen für die Reparatur

Funktionale Teile für die Reparatur sind Bauteile, die zum Erhalt der Funktionalität des Geräts erforderlich sind.

Dieses Unternehmen bevorratet funktionale Teile für die Reparatur dieses UV-Diffusionsluftreinigers noch 9 Jahre lang nach Einstellung der Produktion.

■ Abschluss eines Wartungsvertrags empfohlen

Nach mehreren saisonalen Nutzungszeiträumen kann sich die Leistung des UV-Diffusionsluftreinigers durch Verschmutzung seines Innenbereichs verschlechtern.

Das Unternehmen empfiehlt den Abschluss eines (zahlungspflichtigen) Wartungsvertrags, denn für die Zerlegung und Reinigung des Innenbereichs des Geräts sind spezielle Fähigkeiten erforderlich.

■ Richtlinie für den Überprüfungs- und Wartungszyklus

[Beachten Sie, dass der Wartungszyklus nicht den Garantiezeitraum bezeichnet.]

- **Lesen Sie das Servicehandbuch, bevor Sie das Gerät öffnen.**

Tabelle 1 geht von folgenden Nutzungsbedingungen aus.

(1) Normale Nutzungsbedingungen ohne häufiges Inbetriebsetzen und Stoppen.

(Obwohl dieser Faktor modellabhängig ist, beträgt die standardmäßige Anzahl des Inbetriebsetzens und Stoppens des Geräts nicht mehr als 6 Mal pro Stunde.)

(2) Als Betriebszeit des Geräts werden 10 Stunden/Tag, 2500 Stunden/Jahr angenommen.

- Tabelle 1. Liste der Überprüfungszyklen und Wartungszyklen

Name des Hauptbauteils	Überprüfungszyklus	Wartungszyklus [Austausch oder Reparatur]
Gedruckte Leiterplatten	1 Jahr	25.000 Stunden

HINWEIS 1. Diese Tabelle zeigt die Hauptbauteile. Details entnehmen Sie bitte dem Wartungsvertrag.

HINWEIS 2. Dieser Wartungszyklus bezeichnet den ungefähren Zeitraum bis zur Wartung, um eine lange und sichere Nutzung des Geräts zu gewährleisten.

Verwenden Sie es entsprechend dem angemessenen Wartungsplan (Wartungskosten und ähnliche Kosten).

Zudem sind die Überprüfungs- und Wartungszyklen je nach den Details im Wartungsvertrag eventuell kürzer als die Angaben in dieser Tabelle.

HINWEIS 3. Der Wartungszyklus und der Austauschzyklus müssen im Falle von anspruchsvolleren Nutzungsbedingungen (lange Betriebszeiten, häufiges Inbetriebsetzen und Stoppen usw.) oder einer anspruchsvolleren

Nutzungsumgebung (hohe Temperatur, hohe Luftfeuchtigkeit usw.) verkürzt werden. Kontaktieren Sie zwecks Details Ihren Händler oder den Firmenhauptsitz.

Garantie und Kundendienst

■ Richtlinie für den Austauschzyklus von Verbrauchsteilen

[Beachten Sie, dass der Austauschzyklus nicht den Gewährleistungszeitraum bezeichnet.]

- Tabelle 2. Liste der Austauschzyklen

Name des Hauptbauteils	Überprüfungszyklus	Austauschzyklus
Plissierter Filter	6 Monate	1 Jahr
UV-Gerät	1 Jahr	7 Jahre
Diffusionsgerät		7 Jahre
Netzsicherung		10 Jahre

HINWEIS 1. Diese Tabelle zeigt die Hauptbauteile. Details entnehmen Sie bitte dem Wartungsvertrag.

HINWEIS 2. Dieser Austauschzyklus bezeichnet den ungefähren Zeitraum bis zum Austausch, um eine lange und sichere Nutzung des Geräts zu gewährleisten.

Verwenden Sie es entsprechend dem angemessenen Wartungsplan (Kosten für Ersatzteile und ähnliche Kosten).

HINWEIS 3. Der Austauschzyklus für das UV-Gerät und das Diffusionsgerät ist abhängig von den Betriebsstunden.

■ Umsetzung und Entsorgung

Kontaktieren Sie Ihren Händler oder den Firmensitz, wenn Sie den UV-Diffusionsluftreiniger aufgrund eines Umzugs oder aus anderen Gründen an einer anderen Stelle anbringen müssen, denn hierfür sind spezielle Fähigkeiten erforderlich.

- Entsorgen Sie das Gerät entsprechend den lokalen Vorschriften auf sachgemäße Weise.

MEMO

SONSTIGES

Consignes de sécurité

À RESPECTER IMPÉRATIVEMENT

Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser l'appareil afin d'en garantir une bonne utilisation.

- Les consignes présentées ici sont classées selon les 2 types suivants.
Respectez tous les points suivants, car chacun d'entre eux contient des informations importantes concernant la sécurité.

 AVERTISSEMENT	Une manipulation incorrecte peut très probablement entraîner des blessures graves ou la mort.
 ATTENTION	Une manipulation incorrecte peut entraîner des blessures mineures ou modérées ou des dommages matériels. Les conséquences peuvent être graves selon les circonstances.

- Les significations des « symboles graphiques » utilisés dans le texte sont les suivantes.

 N'essayez jamais.	 Ne mouillez jamais le produit avec de l'eau.	 Veillez à brancher l'appareil à la terre.
 Ne touchez jamais le produit avec des mains mouillées.	 Veillez à suivre les instructions.	



AVERTISSEMENT

Précautions d'utilisation

- Ne pas mettre votre doigt, un bâton ou un objet similaire dans l'entrée d'air, la sortie d'air ou la lame de direction du flux d'air.**
Vous risqueriez de vous blesser, car le ventilateur tourne à grande vitesse.



INTERDIT

- Ne pas démonter, modifier ou réparer.**
Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement, une fuite d'eau, un choc électrique ou un incendie.
Faites-en la demande à votre revendeur.



INTERDIT

- Ne pas utiliser dans des endroits où se trouve de la vapeur d'huile, comme de l'huile de cuisson ou de l'huile de machine.**
Cela pourrait provoquer des fissures, un choc électrique ou un incendie.



INTERDIT

- Ne pas utiliser dans des endroits chargés de fumée d'huile, comme les cuisines, ou dans des endroits en présence de gaz inflammable, de gaz corrosif ou de la poussière métallique.**
Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement, un choc électrique ou un incendie.



INTERDIT

- Ne pas utiliser de gaz inflammable (comme de la laque pour cheveux ou de l'insecticide) à proximité de l'appareil.**
Ne pas essuyer l'appareil avec de l'essence ou un diluant.
Cela pourrait prendre feu ou provoquer des fissures.



INTERDIT

- Ne pas permettre l'aspiration de gaz inflammables, de laque pour cheveux, de fumées de tabac ou d'encens.**
Cela pourrait entraîner une combustion ou un dysfonctionnement.



INTERDIT

- Ne pas utiliser l'appareil avec des mains mouillées.**
Cela pourrait entraîner un choc électrique.



PAS DE
MAINS
MOUILLÉES

- Lors de l'inspection de l'appareil, s'assurer d'avoir coupé l'appareil et désactivé le disjoncteur.**
Le non-respect de cette consigne peut entraîner un choc électrique ou des blessures.



- En cas d'anomalie (comme une odeur de brûlé), arrêter l'appareil et déclencher immédiatement le disjoncteur.**
Si vous continuez à utiliser l'appareil alors qu'il présente une anomalie, vous risquez de provoquer un dysfonctionnement, un choc électrique ou un incendie.
Contactez votre revendeur.



- Les rayons UV-C sont nocifs lorsque vos yeux et votre peau y sont exposés.**
Ces rayons peuvent être à l'origine de cataractes, d'inflammations oculaires, de dégénérescence maculaire prématurée, de cécité et de cancer de la peau.



⚠ ATTENTION

- **Ne pas permettre l'aspiration de gaz inflammables, de laque pour cheveux, de fumées de tabac ou d'encens.**

Cela pourrait entraîner une combustion ou un dysfonctionnement.



INTERDIT

- **Ne jamais démonter la télécommande.**

Si vous touchez l'intérieur avec vos mains, vous risquez de vous électrocuter ou de provoquer un dysfonctionnement.

Faites une demande d'inspection et de réglage à votre revendeur.



INTERDIT

- **En cas d'utilisation d'un pesticide en fumigation ou en brumisation dans un espace intérieur, arrêter le climatiseur pour éviter l'absorption de produits chimiques.**

Le non-respect de cette consigne entraînera une accumulation de produits chimiques à l'intérieur de l'appareil, ce qui peut provoquer une hypersensibilité et des effets néfastes sur la santé en fonction de votre constitution.



INTERDIT

- **En cas d'utilisation conjointe avec un humidificateur, empêcher l'aspiration directe de la vapeur.**

Cela pourrait entraîner un choc électrique ou un incendie provoqué par un court-circuit.



INTERDIT

- **Ne pas ouvrir ou retirer le filet de protection ou le filtre plissé.**

Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement du purificateur d'air UV Streamer.

Pour réaliser une opération d'entretien ou autre, veuillez vous adresser à votre revendeur ou au centre d'appels. (Reportez-vous à la couverture arrière).



INTERDIT

Précautions d'utilisation

- **Ne pas utiliser l'appareil avec des mains mouillées.**

Cela pourrait entraîner un choc électrique.



PAS DE MAINS MOUILLÉES

- **Ne pas laver le purificateur d'air UV Streamer à l'eau.**

Cela pourrait entraîner un choc électrique ou un incendie provoqué par un court-circuit.



NE PAS MOUILLER

- **Aérer fréquemment la pièce en cas d'utilisation conjointe avec un appareil à combustion.**

L'utilisation de cet appareil ne remplace pas la ventilation.

(Cause d'empoisonnement au monoxyde de carbone)

Cet appareil ne peut pas éliminer le monoxyde de carbone.



- **Faire attention à l'échafaudage lorsque vous travaillez en hauteur.**

Un échafaudage instable peut entraîner des blessures dues à une chute ou à un basculement.



- **Pour nettoyer la surface extérieure de l'appareil, utilisez un chiffon doux et sec, et n'utilisez pas de diluant ou d'essence.**

Le non-respect de cette consigne peut entraîner des fissures, une décoloration ou un dysfonctionnement.



AVANT UTILISATION

⚠ AVERTISSEMENT

- **Ne pas installer l'appareil vous-même.**

Une installation incorrecte peut entraîner un dysfonctionnement, une fuite d'eau, un choc électrique ou un incendie.

Faites-en la demande à votre revendeur.



INTERDIT

- **N'installez pas vous-même les accessoires en option (vendus séparément). Veillez à utiliser uniquement les accessoires en option spécifiés par le fabricant.**

Une installation incorrecte peut entraîner un dysfonctionnement, une fuite d'eau, un choc électrique ou un incendie.

Faites-en la demande à votre revendeur ou au centre d'appels. (Reportez-vous à la couverture arrière).



INTERDIT

- **Ne pas déplacer ou réinstaller l'appareil vous-même.**

Une installation incorrecte peut entraîner un dysfonctionnement, une fuite d'eau, un choc électrique ou un incendie.

Faites-en la demande à votre revendeur.



INTERDIT

- **Ne pas utiliser de fils endommagés ou épissés.**

Cela pourrait entraîner un choc électrique ou un incendie.



INTERDIT

Précautions relatives à l'installation

- **Réaliser une mise à la terre.**

Un câblage de terre incomplet peut entraîner un choc électrique ou un incendie.

Ne connectez pas le fil de terre à une conduite de gaz, une conduite d'eau, un paratonnerre ou un fil téléphonique.



Mise à la terre

- **Suivre le manuel d'installation et effectuer les travaux d'installation.**

Une installation incorrecte peut entraîner un choc électrique ou un incendie.

En outre, l'appareil peut tomber et provoquer des blessures.



- **Installer l'appareil dans un endroit qui peut supporter son poids.**

Une solidité insuffisante ou une installation incorrecte peut entraîner des blessures dues à une chute.



Consignes de sécurité

APPAREIL UV Concernant le système LED à ultraviolets profonds (UV-C)

Ce produit est équipé d'un système LED à ultraviolets profonds (UV-C) pour purifier l'air.

Le système LED à ultraviolets profonds (UV-C) est dangereux pour les yeux et la peau. Une utilisation accidentelle ou une émission due à un dysfonctionnement de l'appareil peut nuire à vos yeux et à votre peau. Des symptômes peuvent apparaître même sur une courte exposition, particulièrement pour les personnes souffrant de photosensibilité.

Si vous vous sentez mal, consultez un médecin.

- **Ne pas faire fonctionner l'appareil si le filet de protection, le filtre plissé ou d'autres pièces ont été retirés.**

Des rayons ultraviolets profonds pourraient passer et causer des dommages à vos yeux et à votre peau.



INTERDIT

- **Ne pas toucher l'appareil UV**

Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement du purificateur d'air UV Streamer.



INTERDIT

- **Ne pas faire fonctionner l'appareil s'il est endommagé ou si vous constatez des dommages visibles sur l'extérieur de l'appareil.**

Des rayons ultraviolets profonds pourraient passer et causer des dommages à vos yeux et à votre peau.



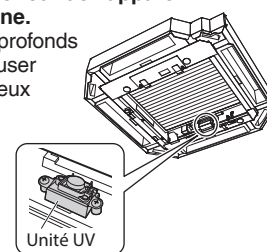
INTERDIT

- **Ne pas regarder à l'intérieur de l'appareil pendant qu'il fonctionne.**

Des rayons ultraviolets profonds pourraient passer et causer des dommages à vos yeux et à votre peau.



INTERDIT



- **Ne pas modifier le système LED ni l'utiliser en dehors de l'appareil.**

Le système LED est conçu uniquement pour être placé à l'intérieur du purificateur d'air UV Streamer.



INTERDIT

- **Ne pas utiliser l'appareil à d'autres fins que celles mentionnées dans le manuel d'utilisation. Ne pas utiliser l'appareil si son enveloppe extérieure est endommagée.**

Des rayons ultraviolets profonds risquent sinon de s'échapper. Cela peut nuire à vos yeux et à votre peau.



INTERDIT



ATTENTION

Précautions relatives à l'installation

- **Ne pas utiliser l'appareil dans des endroits où la température est élevée, par exemple directement au-dessus d'une cuisinière.**

Cela pourrait entraîner une décoloration ou une déformation.



INTERDIT

- **Ne pas utiliser l'appareil comme substitut d'un ventilateur d'extraction ou d'une hotte dans une cuisine, etc.**

Cela pourrait réduire la durée de vie du filtre plissé ou provoquer un dysfonctionnement.



INTERDIT

- **Ne pas installer dans des usines de machines et de produits chimiques ou dans d'autres endroits où sont générés des gaz nocifs, tels que des acides, des alcalis, des solvants organiques ou des peintures, des gaz inflammables ou des gaz contenant des composants corrosifs.**

Cela pourrait entraîner une intoxication au gaz ou une combustion.



INTERDIT

- **Ne pas installer la télécommande dans un endroit où elle pourrait être exposée à l'eau.**

Si de l'eau pénètre à l'intérieur de l'équipement, cela peut non seulement provoquer un choc électrique, mais aussi un dysfonctionnement des composants électroniques internes.



NE PAS MOUILLER

- **Ne pas installer l'appareil dans un endroit humide, comme une salle de bains.**

Cela pourrait entraîner un choc électrique ou un court-circuit.



INTERDIT

Concernant le lieu d'installation

- **Ne pas utiliser dans les endroits suivants :**
 - Les endroits qui utilisent beaucoup de laque pour cheveux, comme les salons de coiffure et les barbiers.
 - Les endroits dont l'atmosphère est inflammable comme les usines.
 - Les endroits remplis de vapeurs d'huile de coupe ou d'autres huiles minérales.
 - Les endroits avec beaucoup d'éclaboussures d'huile et de vapeur comme les cuisines.
 - Les environnements salins, comme les plages.
 - Endroits exposés à des gaz sulfureux, comme les sources d'eau chaude.
 - Endroits remplis de vapeurs acides ou alcalines.
 - Endroits soumis à des fluctuations de tension élevées, comme les usines.
 - Sur les véhicules et les navires.
 - Endroits où se trouvent des machines qui génèrent des ondes électromagnétiques.
 - Endroits où sont installés des détecteurs d'UV.
 - Endroits remplis de fumée tels que les fumoirs.
 - Endroits à environnement chaud et humide.
 - Endroits qui nécessitent un réglage de l'unité intérieure en mode plafond haut et un mode flux d'air sur 2/3 directions.

En ce qui concerne les travaux d'électricité

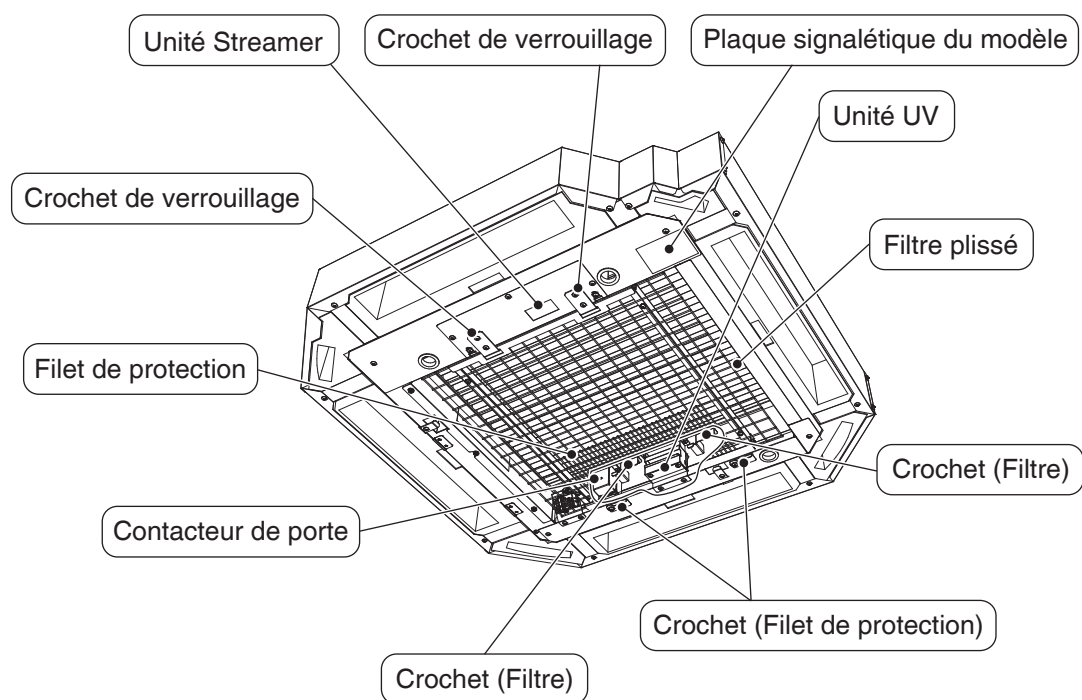
- **Une qualification est nécessaire pour effectuer des travaux électriques.**
N'essayez pas d'effectuer ces travaux vous-même, mais faites-en la demande à votre revendeur.
- **Utilisez-vous un circuit dédié pour votre climatiseur ?**
Le non-respect de cette consigne peut entraîner un dégagement de chaleur, un incendie ou un dysfonctionnement.
- **Le remplacement d'un câblage endommagé doit être effectué uniquement par une personne qualifiée.**
Pour éviter tout danger, n'essayez pas de refaire le câblage vous-même, mais adressez-vous à votre revendeur.
- **Il faut arrêter l'appareil et déclencher le disjoncteur avant de contrôler l'appareil.**
Pour protéger les utilisateurs contre les risques électriques et les rayons ultraviolets profonds.

Article traité d'un produit biocide	Filtre à air en résine
Substance active	Verre de phosphate d'argent
Contenu	< 0,02 %
Numéro CAS	308069-39-8
Fonction de la substance active	Effet antiviral et antibactérien
Informations concernant la sécurité	Conforme à la directive RoHS, non toxique ou corrosif Il n'y a pas de recommandations spécifiques en matière d'EPI. L'élimination doit être conforme aux réglementations gouvernementales et légales régissant l'élimination des matériaux ; conserver à température ambiante. Contact avec les yeux - laver à l'eau Contact avec la peau - laver à l'eau ; ne devrait pas affecter la peau Inhalation - aucun danger spécifique n'est indiqué

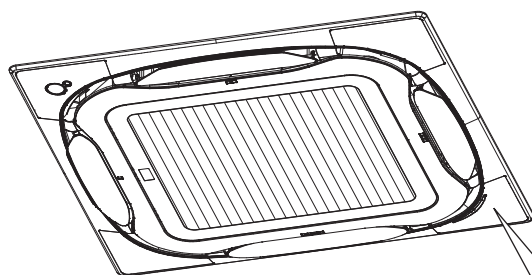
Article traité d'un produit biocide	Squelette
Substance active	Chlorhydrate de polyhexaméthylène biguanide
Contenu	20 - 25 %
Numéro CAS	32289-58-0
Fonction de la substance active	Produit biocide
Informations concernant la sécurité	Toxicité aiguë (orale) : Catégorie 4 Toxicité aiguë (Inhalation) : Catégorie 2 Irritation des yeux : Catégorie 1 Sensibilisation de la peau : Sous-catégorie 1B Toxicité pour certains organes cibles : Catégorie 1 Toxicité aquatique aiguë : Catégorie 1 Toxicité aquatique chronique : Catégorie 1 Mentions de danger : H317 Peut provoquer une réaction allergique cutanée. H319 Provoque une grave irritation des yeux. H332 Nocif par inhalation. H351 Susceptible de provoquer le cancer. H372 Provoque des lésions aux organes à la suite d'expositions prolongées ou répétées. H410 Très toxique pour la vie aquatique avec des effets à long terme. Contact avec les yeux - laver abondamment à l'eau, une assistance médicale est nécessaire. Contact avec la peau - enlever les vêtements contaminés, laver à grande eau Inhalation - se déplacer à l'air frais, consulter un médecin Ingestion - nettoyer la bouche avec de l'eau et boire ensuite une grande quantité d'eau Doit être éliminé comme un déchet dangereux conformément aux réglementations locales et nationales. Le produit ne doit pas pénétrer dans les égouts, les cours d'eau ou le sol. 

Article traité d'un produit biocide	Squelette
Substance active	Chlorure de didécyldiméthylammonium
Contenu	45 - 55 %
Numéro CAS	68424-95-3
Fonction de la substance active	Produit biocide
Informations concernant la sécurité	Provoque des brûlures. Nocif en cas d'ingestion. Manipuler conformément aux bonnes pratiques d'hygiène industrielle et de sécurité. Corrosif, inflammable Inhalation - se déplacer à l'air frais. Appeler immédiatement un médecin. Si la respiration est irrégulière ou interrompue, pratiquer la respiration artificielle. Contact avec la peau - après contact avec la peau, laver immédiatement et abondamment avec de l'eau et du savon. Appeler immédiatement un médecin. Enlever immédiatement tout vêtement contaminé. Contact avec les yeux - rincer immédiatement et abondamment les yeux à l'eau. Appeler immédiatement un médecin. Ingestion - appeler immédiatement un médecin. Nettoyer la bouche avec de l'eau et boire ensuite une grande quantité d'eau. Ne pas faire vomir sans avis médical. Ne jamais rien faire avaler à une personne inconsciente. Éliminer conformément aux réglementations locales. Contacter les services d'élimination des déchets.

Noms et fonctions des éléments



Couvercle d'angle avec affichage de fonctionnement



Voyant du purificateur d'air UV Streamer

Fonctionnement normal : Bleu (Allumé)
 Erreur dans l'unité Streamer : Bleu (Clignote)
 Erreur dans l'unité UV : Rouge (Clignote)
 Notification du temps de remplacement
 de l'unité Streamer et de l'unité UV : Rouge (Allumé)
 Le purificateur est ÉTEINT : DEL ÉTEINTE

Pour plus d'informations sur les délais de remplacement,
 reportez-vous à la page **11**.

Interface utilisateur

■ Le purificateur d'air UV Streamer n'est pas fourni avec une télécommande.

Le purificateur d'air UV Streamer purifie l'air lorsque l'unité intérieure fonctionne.

Pour les instructions d'utilisation, reportez-vous au manuel d'utilisation de la télécommande.

Voir l'icône de nettoyage/purification de l'air sur l'écran de la télécommande filaire pendant le fonctionnement normal de l'appareil.

Il n'est pas possible de voir l'icône de nettoyage/purification de l'air sur l'écran de la télécommande sans fil (dans ce cas, suivez l'affichage de fonctionnement sur le couvercle d'angle).

■ Lorsqu'il est temps de remplacer le filtre, l'indicateur du filtre s'affiche sur l'écran de la télécommande filaire. En cas de télécommande sans fil, l'indicateur du filtre s'affiche sur le récepteur du panneau d'habillage).

■ Le dysfonctionnement du purificateur d'air UV Streamer s'affiche sur l'écran de la télécommande filaire. En cas de télécommande sans fil, le dysfonctionnement du purificateur d'air UV Streamer s'affiche sur le récepteur du panneau d'habillage.

■ Si une erreur s'affiche, procédez à une inspection conformément au manuel d'utilisation du purificateur d'air UV Streamer et à celui de la télécommande filaire ou sans fil.

Pour plus de détails, suivez le manuel d'installation et d'utilisation de la télécommande filaire ou sans fil.

Les erreurs du kit purificateur d'air UV Streamer ne seront pas visibles dans l'application Onecta pour unités Sky Air.

Dans ce cas, il est nécessaire de consulter les erreurs affichées sur la télécommande filaire ou sans fil..

AVANT UTILISATION

Comment utiliser l'appareil

À contrôler avant utilisation

- Le filtre plissé et le filet de protection sont-ils correctement installés ?
(Si le filtre plissé et le filet de protection ne sont pas correctement installés, le purificateur d'air UV Streamer ne fonctionnera pas correctement).
- Le filtre à air de l'unité intérieure est-il correctement installé ?

Comment utiliser l'appareil

Préparation

Enclenchez le disjoncteur du climatiseur.

1

Faites fonctionner le climatiseur.
(Pour les instructions d'utilisation, reportez-vous au manuel d'utilisation de la télécommande.)

REMARQUES

- Le purificateur d'air UV Streamer purifie l'air lorsque le climatiseur fonctionne.
(La purification de l'air est également possible en mode VENTILATEUR SEUL).
- Afin de purifier l'air de manière efficace, le purificateur d'air UV Streamer est conçu pour fonctionner par cycles.
(dans un cycle d'une journée, le purificateur d'air UV Streamer fonctionnera 6 heures, divisées en 3 heures de fonctionnement -> 3 heures d'arrêt -> 3 heures de fonctionnement).
- Une fois le purificateur d'air UV Streamer installé, il est possible de modifier le volume d'air, la performance et le bruit de fonctionnement de l'unité intérieure.
- Le filtre plissé peut être utilisé pendant 12 mois (2 500 heures). La durée de vie du filtre plissé peut varier en fonction des conditions ambiantes de la pièce. Dans les pièces où se trouvent beaucoup de polluants (fumée, animaux domestiques, zones à forte circulation...), le filtre plissé peut nécessiter des remplacements plus fréquents.
- Le filtre plissé NE PEUT PAS être renouvelé par simple lavage.

Entretien et nettoyage

ENTRETIEN QUOTIDIEN

- Lisez le manuel d'entretien avant d'ouvrir l'appareil.
- Pour savoir comment nettoyer le filtre à air et la grille d'aspiration, reportez-vous au manuel d'utilisation de l'unité intérieure.
- Si le filet de protection ou le filtre plissé doit être ouvert ou retiré pour l'entretien, veuillez en faire la demande à votre revendeur ou au centre d'appels. (Reportez-vous à la couverture arrière).



AVERTISSEMENT

- Lors de l'inspection de l'appareil, s'assurer d'avoir coupé l'appareil et désactivé le disjoncteur.
Le non-respect de cette consigne peut entraîner un choc électrique ou des blessures.



ATTENTION

- Ne pas ouvrir ou retirer le filet de protection ou le filtre plissé.**
Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement du purificateur d'air UV Streamer.
Pour prévoir une opération d'entretien ou autre, veuillez vous adresser à votre revendeur ou au centre d'appels. (Reportez-vous à la couverture arrière).



INTERDIT

- Ne pas laver le purificateur d'air UV Streamer à l'eau.**
Cela pourrait entraîner un choc électrique ou un incendie provoqué par un court-circuit.



NE PAS
MOUILLER

- Pour nettoyer la surface extérieure de l'appareil, utilisez un chiffon doux et sec, et n'utilisez pas de diluant ou d'essence.**
Le non-respect de cette consigne peut entraîner des fissures, une décoloration ou un dysfonctionnement.



- Faire attention à l'échafaudage lorsque vous travaillez en hauteur.**
Un échafaudage instable peut entraîner des blessures dues à une chute ou à un basculement.



Guide de dépannage

Reportez-vous également au manuel d'utilisation de l'unité intérieure.

Les cas suivants ne sont pas des problèmes.

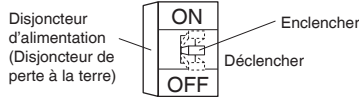
Symptôme		Cause
Des sifflements et des crépitements sortent de l'appareil	Des sifflements et des crépitements sortent de l'unité Streamer.	Ce sont des bruits associés à la décharge.
L'air sent mauvais	L'odeur provenant de la sortie d'air est préoccupante.	Dans de rares cas, une odeur provenant du filtre plissé peut être remarquée au début de l'utilisation. Une odeur peut également se dégager de la sortie d'air en raison de la faible quantité d'ozone générée lors de la décharge de l'unité Streamer.
Le filtre est décoloré	Le filtre plissé devient jaune.	Le filtre peut se décolorer sous l'effet des rayons UV.
Le voyant bleu ne s'allume pas	Le voyant bleu s'éteint pendant le fonctionnement de l'appareil.	Le voyant LED bleu s'éteint lorsque le ventilateur est arrêté.
Impossible de confirmer la présence de rayons UV	La présence de rayons UV ne peut pas se confirmer à l'œil nu.	Les rayons ultraviolets profonds (UV-C) n'étant pas visibles, ils ne peuvent pas être confirmés à l'œil nu.
Un son de fonctionnement faible ou bourdonnant est généré	Le son de fonctionnement faible ou bourdonnant est dû à la présence du purificateur d'air UV Streamer	Le montage du purificateur peut dans de rares cas générer un bruit de fonctionnement.
Le voyant sur le couvercle d'angle avec affichage de fonctionnement ne cesse de clignoter.	Il continue à clignoter même si l'appareil est à l'arrêt.	Le voyant ne cesse pas de clignoter même si on coupe l'appareil. Contactez votre revendeur pour remplacer des pièces. (Reportez-vous à la Page 9.)
L'unité UV ou l'unité Streamer ne fonctionne pas.	L'unité UV ou l'unité Streamer ne fonctionne pas lorsque le climatiseur est en marche.	Selon les conditions d'utilisation, l'unité UV et l'unité Streamer peuvent s'arrêter pour protéger les pièces.

FUNCTIONNEMENT

MAINTENANCE

DIVERS

Consultez le tableau suivant avant de demander un entretien.

Symptôme	Cause	Mesures
Complètement éteint	Le disjoncteur est peut-être désenclenché.	- Si la poignée du disjoncteur est en position OFF, mettez-le en marche (ON). - Si la poignée du disjoncteur est en position TRIP (déclencher), contactez votre revendeur sans le mettre en marche. 
	Il peut y avoir une panne de courant.	Refaites fonctionner l'appareil après le rétablissement du courant.
Faible débit d'air et bruyant	Le filtre à air est peut-être bouché et sale.	Nettoyez le filtre à air. (Reportez-vous au manuel d'utilisation de l'unité intérieure.)
	Le filtre plissé est peut-être bouché et sale.	Remplacez le filtre plissé. (Reportez-vous à la Page 9.) Pour plus d'informations sur les délais de remplacement, reportez-vous à la page 11.

- Lorsqu'une erreur est indiquée en cours de fonctionnement, le purificateur d'air UV Streamer s'arrête automatiquement. (Le climatiseur continue de fonctionner.)
- Si le problème persiste même après avoir vérifié ce qui suit, n'essayez pas de le réparer vous-même, mais contactez votre revendeur. Lorsque vous contactez votre revendeur, indiquez les symptômes et le nom du modèle. Le nom du modèle se trouve sur la plaque signalétique du modèle. (Reportez-vous à la page 5.)

Guide de dépannage

Contactez votre revendeur dans les cas suivants.



AVERTISSEMENT

- En cas d'anomalie (comme une odeur de brûlé), arrêter l'appareil et déclencher immédiatement le disjoncteur.
Si vous continuez à utiliser l'appareil alors qu'il présente une anomalie, vous risquez de provoquer un dysfonctionnement, un choc électrique ou un incendie.
Contactez votre revendeur.



Symptôme	Contactez votre revendeur dans les cas suivants
Un dispositif de sécurité tel que le fusible d'alimentation, le disjoncteur de puissance ou le disjoncteur différentiel s'est déclenché.	Coupez l'alimentation électrique.
L'interrupteur de fonctionnement ne fonctionne pas de manière fiable.	Coupez l'alimentation électrique.

Accessoires en option

Des accessoires de remplacement sont disponibles en option pour ce produit.
Pour plus de détails, consultez votre revendeur ou le centre d'appels.



AVERTISSEMENT

- N'installez pas vous-même les accessoires en option vendus séparément.
Veillez à utiliser uniquement les accessoires en option spécifiés par le fabricant.
Une installation incorrecte peut entraîner un dysfonctionnement, une fuite d'eau, un choc électrique ou un incendie.
Faites-en la demande à votre revendeur ou au centre d'appels. (Reportez-vous à la couverture arrière).



INTERDIT

Accessoires de rechange en option

Nom du produit	Numéro de pièce
Filtre plissé	BAF55A125
Unité UV	3F725961-1
Unité Streamer	EST2R55-3A

Commandez les accessoires de rechange en option auprès de votre revendeur, ou du service du groupe d'appels chargé des pièces.

Spécifications

Nom du modèle		BAEF125AWB
Alimentation électrique		Monophasé 220-240V 50Hz / 220V 60Hz
Nom du produit		Purificateur d'air UV Streamer
Dimensions extérieures (mm)	Hauteur	100
	Largeur	840
	Profondeur	840
Consommation électrique (W)		6
Poids du produit (kg)		12

Garantie et service après-vente

Service après-vente



AVERTISSEMENT

- **Ne pas démonter, modifier ou réparer.**

Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement, une fuite d'eau, un choc électrique ou un incendie.

Faites-en la demande à votre revendeur.



INTERDIT

- **Ne pas installer l'appareil vous-même.**

Une installation incorrecte peut entraîner un dysfonctionnement, une fuite d'eau, un choc électrique ou un incendie.

Faites-en la demande à votre revendeur.



INTERDIT

■ Lors d'une demande de réparation, il vous sera demandé de fournir les informations suivantes.

- Nom du modèle
- Numéro de série et date d'installation
- Avec le plus de détails possible (y compris les informations affichées sur l'écran de la télécommande)
- Votre nom, votre adresse, votre numéro de téléphone

■ En cas de doute

Pour le service après-vente, consultez votre revendeur ou le centre d'appels.

■ Réparation

Consultez votre revendeur ou le centre d'appels.

Si la fonctionnalité peut être maintenue par la réparation, nous effectuerons la réparation à la demande du client moyennant des frais.

■ Durée de conservation des pièces fonctionnelles à réparer

Les pièces fonctionnelles à réparer sont des pièces nécessaires au maintien de la fonctionnalité du produit.

L'entreprise conservera les pièces fonctionnelles pour la réparation de ce purificateur d'air UV Streamer pendant les 9 ans qui suivent l'arrêt de la production de l'appareil.

■ Contrat de maintenance recommandé

Après plusieurs saisons d'utilisation, les performances du purificateur d'air UV Streamer peuvent se dégrader, car son équipement intérieur s'encrasse.

La société vous recommande de conclure un contrat de maintenance (payant), car le démontage et le nettoyage interne de l'unité nécessitent des compétences spécialisées.

■ Lignes directrices pour l'inspection et le cycle de maintenance

[Notez que le cycle de maintenance n'indique pas la période de garantie.]

- **Lisez le manuel d'entretien avant d'ouvrir l'appareil.**

Le tableau 1 suppose les conditions d'utilisation suivantes.

(1) Conditions normales d'utilisation, sans marche ni arrêt fréquents.

(Bien que cela dépende du modèle, le nombre standard de fois où l'appareil fonctionne et s'arrête dans des conditions normales d'utilisation n'est pas supérieur à 6 fois par heure).

(2) La durée de fonctionnement du produit est supposée être de 10 heures/jour, 2500 heures/an.

- Tableau 1 Liste des « cycles d'inspection » et des « cycles de maintenance ».

Nom de la pièce principale	Cycle d'inspection	Cycle de maintenance [Remplacement ou réparation]
Cartes de circuits imprimés	1 an	25 000 heures

REMARQUE 1 Ce tableau présente les principales pièces. Pour plus de détails, consultez le contrat de maintenance.

REMARQUE 2 Ce cycle de maintenance indique la période approximative jusqu'à la maintenance pour assurer une utilisation longue et sûre du produit.

Utilisez-le pour une conception appropriée de la maintenance (budgétisation des coûts de maintenance, etc.).

En outre, selon les détails du contrat de maintenance, les cycles d'inspection et de maintenance peuvent être plus courts que ceux indiqués dans ce tableau.

REMARQUE 3 Le « cycle de maintenance » et le « cycle de remplacement » doivent être raccourcis lorsque les conditions d'utilisation (longue durée de fonctionnement, marche et arrêt fréquents, etc.) ou l'environnement d'utilisation (température élevée, forte humidité, etc.) deviennent sévères. Pour plus de détails, consultez votre revendeur ou le centre d'appels.

Garantie et service après-vente

■ Lignes directrices pour le cycle de remplacement des pièces consommables

[Notez que le cycle de remplacement n'indique pas la période de garantie.]

- Tableau 2 Liste des « cycles de remplacement »

Nom de la pièce principale	Cycle d'inspection	Cycle de remplacement
Filtre plissé	6 mois	1 an
Unité UV	1 an	7 ans
Unité Streamer		7 ans
Fusible		10 ans

REMARQUE 1 Ce tableau présente les principales pièces. Pour plus de détails, consultez le contrat de maintenance.

REMARQUE 2 Ce cycle de remplacement indique la période approximative jusqu'au remplacement pour assurer une utilisation longue et sûre du produit.

Utilisez-le pour une conception appropriée de la maintenance (budgétisation des coûts de remplacement, etc.).

REMARQUE 3 Le cycle de remplacement des unités UV et Streamer dépend des heures de fonctionnement.

■ Déplacement et mise au rebut

Lorsque vous déplacez le purificateur d'air UV Streamer en raison d'un déménagement ou pour d'autres raisons, consultez votre revendeur ou le centre d'appels, car cela nécessite des compétences spécialisées.

- Lorsque vous mettez le produit au rebut, faites-le de manière appropriée, conformément aux réglementations locales.

MÉMO

DIVERS

Lees deze handleiding aandachtig voorafgaand aan het gebruik om te zorgen voor een juist gebruik.

- De hier getoonde voorzorgsmaatregelen worden ingedeeld in de volgende 2 soorten.
Volg al het onderstaande op, omdat elk belangrijke informatie betreffende veiligheid bevat.

 WAARSCHUWING	Onjuiste behandeling kan hoogstwaarschijnlijk leiden tot ernstig letsel of de dood.
 OPGELET	Onjuiste behandeling kan leiden tot beperkt of gematigd letsel of schade aan eigendommen. Er kunnen ernstige consequenties zijn afhankelijk van de omstandigheden.

- De betekenissen van de "grafische symbolen" gebruikt in de tekst zijn als volgt.

	Probeer dit nooit.		Bevochtig het product nooit met water.		Zorg dat u een aardverbinding maakt.
	Raak het product nooit aan met natte handen.		Zorg ervoor dat u de instructies opvolgt.		

WAARSCHUWING

- Steek niet uw vinger, een stok of iets dergelijks in de luchtinlaat, luchtuitlaat of het blad voor richting van de luchtstroom.**
Dit wel doen kan leiden tot letsel omdat de ventilator op hoge snelheid draait.
- Niet demonteren, aanpassen of repareren.**
Dit wel doen kan leiden tot storing, waterlekage, een elektrische schok of brand.
Dien een verzoek in bij uw dealer.
- Gebruik niet op plaatsen gevuld met damp van olie, zoals kookolie of machine-olie.**
Dit wel doen kan leiden tot barsten, een elektrische schok of ontsteking van brand.
- Niet gebruiken op plaatsen met overmatige olierook, zoals kookruimtes, of op plaatsen met brandbaar gas, corrosief gas of metaalstof.**
Dit wel doen kan leiden tot storing, een elektrische schok of brand.
- Gebruik geen brandbaar gas (zoals hairspray en insecticide) in de buurt van de eenheid.**
Veeg de eenheid niet af met benzine of thinner.
Dit wel doen kan leiden tot ontsteking, brand of barsten.



NIET DOEN



NIET DOEN



NIET DOEN



NIET DOEN



NIET DOEN

Voorzorgsmaatregelen voor gebruik

- Sta de inname van brandbaar gas, hairspray, tabaksdamp of wierookdampen niet toe.**
Dit wel doen kan leiden tot verbranding of storing.
- Niet bedienen met natte handen.**
Dit wel doen kan leiden tot een elektrische schok.
- Bij het uitvoeren van een inspectie moet u ervoor zorgen dat u de werking stopt en de stroomonderbreker uitschakelt.**
Dit niet doen kan leiden tot een elektrische schok of letsel.
- In het geval van een anomalie (zoals een brandende geur), stopt u de werking en schakelt u de stroomonderbreker onmiddellijk uit.**
Doorgaan met bediening bij een anomalie kan leiden tot storing, een elektrische schok of brand.
Neem contact op met uw dealer.
- UV-C-straling is schadelijk wanneer uw ogen en huid hieraan worden blootgesteld.**
De stralen kunnen bijdragen aan staar, ontstoken ogen, voortijdige maculadegeneratie, blindheid en huidkanker.



NIET DOEN



GEEN NATTE HANDEN



!



!



!

⚠️ OPGELET

Voorzorgsmaatregelen voor gebruik

- **Sta de inname van brandbaar gas, hairspray, tabaksdamp of wierookdampen niet toe.**
Dit wel doen kan leiden tot verbranding of storing.
- **Demonteer de afstandsbediening nooit.**
De binnenkant aanraken met uw handen kan leiden tot een elektrische schok of storing. Dien een verzoek voor inspectie en afstelling in bij uw dealer.
- **Bij gebruik van een pesticide van type rook of nevel voor binnengebruik, moet u de airconditioner stoppen om de inname van chemicaliën te voorkomen.**
Dit niet doen kan leiden tot accumulatie van chemicaliën binnen de eenheid, wat kan leiden tot overgevoeligheid en negatieve gezondheidseffecten afhankelijk van uw gezondheidstoestand.
- **Wanneer het samen met een luchtbevochtiger wordt gebruikt, moet u directe inname van damp niet toestaan.**
Dit wel doen kan leiden tot een elektrische schok of brand als gevolg van kortsluiting.
- **Open of verwijder het beschermnet of het vouwfilter niet.**
Dit wel doen kan leiden tot storing van de luchtreiniger met UV-streamer. Dien bij het uitvoeren van onderhoud of iets dergelijks een verzoek in bij uw dealer of het contactcentrum. (Zie de achterkant.)



- **Niet bedienen met natte handen.**
Dit wel doen kan leiden tot een elektrische schok.



GEEN NATTE HANDEN

- **Was de luchtreiniger met UV-streamer niet met water.**
Dit wel doen kan leiden tot een elektrische schok of brand als gevolg van kortsluiting.



NIET BEVOCHTIGEN

- **Ventileer de ruimte vaak bij gebruik in combinatie met een brander.**
Het laten draaien van deze eenheid is geen vervanging voor ventilatie. (Oorzaak van koolmonoxidevergiftiging) Deze eenheid kan geen koolmonoxide verwijderen.



- **Wees voorzichtig met uw steigers bij werken op grotere hoogte.**
Onstabiele steigers kunnen leiden tot letsel door vallen of omkantelen.



- **Voor het reinigen van het buitenvlak van de eenheid, veegt u af met een zachte, droge doek, en gebruik geen thinner of benzine.**
Dit niet doen kan leiden tot barsten, verkleuring of storing.



VOORAFGAAND AAN GEBRUIK

⚠️ WAARSCHUWING

Voorzorgsmaatregelen betreffende installatie

- **Niet zelf installeren.**
Onjuiste installatie kan leiden tot een storing, waterlekage, elektrische schok of brand. Dien een verzoek in bij uw dealer.
- **Installeer optionele accessoires (apart verkocht) niet zelf. Gebruik alleen optionele accessoires die worden aangegeven door de fabrikant.**
Onjuiste installatie kan leiden tot een storing, waterlekage, elektrische schok of brand. Dien een verzoek in bij uw dealer of het contactcentrum. (Zie de achterkant.)
- **Niet zelf verplaatsen of opnieuw installeren.**
Onjuiste installatie kan leiden tot een storing, waterlekage, elektrische schok of brand. Dien een verzoek in bij uw dealer.
- **Gebruik geen beschadigde draden en ook geen verbonden draden**
Dit wel doen kan leiden tot een elektrische schok of brand.



- **Maak een aardverbinding.**
Onvolledige aardverbindingen kunnen leiden tot een elektrische schok of brand. Sluit de aardverbindingen niet aan op een gasleiding, waterleiding, bliksemafleider of telefoonkabel.



Sluit de aardverbindingen aan

- **Volg de installatiehandleiding en voer installatiewerkzaamheden uit.**
Onjuiste installatie kan leiden tot een elektrische schok of brand. De eenheid kan bovendien vallen en letsel veroorzaken.



- **Installeer op een plek die het gewicht kan dragen.**
Onvoldoende sterkte of onjuiste installatie kan leiden tot letsel door vallen.



Veiligheidsmaatregelen

UV-EENHEID Betreffende de intense ultraviolette (UVC) LED

Dit product is uitgerust met een intense ultraviolette (UVC) LED voor zuiveren van lucht.

De intense ultraviolette (UVC) LED is schadelijk voor uw ogen en huid. Onbedoeld gebruik of emissie als gevolg van schade aan de eenheid kan uw ogen en huid schaden. Vooral voor personen met lichtgevoeligheid kunnen symptomen zich zelfs bij een korte blootstelling voordoen.

Raadpleeg een dokter als u zich onwel voelt.

- **Laat de eenheid niet draaien wanneer het beschermnet, het vouwfilter of andere onderdelen zijn verwijderd.**
Intense ultraviolette stralen kunnen lekken en schade toebrengen aan uw ogen en huid.
- **Laat de eenheid niet draaien als deze is beschadigd of als zichtbare schade aan de buitenkant van de eenheid wordt gevonden.**
Intense ultraviolette stralen kunnen lekken en schade toebrengen aan uw ogen en huid.



NIET DOEN



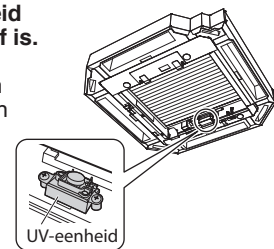
NIET DOEN

- **Raak de UV-eenheid niet aan.**
Dit wel doen kan leiden tot storing van de luchtreiniger met UV-streamer.



NIET DOEN

- **Kijk niet in de eenheid terwijl deze in bedrijf is.**
Intense ultraviolette stralen kunnen lekken en schade toebrengen aan uw ogen en huid.



NIET DOEN

- **Pas de LED niet aan en gebruik deze niet buiten de eenheid.**
De LED is ontworpen om alleen binnen de luchtreiniger met UV-streamer te zitten.



NIET DOEN

- **Misbruik de eenheid niet voor andere doelstellingen dan als vermeld in de gebruikershandleiding. Gebruik de eenheid niet als het buitenste omhulsel van de eenheid beschadigd is.**
Anders kunnen intense ultraviolette stralen eruit lekken. En het kan uw ogen en huid schaden.



NIET DOEN

⚠ OPGELET

Voorzorgsmaatregelen betreffende installatie

- **Gebruik de eenheid niet op plaatsen met hoge temperaturen, zoals direct boven een kachel.**
Dit wel doen kan leiden tot verkleuring of vervorming.
- **Installeer geen machines in chemische fabrieken of andere plaatsen waar schadelijke gassen, zoals zuren, basen, organische oplosmiddelen of verf, brandbare gassen of gassen die corrosieve componenten bevatten, worden gegenereerd.**
Dit wel doen kan leiden tot gasvergiftiging of verbranding.
- **Niet installeren op een vochtige plek zoals een badkamer.**
Dit wel doen kan leiden tot een elektrische schok of kortsluiting.



NIET DOEN



NIET DOEN



NIET DOEN

- **Gebruik de eenheid niet als vervanging voor een afvoerventilator of afzuigkap in een keuken enz.**
Dit wel doen kan de levensduur van het vouwfilter verkorten of leiden tot storing.
- **Installeer de afstandsbediening niet op een plaats waar deze kan worden blootgesteld aan water.**
Als er water in de apparatuur komt, kan dit niet alleen leiden tot een elektrische schok, maar ook tot een storing van de interne elektrische componenten.



NIET DOEN



NIET BEVOCHTIGEN

Betreffende de installatielocatie

- **Niet gebruiken op de volgende plaatsen:**
 - Plaatsen waar veel hairspray wordt gebruikt, zoals kappers.
 - Plaatsen met een brandbare atmosfeer, zoals fabrieken.
 - Plaatsen vol met nevel van snij-olie of andere minerale olie.
 - Plaatsen met veel oliespatten en stoom, zoals keukens.
 - Zoute plaatsen, zoals stranden.
 - Plaatsen blootgesteld aan zwavelgas, zoals warmwaterbronnen.
 - Plaatsen vol met zure of alkalische damp.
 - Plaatsen met grote spanningsschommelingen, zoals fabrieken.
 - Op voertuigen en schepen.
 - Plaatsen met machines die elektromagnetische golven genereren.
 - Plaatsen waar UV-detectoren zijn geïnstalleerd.
 - Plaatsen vol rook, zoals rookruimtes.
 - Plaatsen met warme en vochtige omgeving.
 - Plaatsen die een instelling van modus Hoog plafond en een instelling van modus Blazen in 2/3 richtingen van de binneneenheid vereisen.

Betreffende de elektrische werkzaamheden

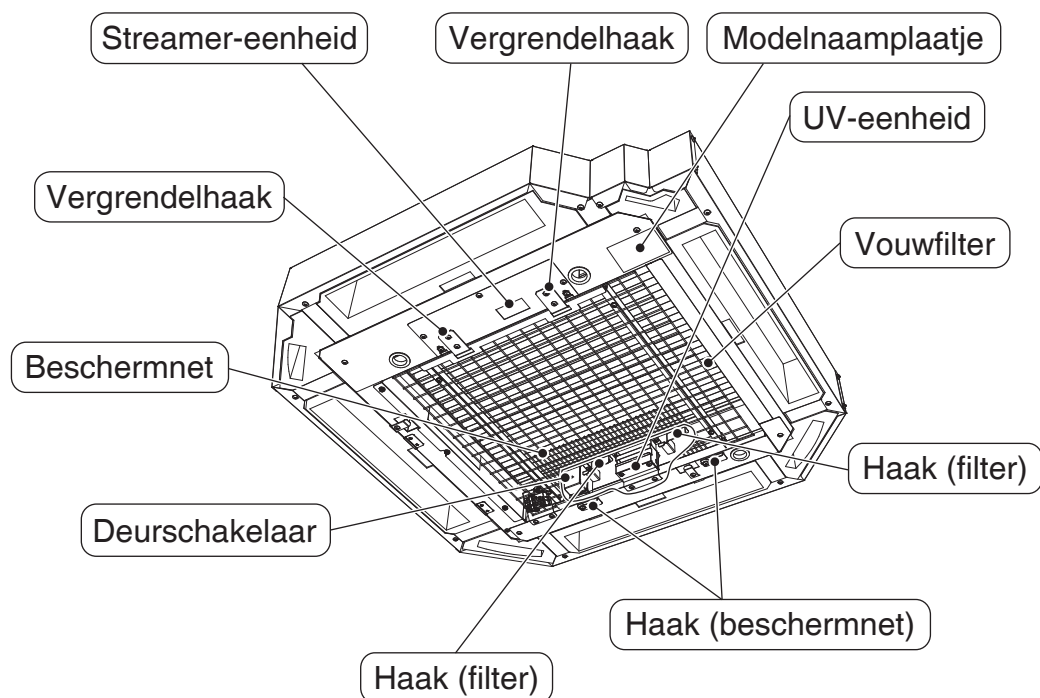
- **Kwalificatie is noodzakelijk voor het uitvoeren van elektrische werkzaamheden.**
Probeer niet om dergelijke werkzaamheden zelf uit te voeren, maar vraag dit aan bij uw dealer.
- **Gebruikt u een specifiek circuit voor uw airconditioner?**
Dit niet doen kan leiden tot warmte-opwekking, brand of storing.
- **De vervanging van beschadigde bedrading mag alleen worden uitgevoerd door een gekwalificeerde persoon.**
Voor het voorkomen van gevaar moet u niet proberen om herbekabeling zelf uit te voeren, maar vraag dit aan bij uw dealer.
- **De eenheid moet worden uitgeschakeld en de stroomonderbreker moet worden uitgeschakeld voorafgaand aan het controleren van de eenheid.**
Voor het beschermen van gebruikers tegen elektrische gevaren en intense ultraviolette stralen.

Behandeld artikel van een biocide-product	Luchtharsfilter
Actieve stof	Zilverfosfaatglas
Inhoud	< 0,02 %
CAS-nr.	308069-39-8
Functie actieve stof	Antiviraal en antibacterieel effect
Veiligheidsinformatie	Conform RoHS, niet giftig of corrosief Er zijn geen aanbevelingen voor specifieke PBM Verwijdering moet voldoen aan overheids- en juridische voorschriften die gelden voor de verwijdering van materiaal, bewaren bij kamertemperatuur Contact met de ogen - wassen met water Contact met de huid - wassen met water, zou de huid niet moeten beïnvloeden Inademing - geen specifieke gevaren aangegeven

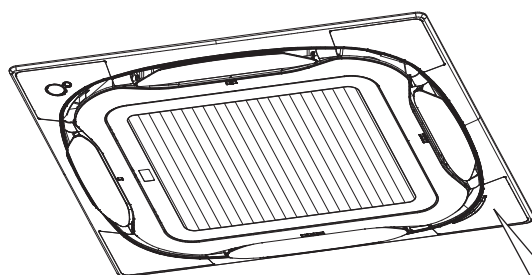
Behandeld artikel van een biocide-product	Skelet
Actieve stof	Polyhexamethyleen-biguanidehydrochloride
Inhoud	20 - 25 %
CAS-nr.	32289-58-0
Functie actieve stof	Biocide
Veiligheidsinformatie	Acute toxiciteit (oraal): Categorie 4 Acute toxiciteit (inademing): Categorie 2 Irritatie van de ogen: Categorie 1 Sensibilisatie van de huid: Subcategorie 1B Toxiciteit voor specifieke doelorganen: Categorie 1 Acute aquatische toxiciteit: Categorie 1 Chronische aquatische toxiciteit: Categorie 1 Gevarenaanduidingen: H317 Kan een allergische huidreactie veroorzaken. H319 Veroorzaakt ernstige oogirritatie. H332 Schadelijk bij inademen. H351 Verdacht van het veroorzaken van kanker. H372 Veroorzaakt schade aan organen bij langdurige of herhaalde blootstelling. H410 Zeer giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. Contact met de ogen - wassen met ruime hoeveelheid water, medische hulp is vereist Contact met de huid - doe verontreinigde kleding uit, was met een ruime hoeveelheid water Inademing - verplaatsen naar frisse lucht, raadpleeg een arts Inslikken - reinig de mond met water en drink daarna een ruime hoeveelheid water Moet worden verwijderd als gevaarlijk afval in overeenstemming met lokale en nationale regelgeving; het product mag niet in afvoeren, watergangen of de bodem komen. 

Behandeld artikel van een biocide-product	Skelet
Actieve stof	Didecyldimethylammoniumchloride
Inhoud	45 - 55 %
CAS-nr.	68424-95-3
Functie actieve stof	Biocide
Veiligheidsinformatie	Veroorzaakt brandwonden. Schadelijk bij inslikken. Behandelen overeenkomstig goede industriële hygiëne en veiligheidspraktijk. Corrosief, brandbaar Inademing - verplaatsen naar frisse lucht. Bel onmiddellijk een arts. In geval van onregelmatige of gestopte ademhaling, past u kunstmatige ademhaling toe Contact met de huid - na contact met de huid moet u onmiddellijk wassen met ruim zeep en water. Bel onmiddellijk een arts. Doe alle verontreinigde kleding onmiddellijk uit Contact met de ogen - spoel de ogen onmiddellijk met een ruime hoeveelheid water. Bel onmiddellijk een arts Inslikken - bel onmiddellijk een arts. Reinig de mond met water en drink daarna een ruime hoeveelheid water. Geen braken opwekken zonder medisch advies. Geef nooit iets via de mond aan een bewusteloos persoon Verwijderen in overeenstemming met lokale regelgeving. Neem contact op met de afvalverwijderingsdiensten.

Namen en functies van onderdelen



Hoekkap met bedieningsdisplay



Indicator luchtreiniger met UV-streamer

Normale werking : Blauw (licht op)
 Fout in streamer-eenheid : Blauw (knipperend)
 Fout in UV-eenheid : Rood (knipperend)
 Melding van vervangings-tijd
 streamer-eenheid en UV-eenheid : Rood (licht op)
 De eenheid is UITgeschakeld : LED UIT

Zie voor meer over
 vervangings-tijden pagina 11.

- **De luchtreiniger met UV-streamer wordt niet geleverd met een afstandsbediening. De luchtreiniger met UV-streamer zuivert lucht terwijl de binneneenheid werkt.**

Raadpleeg de handleiding van de afstandsbediening voor bedieningsinstructies.

Zie het pictogram voor luchtreiniging/-zuivering op de display van de bekabelde afstandsbediening tijdens de normale werking. Het is niet mogelijk om het pictogram voor luchtreiniging/-zuivering te zien op de display van de draadloze afstandsbediening (volg in dit geval de bedieningsdisplay op de hoekkap).

- **Wanneer het tijd is om het filter te vervangen, wordt het filterteken aangegeven op de display van de bekabelde afstandsbediening. In geval van de draadloze afstandsbediening, wordt het filterteken aangegeven op de ontvanger op het sierpaneel).**
- **Storing van de luchtreiniger met UV-streamer wordt aangegeven op de display van de bekabelde afstandsbediening. Op de draadloze afstandsbediening wordt de storing van de luchtreiniger met UV-streamer aangegeven op de ontvanger op het sierpaneel.**
- **Als een fout wordt weergegeven, voert u een inspectie uit in overeenstemming met de bedieningshandleidingen van de luchtreiniger met UV-streamer en bekabelde of draadloze afstandsbediening.**

Volg voor details de installatie- en bedieningshandleiding van de bekabelde of draadloze afstandsbediening.

De fouten van de luchtreiniger met UV-streamer zijn niet zichtbaar in de Onecta-toepassing voor Sky Air-eenheden. In dit geval is het noodzakelijk om de fouten te bekijken die worden weergegeven op de bekabelde of draadloze afstandsbediening.

Bedienen

Controleren voorafgaand aan bedrijf

- Zijn het vouwfilter en het beschermnet juist geïnstalleerd?
(Als het vouwfilter en beschermnet niet juist zijn geïnstalleerd, zal de luchtreiniger met UV-streamer niet juist werken.)
- Is het luchtfilter van de binneneenheid juist geïnstalleerd?

Bedienen

Vorbereiding

Schakel de stroomonderbreker van de airconditioner in.

1

Laat de airconditioner draaien.
(Raadpleeg de handleiding van de afstandsbediening voor bedieningsinstructies.)

OPMERKINGEN

- De luchtreiniger met UV-streamer zuivert lucht terwijl de airconditioner werkt. (Luchtzuivering is ook mogelijk bij werking met ALLEEN VENTILATOR.)
- Voor het effectief zuiveren van de lucht, is de luchtreiniger met UV-streamer ontworpen om te werken in cycli (in een cyclus van één dag heeft de luchtreiniger met UV-streamer 6 uur nodig om te werken, verdeel dit in 3 uur werken -> 3 uur niet werken -> 3 uur werken)
- Wanneer de luchtreiniger met UV-streamer wordt geïnstalleerd, kan luchtvolume, prestatie en bedrijfsgeluid van de binneneenheid worden gewijzigd.
- Het vouwfilter kan tot 12 maanden (2500 uur) worden gebruikt. De levensduur van het vouwfilter kan variëren afhankelijk van de omstandigheden van de ruimte. In ruimtes met veel verontreinigende stoffen (rook, huisdieren, gebieden met veel verkeer...) kan het nodig zijn om het vouwfilter vaker te verwisselen.
- Het vouwfilter kan niet worden vernieuwd door het te wassen.

Verzorging en reiniging

DAGELIJKSE VERZORGING

- Lees de servicehandleiding voordat u het apparaat opent.
- Raadpleeg de bedieningshandleiding van de binneneenheid voor details betreffende het reinigen van het luchtfilter en het aanzuigrooster.
- Als het beschermnet of vouwfilter moet worden geopend of verwijderd voor onderhoud, vraag dit dan aan uw dealer of het contactcentrum. (Zie de achterkant.)

WAARSCHUWING

- Bij het uitvoeren van een inspectie moet u ervoor zorgen dat u de werking stopt en de stroomonderbreker uitschakelt.
Dit niet doen kan leiden tot een elektrische schok of letsel.



OPGELET

- Open of verwijder het beschermnet of het vouwfilter niet.

Dit wel doen kan leiden tot storing van de luchtreiniger met UV-streamer. Wanneer onderhoud of iets dergelijks nodig is, vraag dit dan aan uw dealer of het contactcentrum. (Zie de achterkant.)



NIET DOEN

- Was de luchtreiniger met UV-streamer niet met water.

Dit wel doen kan leiden tot een elektrische schok of brand als gevolg van kortsluiting.



NIET BEVOCHTIGEN

- Voor het reinigen van het buitenvlak van de eenheid, veegt u af met een zachte, droge doek, en gebruik geen thinner of benzine.

Dit niet doen kan leiden tot barsten, verkleuring of storing.



- Wees voorzichtig met uw steigers bij werken op grotere hoogte.

Onstabiele steigers kunnen leiden tot letsel door vallen of omkantelen.



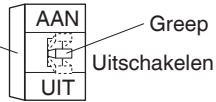
Probleemoplossing

Raadpleeg tevens de bedieningshandleiding van de binneneenheid.

De volgende gevallen zijn geen problemen.

Symptoom		Oorzaak
Er komen sissende en krakende geluiden uit	Sissende en krakende geluiden komen uit de streamer-eenheid.	Dit zijn geluiden verbonden aan de afvoer.
De lucht stinkt	De geur van de luchtuitlaat is zorgwekkend.	In zeldzame gevallen kan met geur uit het vouwfilter opmerken aan het begin van gebruik. Ook kan er geur uit de luchtuitlaat komen vanwege een kleine hoeveelheid ozon gegenereerd tijdens afvoer van de streamer.
Het filter is verkleurd	Het vouwfilter wordt geel.	Het filter kan verkleuren door de UV-stralen.
De blauwe LED gaat niet branden	De blauwe LED gaat uit tijdens bedrijf.	De blauwe LED gaat uit wanneer de ventilator wordt gestopt.
UV-stralen kunnen niet worden bevestigd	UV-stralen kunnen niet worden bevestigd met het blote oog.	Aangezien intense ultraviolette stralen (UVC) niet zichtbaar zijn, kunnen ze niet worden bevestigd met het blote oog.
Laag of zoemend bedrijfsgeluid wordt gegenereerd	Het lage of zoemende bedrijfsgeluid is het resultaat van monteren van de luchtreiniger met UV-streamer.	In zeldzame gevallen kan het monteren van de eenheid een bedrijfsgeluid veroorzaken.
De indicator op de hoekkap met bedieningsdisplay blijft knipperen	Blijft knipperen, zelfs als de werking is gestopt.	Het knipperen van het indicatielampje stopt niet, zelfs niet wanneer de werking wordt gestopt. Neem contact op met uw dealer voor vervangende onderdelen. (Zie pagina 9.)
De UV-eenheid of streamer werkt niet	De UV-eenheid of streamer-eenheid draait niet terwijl de airconditioner werkt.	Afhankelijk van de gebruiksomstandigheden kunnen de UV-eenheid en -streamer stoppen om onderdelen te beschermen.

Controleer voordat u service aanvraagt.

Symptoom	Oorzaak	Maatregelen
Volledig zonder stroom	De stroomonderbreker is wellicht uitgeschakeld.	- Als de greep van de stroomonderbreker in de stand UIT staat, moet u deze aanzetten. - Als de greep van de stroomonderbreker in de stand UITSCHAKELEN staat, moet u contact opnemen met uw dealer zonder het aan te zetten. 
	Er kan een stroomstoring zijn.	Laat opnieuw draaien nadat de stroom is hersteld.
Slechte luchtstroom en lawaaierig	Het luchtfilter kan verstopt en vuil zijn.	Reinig het luchtfilter. (Raadpleeg de bedieningshandleiding geleverd bij de binneneenheid.)
	Het vouwfilter kan verstopt en vuil zijn.	Vervang het vouwfilter. (Zie pagina 9.) Zie pagina 11 voor meer over vervangingstijden.

- Wanneer een fout wordt aangegeven tijdens bedrijf, stopt de luchtreiniger met UV-streamer automatisch. (De airconditioner blijft werken.)
- Als het probleem blijft bestaan, zelfs na controleren van het bovenstaande, probeer dan niet zelf te repareren maar neem contact op met uw dealer.
Geef de symptomen en de modelnaam op wanneer u contact opneemt met uw dealer. De modelnaam is te vinden op het modelnaamplaatje (Zie pagina 5).

Probleemoplossing

Neem in de volgende gevallen contact op met uw dealer.

WAARSCHUWING

- In het geval van een anomalie (zoals een brandende geur), stopt u de werking en schakelt u de stroomonderbreker onmiddellijk uit.
Doorgaan met bediening bij een anomalie kan leiden tot storing, een elektrische schok of brand.
Neem contact op met uw dealer.



Symptoom	Neem contact op met uw dealer na het ondernemen van de volgende stap
Een veiligheidsapparaat, zoals de zekering, stroomonderbreker of aardlekschakelaar, is uitgeschakeld.	Verbreek de voeding.
De bedieningsschakelaar werkt niet betrouwbaar.	Verbreek de voeding.

Optionele accessoires

Optionele vervangende accessoires van dit product zijn verkrijgbaar.
Raadpleeg voor details uw dealer of het contactcentrum.

WAARSCHUWING

- Installeer apart verkochte optionele accessoires niet zelf.
Gebruik alleen optionele accessoires die worden aangegeven door de fabrikant.
Onjuiste installatie kan leiden tot een storing, waterlekkage, elektrische schok of brand.
Dien een verzoek in bij uw dealer of het contactcentrum. (Zie de achterkant.)



NIET DOEN

Optionele vervangende accessoires

Productnaam	Onderdeelnummer
Vouwfilter	BAF55A125
UV-eenheid	3F725961-1
Streamer-eenheid	EST2R55-3A

Bestel optionele vervangende accessoires bij uw dealer, of de contactcentrumgroep die verantwoordelijk is voor onderdelen.

Specificaties

Modelnaam		BAEF125AWB
Voeding		Enkele fase 220-240V 50Hz / 220V 60Hz
Productnaam		Luchtreiniger met UV-streamer
Externe afmetingen (mm)	Hoogte	100
	Breedte	840
	Diepte	840
Energieverbruik (W)		6
Productgewicht (kg)		12

Garantie en aftersales-service

Aftersales-service



WAARSCHUWING

- **Niet demonteren, aanpassen of repareren.**

Dit wel doen kan leiden tot storing, waterlekage, een elektrische schok of brand. Dien een verzoek in bij uw dealer.



NIET DOEN

- **Niet zelf installeren.**

Onjuiste installatie kan leiden tot een storing, waterlekage, elektrische schok of brand. Dien een verzoek in bij uw dealer.



NIET DOEN

- **Bij het verzoeken om reparatie wordt u gevraagd om de volgende informatie op te geven.**

- Modelnaam
- Serienummer en installatiedatum
- Zo gedetailleerd mogelijk (inclusief informatie weergegeven op de display van de afstandsbediening)
- Uw naam, adres, telefoonnummer

- **Wanneer u het niet zeker weet**

Raadpleeg voor aftersales-service uw dealer of het contactcentrum.

- **Reparatie**

Raadpleeg uw dealer of het contactcentrum.

Als functionaliteit kan worden onderhouden door reparatie, dan zorgen wij tegen betaling voor reparatie op verzoek van de klant.

- **Bewaartermijn van functionele onderdelen voor reparatie**

Functionele onderdelen voor reparatie verwijzen naar onderdelen die vereist zijn voor het onderhouden van de productfunctionaliteit.

Het bedrijf houdt functionele onderdelen voor reparatie van deze luchtreiniger met UV-streamer gedurende 9 jaar na stopzetting van de productie vast.

- **Aanbeveling om een onderhoudscontract te hebben**

Na meerdere seizoenen gebruik kunnen de prestaties van de luchtreiniger met UV-streamer achteruit gaan naarmate de binnenkant vuil wordt.

Het bedrijf raadt u aan om een onderhoudscontract (tegen betaling) af te sluiten aangezien voor demontage en interne reiniging van de eenheid gespecialiseerde vaardigheden nodig zijn.

- **Richtlijn voor inspectie- en onderhoudscyclus**

[Denk eraan dat de onderhoudscyclus geen garantieperiode aangeeft.]

- **Lees de servicehandleiding voordat u het apparaat opent.**

Tabel 1 veronderstelt de volgende gebruiksvoorwaarden.

(1) Normale gebruiksomstandigheden zonder frequent draaien en stoppen.

(Hoewel het afhangt van het model, is het standaard aantal keer dat de eenheid draait en stopt bij normaal gebruik niet meer dan 6 keer per uur.)

(2) De bedrijfstijd van het product is naar veronderstelling 10 uur/dag, 2.500 uur/jaar.

- Tabel 1. Lijst met "inspectiecyclus" en "onderhoudscyclus"

Naam hoofdonderdeel	Inspectiecyclus	Onderhoudscyclus [Vervanging of reparatie]
Printplaten	1 jaar	25.000 uur

OPMERKING 1. Deze tabel toont de hoofdonderdelen. Voor details raadpleegt u het onderhoudscontract.

OPMERKING 2. Deze onderhoudscyclus geeft de geschatte periode tot onderhoud aan om te zorgen voor lang en veilig gebruik van het product.

Gebruik het voor geschikt onderhoudsontwerp (budgetteren van de onderhoudskosten en dergelijke).

Afhankelijk van de details van het onderhoudscontract kunnen de inspectie- en onderhoudscyclus ook korter zijn dan in deze tabel.

OPMERKING 3. De "onderhoudscyclus" en de "vervangingscyclus" moeten worden verkort wanneer de gebruiksomstandigheden (lange bedrijfstijd, frequent draaien en stoppen enz.) of de gebruiksomgeving (hoge temperatuur, hoge vochtigheid enz.) ernstig worden. Raadpleeg voor details uw dealer of het contactcentrum.

BEDIENING

ONDERHOUD

DIVERSEN

Garantie en aftersales-service

■ Richtlijn voor de vervangingscyclus van verbruiksonderdelen

[Denk eraan dat de vervangingscyclus geen garantieperiode aangeeft.]

- Tabel 2. Lijst met “vervangingscycl”

Naam hoofdonderdeel	Inspectiecyclus	Vervangingscyclus
Vouwfilter	6 maanden	1 jaar
UV-eenheid	1 jaar	7 jaar
Streamer-eenheid		7 jaar
Zekering		10 jaar

OPMERKING 1. Deze tabel toont de hoofdonderdelen. Voor details raadpleegt u het onderhoudscontract.

OPMERKING 2. Deze vervangingscyclus geeft de geschatte periode tot vervanging aan om te zorgen voor lang en veilig gebruik van het product.

Gebruik het voor geschikt onderhoudsontwerp (budgetteren van de kosten voor vervanging van onderdelen en dergelijke).

OPMERKING 3. De vervangingscyclus voor de UV- en streamer-eenheden hangt af van de bedrijfstijden.

■ Verplaatsing en verwijdering

Bij het verplaatsen van de luchtreiniger met UV-streamer vanwege verhuizen of andere redenen, moet u uw dealer of het contactcentrum raadplegen aangezien er gespecialiseerde vaardigheden voor nodig zijn.

- Bij het verwijderen van het product moet u dit doen in overeenstemming met lokale voorschriften.

MEMO

DIVERSEN

Precauciones de seguridad

CUESTIONES DE OBLIGADO CUMPLIMIENTO

Lea atentamente este manual de funcionamiento antes de utilizar el producto para garantizar un uso correcto.

- Las precauciones que se muestran aquí se clasifican en los 2 tipos siguientes.
Tenga en cuenta todas las indicaciones siguientes, ya que cada una de ellas contiene información importante sobre seguridad.

 ADVERTENCIA	La manipulación inadecuada puede provocar lesiones graves o la muerte.
 PRECAUCIÓN	La manipulación inadecuada puede provocar lesiones leves o moderadas o daños materiales. Puede haber consecuencias graves dependiendo de las circunstancias.

- Los significados de los “símbolos gráficos” utilizados en el texto son los siguientes.

	Nunca intentarlo.		Nunca mojar el producto con agua.		Asegurarse de establecer una conexión de toma de tierra.
	Nunca tocar el producto con las manos mojadas.		Asegurarse de seguir las instrucciones.		

ADVERTENCIA Precauciones de uso

- | | | | |
|---|---|---|--|
| <ul style="list-style-type: none">No coloque los dedos, un palo o un objeto similar en la entrada de aire, la salida de aire o las aspas de dirección de la circulación del aire.
Si lo hace, se puede provocar lesiones, ya que el ventilador funciona a alta velocidad. | 
NO HACERLO NUNCA | <ul style="list-style-type: none">No permita la entrada de gases inflamables, laca para el cabello, humo de tabaco o humo de incienso.
Si no sigue esta recomendación, se puede producir combustión o un mal funcionamiento. | 
NO HACERLO NUNCA |
| <ul style="list-style-type: none">No desmontar, modificar ni reparar.
Si lo hace, se podría producir un mal funcionamiento, fugas de agua, descargas eléctricas o un incendio.
Haga una solicitud a su distribuidor. | 
NO HACERLO NUNCA | <ul style="list-style-type: none">No utilice el equipo con las manos mojadas.
Si no sigue esta recomendación, podrían producirse descargas eléctricas. | 
SIN MANOS MOJADAS |
| <ul style="list-style-type: none">No use el producto en lugares llenos de vapor de aceite, como aceite de cocina o aceite de máquina.
Si no sigue esa recomendación, se podrían producir lesiones, descargas eléctricas o un incendio. | 
NO HACERLO NUNCA | <ul style="list-style-type: none">Al realizar una inspección, asegúrese de detener el funcionamiento del producto y apagar el interruptor de alimentación.
Si no cumple estas normas de seguridad se pueden provocar descargas eléctricas o lesiones. |  |
| <ul style="list-style-type: none">No use el producto en lugares con exceso de humo de aceite, como cocinas o en lugares con gas inflamable, gas corrosivo o polvo metálico.
Si lo hace, se podrían producir anomalías de funcionamiento, descargas eléctricas o un incendio. | 
NO HACERLO NUNCA | <ul style="list-style-type: none">En caso de anomalía (como olor a quemado), detenga el funcionamiento del producto y desconecte inmediatamente el interruptor de alimentación.
Si continúa utilizando el producto con una anomalía se puede provocar un mal funcionamiento, una descarga eléctrica o un incendio.
Póngase en contacto con su proveedor. |  |
| <ul style="list-style-type: none">No utilice ningún gas inflamable (como laca para el cabello e insecticida) cerca de la unidad. No limpie la unidad con bencina o diluyente.
Si no sigue esta recomendación, se puede provocar un incendio o pueden surgir grietas. | 
NO HACERLO NUNCA | <ul style="list-style-type: none">La radiación UV-C es dañina cuando los ojos y la piel están expuestos a ella.
Los rayos pueden estar asociados a cataratas, inflamación ocular, degeneración macular prematura, ceguera y cáncer de piel. |  |

PRECAUCIÓN

Precauciones de uso

- **No permita la entrada de gases inflamables, laca para el cabello, humo de tabaco o humo de incienso.**

Si no sigue esta recomendación, se puede producir combustión o un mal funcionamiento.



NO HACERLO NUNCA

- **Nunca desmonte el mando a distancia.**

Tocar el interior con las manos puede provocar una descarga eléctrica o un mal funcionamiento. Solicite a su distribuidor que inspeccione y ajuste el producto.



NO HACERLO NUNCA

- **Cuando use un pesticida a base de humo o niebla para uso en interiores, deje de usar el aparato de aire acondicionado para evitar la entrada de productos químicos.**

Si no sigue esta recomendación, se producirá una acumulación de productos químicos dentro de la unidad, lo que puede provocar hipersensibilidad y efectos adversos para la salud dependiendo de su complejidad.



NO HACERLO NUNCA

- **Cuando el producto se utilice junto con un humidificador, no permita la entrada directa de vapor.**

Si no sigue esta recomendación, se podría provocar una descarga eléctrica o un incendio por cortocircuito.



NO HACERLO NUNCA

- **No abra ni quite la red de protección ni el filtro plisado.**

Si lo hace, puede ocasionar un mal funcionamiento en el purificador de aire streamer UV. Cuando lleve a cabo tareas de mantenimiento o similares, solicíteselo a su distribuidor o al centro de atención al cliente. (Consulte la contraportada).



NO HACERLO NUNCA

- **No utilice el equipo con las manos mojadas.**

Si no sigue esta recomendación, podrían producirse descargas eléctricas.



SIN MANOS MOJADAS

- **No lave el purificador de aire streamer UV con agua.**

Si no sigue esta recomendación, se podría provocar una descarga eléctrica o un incendio por cortocircuito.



NO MOJAR

- **Ventile la sala con frecuencia cuando se utilice el producto junto con un aparato de combustión.**

El hecho de que esta unidad funcione no significa que no sea necesario un sistema de ventilación. (Causa del envenenamiento por monóxido de carbono) Esta unidad no puede eliminar el monóxido de carbono.



- **Tenga cuidado con los andamios cuando trabaje en altura.**

Los andamios inestables pueden provocar lesiones debido a caídas o vuelcos.



- **Para limpiar la superficie exterior de la unidad, límpiela con un paño suave y seco y no use diluyentes ni bencina.**

Si no sigue esta recomendación, se pueden producir grietas, decoloración o un mal funcionamiento.



ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO

ADVERTENCIA

Precauciones relativas a la instalación

- **No instale el producto usted mismo.**

La instalación inadecuada puede producir un mal funcionamiento, fugas de agua, descargas eléctricas o un incendio. Haga una solicitud a su distribuidor.



NO HACERLO NUNCA

- **No instale accesorios opcionales (se venden por separado) usted mismo.**

Asegúrese de utilizar únicamente los accesorios opcionales especificados por el fabricante.

La instalación inadecuada puede producir un mal funcionamiento, fugas de agua, descargas eléctricas o un incendio. Solicíteselo a su distribuidor o al centro de atención al cliente. (Consulte la contraportada).



NO HACERLO NUNCA

- **No reubique ni reinstale el producto usted mismo.**

La instalación inadecuada puede producir un mal funcionamiento, fugas de agua, descargas eléctricas o un incendio. Haga una solicitud a su distribuidor.



NO HACERLO NUNCA

- **No utilice cables dañados ni empalme cables.**

Si lo hace, se podrían producir descargas eléctricas o un incendio.



NO HACERLO NUNCA

- **Establezca una conexión a tierra.**

Un cableado a tierra incompleto puede provocar una descarga eléctrica o un incendio. No conecte el cable de tierra a tuberías de gas, tuberías de agua, pararrayos o cables telefónicos.



Conectar el cableado de tierra

- **Siga el manual de instalación y realice el trabajo de instalación.**

La instalación inadecuada puede producir descargas eléctricas o un incendio. Además, la unidad puede caerse y causar lesiones.



- **Instálelo en un lugar que pueda soportar el peso.**

Si la resistencia del material es insuficiente o la instalación es incorrecta se pueden producir lesiones por caída.



Precauciones de seguridad

UNIDAD UV Información relacionada con el LED ultravioleta profundo (UVC)

Este producto está equipado con un LED ultravioleta profundo (UVC) para purificar el aire.

El LED ultravioleta profundo (UVC) es perjudicial para los ojos y la piel. El uso o la emisión accidental debido a una unidad averiada puede producir lesiones en los ojos y la piel. Especialmente para aquellas personas con fotosensibilidad, los síntomas pueden aparecer incluso con una breve exposición.

Si no se siente bien, consulte a un médico.

- **No haga funcionar la unidad sin la red de protección, el filtro plisado u otras piezas.**
Los rayos ultravioleta profundos pueden fugarse y dañar los ojos y la piel.



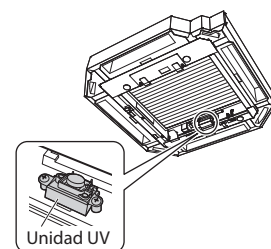
- **No haga funcionar la unidad si está dañada o si hay daños visibles en su exterior.**
Los rayos ultravioleta profundos pueden fugarse y dañar los ojos y la piel.



- **No toque la unidad UV.**
Si lo hace, puede ocasionar un mal funcionamiento en el purificador de aire streamer UV.



- **No mire dentro de la unidad mientras está funcionando.**
Los rayos ultravioleta profundos pueden fugarse y dañar los ojos y la piel.



- **No modifique el LED ni lo use fuera de la unidad.**
El LED está diseñado para estar dentro del purificador de aire streamer UV únicamente.



- **No haga un mal uso de la unidad para otros objetivos además de los mencionados en el manual del usuario. No utilice la unidad si su carcasa exterior se ha dañado.**
Si no sigue esta recomendación, los rayos ultravioleta profundos pueden fugarse. Esta situación puede provocar daños en los ojos y la piel.



PRECAUCIÓN

Precauciones relativas a la instalación

- **No use el producto en lugares donde la temperatura sea elevada, como directamente encima de una estufa.**
Si no sigue esta recomendación, se puede producir decoloración o deformación.



- **No instale el producto en fábricas de maquinaria y productos químicos u otros lugares donde se generen gases nocivos, como ácidos, álcalis, disolventes orgánicos o pinturas, gases inflamables o gases que contengan componentes corrosivos.**



Si no sigue esta recomendación, se puede provocar una intoxicación por gases o una combustión.

- **No instale el producto en un lugar húmedo, como un baño.**
Si no sigue esta recomendación, se podrían producir descargas eléctricas o un incendio.



- **No utilice la unidad como sustituta de un extractor de aire o una campana extractora en una cocina, etc.**
Si no sigue esta recomendación, se puede acortar la vida útil del filtro plisado o provocar un mal funcionamiento.



- **No instale el mando a distancia en un lugar donde pueda estar expuesto al agua.**
Si entra agua en el interior del equipo, no solo se puede provocar una descarga eléctrica, sino también un mal funcionamiento de los componentes electrónicos internos.



Información relacionada con el lugar de instalación

- **No utilice el producto en las siguientes ubicaciones.**
 - Lugares en los que se utiliza usan mucha laca para el cabello, como barberías y peluquerías.
 - Lugares donde haya un atmósfera inflamable, como fábricas.
 - Lugares llenos de neblina de aceite de corte u otro aceite mineral.
 - Lugares con muchas salpicaduras de aceite y vapor, como cocinas.
 - Lugares salados, como zonas de playa.
 - Lugares expuestos a gas sulfuroso, como áreas de fuentes termales.
 - Lugares llenos de vapor ácido o alcalino.
 - Lugares con fluctuaciones de alto voltaje, como fábricas.
 - En vehículos y embarcaciones.
 - Lugares con máquinas que generen ondas electromagnéticas.
 - Lugares donde se instalan detectores de UV.
 - Lugares llenos de humo, como salas de fumadores.
 - Lugares con entornos cálidos y húmedos.
 - Lugares que requieran una configuración de modo de techo alto y una configuración de modo de soplo de 2/3 vías de la unidad interior.

Información relacionada con el trabajo eléctrico

- **Se requiere la cualificación pertinente para realizar trabajos eléctricos.**
No intente hacer ese trabajo usted mismo; en su lugar, solicítelo a su distribuidor.
- **¿Está utilizando un circuito específico para su aparato de aire acondicionado?**
Si no es así, se puede generar calor o provocar un incendio o un mal funcionamiento.
- **La sustitución del cableado dañado la debe realizar únicamente una persona cualificada.**
Para evitar peligros, no intente volver a realizar el cableado usted mismo; solicítelo a su distribuidor.
- **La unidad debe estar apagada y debe desconectar el disyuntor antes de revisar la unidad.**
De esta forma puede proteger a los usuarios contra riesgos eléctricos y rayos ultravioleta profundos.

Artículo tratado de un producto biocida	Filtro de resina de aire
Principio activo	Vidrio de fosfato de plata
Contenido	< 0,02 %
N.º CAS	308069-39-8
Función del principio activo	Efecto antiviral y antibacteriano
Información segura	Cumple la directiva RoHS, no tóxico o corrosivo No hay recomendaciones específicas para el EPI La eliminación deberá cumplir las reglamentaciones gubernamentales y legales que rigen el desecho de material. Se debe almacenar a temperatura ambiente. Contacto con los ojos: lavar con agua Contacto con la piel: lavar con agua, no debe afectar a la piel Inhalación: no se indican peligros específicos

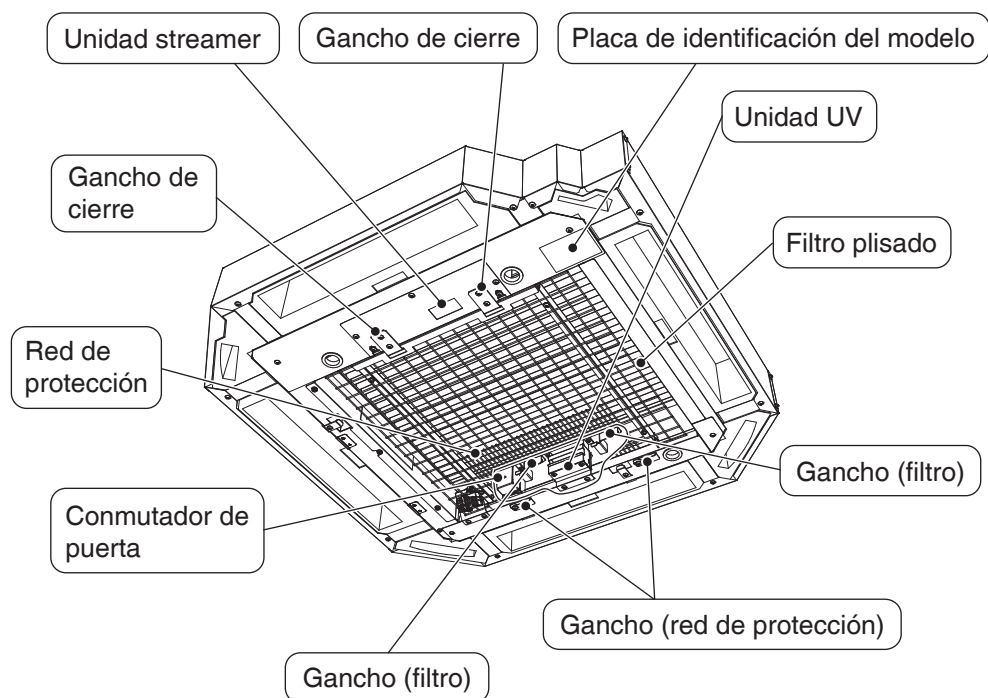
Artículo tratado de un producto biocida	Esqueleto
Principio activo	Clorhidrato de polihexametileno biguanida
Contenido	20 - 25 %
N.º CAS	32289-58-0
Función del principio activo	Producto biocida
Información segura	Toxicidad aguda (oral): Categoría 4 Toxicidad aguda (inhalación): Categoría 2 Irritación ocular: Categoría 1 Sensibilización de la piel: Subcategoría 1B Toxicidad específica en órganos diana: Categoría 1 Toxicidad acuática aguda: Categoría 1 Toxicidad acuática crónica: Categoría 1 Declaraciones sobre peligros: H317 Se puede provocar una reacción alérgica en la piel. H319 Provoca irritación ocular grave. H332 Dañino si se inhala. H351 Se sospecha que provoca cáncer. H372 Provoca daños en los órganos tras exposiciones prolongadas o repetidas. H410 Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos. Contacto con los ojos: lavar con abundante agua; se requiere atención médica Contacto con la piel: quitar la ropa contaminada; lavar con abundante agua Inhalación: trasladarse a un lugar al aire libre; consultar a un médico Ingesta: limpiar la boca con agua y beber agua abundantemente después Debe eliminarse como un residuo peligroso de acuerdo con las normativas nacionales locales. No se debe permitir que el producto llegue a desagües, cursos de agua o al suelo.



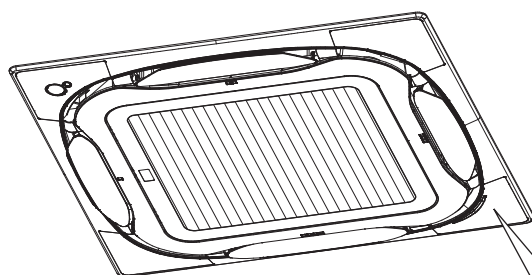
Artículo tratado de un producto biocida	Esqueleto
Principio activo	Cloruro de didecildimetilamonio
Contenido	45 - 55 %
N.º CAS	68424-95-3
Función del principio activo	Producto biocida
Información segura	Provoca quemaduras. Nocivo si se ingiere. Manipular de acuerdo con las buenas prácticas de higiene y seguridad industrial. Corrosivo e inflamable Inhalación: trasladarse a un lugar al aire libre. Póngase en contacto con un médico inmediatamente. Si la respiración es irregular o se detiene, administrar respiración artificial Contacto con la piel: después del contacto con la piel, lavarse inmediatamente con agua y jabón abundantes. Póngase en contacto con un médico inmediatamente. Quitarse inmediatamente toda la ropa contaminada Contacto con los ojos: enjuagarse inmediatamente los ojos con abundante agua. Llamar a un médico inmediatamente Ingesta: llamar a un médico inmediatamente. Limpie la boca con agua y beba agua abundantemente después. No provoque el vómito sin consejo médico. Nunca administrar nada por vía oral a una persona con pérdida de consciencia. Deshágase del producto conforme a la normativa local. Póngase en contacto con los servicios de eliminación de residuos.

ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO

Nombres y funciones de las piezas



Cubierta de esquina con pantalla de funcionamiento



Indicador del purificador de aire streamer UV

Funcionamiento normal : Azul (iluminado)
 Error en la unidad streamer : Azul (intermitente)
 Error en la unidad UV : Rojo (intermitente)
 Notificación del plazo de sustitución de
 las unidades streamer y UV : Rojo (iluminado)
 El funcionamiento : LED APAGADO
 de la unidad está DESACTIVADO

Para obtener más información sobre los plazos de sustitución, consulte la página **11**.

Interfaz del usuario

■ El purificador de aire streamer UV no incluye mando a distancia.

El purificador de aire streamer UV purifica el aire mientras la unidad interior está en funcionamiento.

Para obtener instrucciones de funcionamiento, consulte el manual de funcionamiento del control remoto.

Vea el icono de limpieza y purificación del aire en la pantalla del mando a distancia cableado durante el funcionamiento normal.

No es posible ver el icono de limpieza y purificación del aire en la pantalla del mando a distancia inalámbrico (en este caso, siga la pantalla de funcionamiento en la cubierta de la esquina).

■ Cuando llegue el momento de reemplazar el filtro, la señal de filtro se indica en la pantalla del mando a distancia cableado. En el caso del mando a distancia inalámbrico, la señal de filtro se indica en el receptor en el panel decorativo).

■ El mal funcionamiento de purificador de aire streamer UV se indica en la pantalla del mando a distancia cableado. En el caso del mando a distancia inalámbrico, el mal funcionamiento del purificador de aire streamer UV se indica en el receptor en el panel decorativo.

■ Si aparece un error, lleve a cabo una inspección de acuerdo con los manuales de funcionamiento del purificador de aire streamer UV y el mando a distancia cableado o inalámbrico.

Para obtener más información, siga el manual de instalación y funcionamiento del mando a distancia cableado o inalámbrico.

Los errores del conjunto del purificador de aire streamer UV no serán visibles en la aplicación Onecta para unidades de aire Sky. En este caso, es necesario ver los errores que se muestran en el mando a distancia cableado o inalámbrico.

ANTES DE UTILIZAR EL
PRODUCTO

Utilización del producto

Comprobar antes del funcionamiento

- ¿Están correctamente instalados el filtro plisado y la red de protección?
(Si el filtro plisado y la red de protección no están correctamente instalados, el purificador de aire streamer UV no funcionará correctamente).
- ¿Está correctamente instalado el filtro de aire de la unidad interior?

Utilización del producto

Preparación	Coloque el interruptor de alimentación del aparato de aire acondicionado en la posición de encendido.
1	Ponga en marcha el aire acondicionado. (Para obtener instrucciones de funcionamiento, consulte el manual de funcionamiento del mando a distancia).

NOTAS

- El purificador de aire streamer UV purifica el aire mientras el aparato de aire acondicionado está en funcionamiento. (La purificación del aire también es posible en el modo de funcionamiento SOLO VENTILADOR).
- Para purificar el aire de manera efectiva, el purificador de aire streamer UV está diseñado para funcionar en ciclos. (en el ciclo de un día, el purificador de aire streamer UV tardará 6 horas en funcionar, divididas en 3 horas de trabajo -> 3 horas de descanso -> 3 horas de trabajo).
- Cuando se instala el purificador de aire streamer UV, el volumen de aire, el rendimiento y el sonido de funcionamiento de la unidad interior pueden verse alterados.
- El filtro plisado se puede utilizar hasta 12 meses (2500 horas). La vida útil del filtro plisado puede variar en función de las condiciones de la sala. En habitaciones con muchos contaminantes (humo, mascotas, áreas de alto tráfico...) puede ser necesario cambiar el filtro plisado con más frecuencia.
- El filtro plisado NO PUEDE renovarse mediante lavado.

Mantenimiento y limpieza

CUIDADO DIARIO

- Lea el manual de servicio antes de abrir el aparato.
- Para obtener detalles sobre cómo limpiar el filtro de aire y la rejilla de succión, consulte el manual de funcionamiento de la unidad interior.
- Si es necesario abrir o quitar la red de protección o el filtro plisado para realizar tareas de mantenimiento, solicítelo a su distribuidor o al centro de atención al cliente. (Consulte la contraportada).



ADVERTENCIA

- Al realizar una inspección, asegúrese de detener el funcionamiento del producto y apagar el interruptor de alimentación.

Si no cumple estas normas de seguridad se pueden provocar descargas eléctricas o lesiones.



PRECAUCIÓN

- No abra ni quite la red de protección ni el filtro plisado.
Si lo hace, se puede producir un mal funcionamiento en el purificador de aire streamer UV.
Cuando sea necesario llevar a cabo tareas de mantenimiento o similares, solicítelo a su distribuidor o al centro de atención al cliente. (Consulte la contraportada).
- No lave el purificador de aire streamer UV con agua.
Si no sigue esta recomendación, se podría provocar una descarga eléctrica o un incendio por cortocircuito.



NO HACERLO
NUNCA



NO
MOJAR

- Para limpiar la superficie exterior de la unidad, límpiela con un paño suave y seco y no use diluyentes ni bencina.
Si no sigue esta recomendación, se pueden producir grietas, decoloración o un mal funcionamiento.



- Tenga cuidado con los andamios cuando trabaje en altura.
Los andamios inestables pueden provocar lesiones debido a caídas o vuelcos.



Solución de problemas

Consulte también el manual de funcionamiento de la unidad interior.

Los siguientes casos no son problemas.

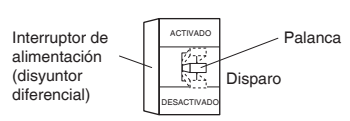
Síntoma	Causa
Se escuchan silbidos y crujidos	La unidad streamer emite sonidos en forma de silbidos y crujidos.
El aire desprende olor	El olor de la salida de aire es preocupante.
El filtro está descolorido	El filtro plisado se vuelve amarillo.
El LED azul no se enciende	El LED azul se apaga durante el funcionamiento.
Los rayos UV no se pueden confirmar	La presencia de los rayos UV no se pueden confirmar a simple vista.
Se genera un sonido de funcionamiento de registro bajo o zumbido	El sonido de funcionamiento de registro bajo o zumbido es el resultado del montaje del purificador de aire streamer UV.
El indicador en la cubierta de la esquina con la pantalla de funcionamiento sigue parpadeando	Sigue parpadeando incluso si se detiene el funcionamiento.
La unidad UV o la unidad streamer no funcionan	La unidad UV o la unidad streamer no funcionan mientras lo hace el aparato de aire acondicionado.

FUNCIONAMIENTO

MANTENIMIENTO

VARIOS

Compruebe lo siguiente antes de solicitar asistencia técnica.

Síntoma	Causa	Mediciones
Completamente muerto	El interruptor de alimentación puede estar colocado en la posición de apagado.	- Si la palanca del interruptor de alimentación está en la posición APAGADO, colóquelo en la posición de encendido. - Si la palanca del interruptor de alimentación está en la posición DISPARO, PÓNGASE EN CONTACTO con su distribuidor sin colocarlo en la posición de encendido. 
	Puede haber un corte de energía.	Ponga en marcha el producto de nuevo después de que se restablezca la alimentación.
Flujo de aire deficiente y ruidoso.	El filtro de aire puede estar obstruido y sucio.	Limpe el filtro de aire. (Consulte el manual de funcionamiento suministrado con la unidad interior).
	El filtro plisado puede estar obstruido y sucio.	Sustituya el filtro plisado. (Consulte la página 9). Para obtener más información sobre los plazos de sustitución, consulte la página 11.

- Cuando se indica un error durante el funcionamiento, el purificador de aire streamer UV se detiene automáticamente. (El aparato de aire acondicionado sigue funcionando).
- Si el problema persiste incluso después de comprobar lo anterior, no intente repararlo usted mismo; en su lugar, póngase en contacto con su distribuidor. Cuando se ponga en contacto con su distribuidor, proporcione los síntomas y el nombre del modelo. El nombre del modelo se encuentra en la placa de identificación del modelo. (consulte la página 5).

Solución de problemas

Póngase en contacto con su distribuidor en los siguientes casos.

⚠ ADVERTENCIA

- En caso de anomalía (como olor a quemado), detenga el funcionamiento del producto y desconecte inmediatamente el interruptor de alimentación.
Si continúa utilizando el producto con una anomalía se puede provocar un mal funcionamiento, una descarga eléctrica o un incendio.
Póngase en contacto con su proveedor.



Síntoma	Póngase en contacto con su distribuidor después de realizar el siguiente paso
Se ha disparado un dispositivo de seguridad, como el fusible de alimentación, el interruptor de alimentación o el disyuntor diferencial.	Desconecte la alimentación.
El interruptor de funcionamiento no se comporta de manera fiable.	Desconecte la alimentación.

Accesorios opcionales

Hay accesorios de recambio opcionales disponibles para este producto.
Para obtener detalles, consulte a su distribuidor o al centro de atención al cliente.

⚠ ADVERTENCIA

- No instale usted mismo los accesorios opcionales que se venden por separado.
Asegúrese de utilizar únicamente los accesorios opcionales especificados por el fabricante.
La instalación inadecuada puede producir un mal funcionamiento, fugas de agua, descargas eléctricas o un incendio.
Solicítelos a su distribuidor o al centro de atención al cliente. (Consulte la contraportada).



NO HACERLO
NUNCA

Accesorios de recambio opcionales

Nombre del producto	Número de pieza
Filtro plisado	BAF55A125
Unidad UV	3F725961-1
Unidad streamer	EST2R55-3A

Solicite accesorios de recambio opcionales a su distribuidor o al grupo del centro de atención al cliente encargado de las piezas.

Especificaciones

Nombre del modelo		BAEF125AWB
Fuente de alimentación		Monofásica de 220-240 V a 50Hz / 220 V a 60Hz
Nombre del producto		Purificador de aire streamer UV
Dimensiones externas (mm)	Altura	100
	Anchura	840
	Profundidad	840
Consumo eléctrico (W)		6
Peso del producto (kg)		12

Garantía y servicio posventa

Servicio posventa



ADVERTENCIA

- **No desmontar, modificar ni reparar.**

Si lo hace, se podría producir un mal funcionamiento, fugas de agua, descargas eléctricas o un incendio.
Haga una solicitud a su distribuidor.



NO
HACERLO
NUNCA

- **No instale el producto usted mismo.**

La instalación inadecuada puede producir un mal funcionamiento, fugas de agua, descargas eléctricas o un incendio.
Haga una solicitud a su distribuidor.



NO
HACERLO
NUNCA

■ Al solicitar una reparación, se le pedirá que proporcione la siguiente información.

- Nombre del modelo
- Número de serie y fecha de instalación
- Con el mayor detalle posible (incluida la información que se muestra en la pantalla del mando a distancia)
- Su nombre, dirección y número de teléfono

■ Cuando no esté seguro

Para obtener un servicio posventa, consulte a su distribuidor o al centro de atención al cliente.

■ Reparar

Consulte a su distribuidor o al centro de atención al cliente.

Si el producto puede seguir funcionando con la reparación, la implementaremos si así lo solicita el cliente por un precio.

■ Período de retención de piezas funcionales para reparación

Por piezas funcionales para reparación nos referimos a las piezas necesarias para mantener la funcionalidad del producto. La empresa conservará las piezas funcionales para la reparación de este purificador de aire streamer UV durante 9 años después de que deje de fabricarse.

■ Recomendación para tener un contrato de mantenimiento

Después de varias temporadas de uso, el rendimiento del purificador de aire streamer UV puede degradarse a medida que su interior se ensucia.

La empresa recomienda que firme un contrato de mantenimiento (con coste) ya que el desmontaje y la limpieza interna de la unidad requieren habilidades especializadas.

■ Guía para el ciclo de inspección y mantenimiento

[Tenga en cuenta que el ciclo de mantenimiento no indica el período de garantía.]

- **Lea el manual de servicio antes de abrir el aparato.**

En la tabla 1 se asumen las siguientes condiciones de uso.

- (1) Condiciones normales de uso sin puestas en marcha y paradas frecuentes.
(Aunque depende del modelo, el número estándar de veces que la unidad se pone en marcha y se detiene en su uso normal no es superior a 6 veces por hora).

- (2) Se supone que el tiempo de funcionamiento del producto es de 10 horas/día, 2500 horas/año.

- Tabla 1. Lista de “ciclos de inspección” y “ciclos de mantenimiento”

Nombre de la parte principal	Ciclo de inspección	Ciclo de mantenimiento [Sustitución o reparación]
Placas de circuito impreso	1 año	25 000 horas

NOTA 1. En esta tabla se muestran las piezas principales. Para más detalles, consulte la información según el contrato de mantenimiento.

NOTA 2. Este ciclo de mantenimiento indica el período aproximado hasta el mantenimiento para garantizar un uso prolongado y seguro del producto.

Úselo para diseñar el mantenimiento apropiado (presupuesto de los costos de mantenimiento y similares).

Además, dependiendo de los detalles del contrato de mantenimiento, los ciclos de inspección y mantenimiento pueden ser más cortos que los reflejados en esta tabla.

NOTA 3. El “ciclo de mantenimiento” y el “ciclo de sustitución” deben acortarse cuando las condiciones de uso (tiempo de funcionamiento prolongado, puesta en marcha y parada frecuentes, etc.) o el entorno de uso (alta temperatura, alta humedad, etc.) se vuelven severas. Para obtener detalles, consulte a su distribuidor o al centro de atención al cliente.

VARIOS

Garantía y servicio posventa

■ Pautas para el ciclo de sustitución de consumibles

[Tenga en cuenta que el ciclo de sustitución no indica el período de garantía.]

- Tabla 2. Lista de “ciclos de sustitución”

Nombre de la parte principal	Ciclo de inspección	Ciclo de sustitución
Filtro plisado	6 meses	1 año
Unidad UV	1 año	7 años
Unidad streamer		7 años
Fusible		10 años

NOTA 1. En esta tabla se muestran las piezas principales. Para más detalles, consulte la información según el contrato de mantenimiento.

NOTA 2. Este ciclo de sustitución indica el período aproximado hasta la sustitución para garantizar un uso prolongado y seguro del producto.

Úselo para diseñar el mantenimiento apropiado (presupuesto de los costos de sustitución y similares).

NOTA 3. El ciclo de sustitución de las unidades UV y streamer depende de las horas de funcionamiento.

■ Reubicación y desecho

Cuando cambie la ubicación del purificador de aire streamer UV debido a una mudanza u otras razones, consulte a su distribuidor o al centro de atención al cliente, ya que se necesitan habilidades especiales.

- Al desechar el producto, hágalo correctamente de acuerdo con la normativa local.

NOTAS

VARIOS

Precauzioni di sicurezza

OSSERVARE SEMPRE

Leggere attentamente il presente manuale d'uso prima dell'uso per garantire un utilizzo corretto.

- Le precauzioni qui mostrate sono classificate nei seguenti 2 tipi.
Osservare quanto segue, poiché ognuno contiene informazioni importanti sulla sicurezza.

 AVVERTENZA	Un utilizzo non corretto può molto probabilmente causare lesioni gravi o morte.
 ATTENZIONE	Un utilizzo non corretto potrebbe causare lesioni lievi, lesioni moderate o danni materiali. Potrebbero esservi gravi conseguenze a seconda delle circostanze.

- I significati dei "simboli grafici" utilizzati nel testo sono i seguenti.

	Non fare mai dei tentativi.		Non bagnare mai il prodotto con acqua.		Creare una messa a terra.
	Non toccare mai il prodotto con le mani bagnate.		Attenersi alle istruzioni.		



AVVERTENZA

Precauzioni per l'uso

- Non inserire dita, bastoncini o simili nell'ingresso dell'aria, nell'uscita dell'aria o nell'aletta di direzionamento del flusso d'aria.**
Si corre il rischio di provocare lesioni poiché la ventola funziona ad alta velocità.



NO

- Non smontare, modificare o riparare.**
Si corre il rischio di malfunzionamento, perdite di acqua, scosse elettriche o incendi. Effettuare una richiesta al rivenditore.



NO

- Non utilizzare in luoghi pieni di vapori d'olio, come olio da cucina o olio per macchine.**
Si corre il rischio di avere crepe, scosse elettriche o incendio.



NO

- Non utilizzare in luoghi con eccessivo fumo d'olio, come cucine, o in luoghi con gas infiammabili, gas corrosivi o polvere metallica.**
Si corre il rischio di malfunzionamenti, folgorazione elettrica o incendi.



NO

- Non utilizzare gas infiammabili (come lacca per capelli e insetticida) vicino all'unità. Non pulire l'unità con benzina o diluente.**
Si corre il rischio di incendio o la formazione di crepe.



NO

- Evitare l'assorbimento di gas infiammabili, lacca per capelli, fumo di tabacco o fumo di incenso.**
Si corre il rischio di provocare combustione o malfunzionamento.



NO

- Non azionare con le mani bagnate.**
Si corre il rischio di folgorazione elettrica.



NIENTE
MANI
BAGNATE

- Quando si esegue un'ispezione, assicurarsi di arrestare il funzionamento e spegnere l'interruttore di alimentazione.**
La mancata osservanza di questa indicazione potrebbe causare scosse elettriche o lesioni.



- In caso di anomalia (come odore di bruciato), interrompere il funzionamento e spegnere immediatamente l'interruttore di alimentazione.**
Se si continua ad utilizzare il prodotto con un'anomalia si corre il rischio di malfunzionamenti, folgorazione elettrica o incendi. Contattare il rivenditore.



- Le radiazioni UV-C sono dannose in caso di esposizione di occhi e pelle.**
I raggi possono causare cataratta, infiammazione oculare, degenerazione maculare prematura, cecità e tumore alla pelle.



ATTENZIONE

Precauzioni per l'uso

- **Evitare l'assorbimento di gas infiammabili, lacca per capelli, fumo di tabacco o fumo di incenso.**

Si corre il rischio di provocare combustione o malfunzionamento.



- **Non azionare con le mani bagnate.**
Si corre il rischio di folgorazione elettrica.



NIENTE
MANI
BAGNATE

- **Non smontare il telecomando.**
Toccare l'interno con le mani espone al rischio di folgorazione elettrica o malfunzionamenti. Effettuare una richiesta di ispezione e regolazione al proprio rivenditore.



- **Non lavare il purificatore d'aria UV Streamer con acqua.**
Si corre il rischio di folgorazione elettrica o incendi a seguito di cortocircuito.



NON
BAGNARE

- **Quando si utilizza un pesticida da diffondere sotto forma di fumo o nebulizzazione per uso all'interno, arrestare il climatizzatore per evitare l'assorbimento di sostanze chimiche.**
La mancata osservanza di questa indicazione potrebbe causare un accumulo di sostanze chimiche all'interno dell'unità, con conseguenti ipersensibilità ed effetti negativi sulla salute a seconda della propria costituzione.



- **Ventilare frequentemente la stanza quando si utilizza insieme ad un apparecchio di combustione.**
Il funzionamento di questa unità non sostituisce la ventilazione.
(Causa di avvelenamento da monossido di carbonio)
Questa unità non è in grado di rimuovere il monossido di carbonio.



- **Quando si utilizza insieme ad un umidificatore, non consentire l'assorbimento diretto di vapore.**
Si corre il rischio di folgorazione elettrica o incendi a seguito di cortocircuito.



- **Prestare attenzione ai ponteggi quando si eseguono lavori in quota.**
Un ponteggio instabile potrebbe causare lesioni dovute a cadute o ribaltamenti.



- **Non aprire o rimuovere la rete di protezione o il filtro a pieghe.**
Si potrebbe causare un malfunzionamento del purificatore d'aria UV Streamer. Quando si esegue la manutenzione o simili, consultare il proprio rivenditore o il centro di contatto. (Fare riferimento alla quarta di copertina.)



- **Per pulire la superficie esterna dell'unità, strofinare con un panno morbido e asciutto e non utilizzare solventi o benzina.**
La mancata osservanza di questa indicazione potrebbe causare crepe, scolorimento o malfunzionamento.



PRIMA DELL'USO

AVVERTENZA

Precauzioni relative all'installazione

- **Non installare da soli.**
Un'installazione non corretta potrebbe causare malfunzionamento, perdite di acqua, scosse elettriche o incendi. Effettuare una richiesta al rivenditore.



- **Effettuare un collegamento a terra.**
Un collegamento a terra non completo potrebbe causare scosse elettriche o incendi. Non collegare il filo di massa a un tubo del gas, a un tubo dell'acqua, a un parafulmine o a un cavo telefonico.



Eseguire il
collegamento
a terra.

- **Non installare accessori opzionali (venduti separatamente) da soli.**
Assicurarsi di utilizzare solo accessori opzionali specificati dal produttore.
Un'installazione non corretta potrebbe causare malfunzionamento, perdite di acqua, scosse elettriche o incendi. Effettuare una richiesta al rivenditore o al centro di contatto. (Fare riferimento alla quarta di copertina.)



- **Seguire il manuale di installazione ed eseguire gli interventi di installazione.**
Un'installazione non corretta potrebbe causare scosse elettriche o incendi. Inoltre, l'unità potrebbe cadere e causare lesioni.



- **Non spostare o reinstallare da soli.**
Un'installazione non corretta potrebbe causare malfunzionamento, perdite di acqua, scosse elettriche o incendi. Effettuare una richiesta al rivenditore.



- **Installare in un luogo in grado di sostenere il peso.**
Una resistenza insufficiente o un'installazione non corretta potrebbero causare lesioni dovute alla caduta.



- **Non utilizzare fili danneggiati, né fili di giunzione.**
Si corre il rischio di folgorazione elettrica o incendi.



Precauzioni di sicurezza

UNITÀ UV Informazioni sul LED ultravioletto profondo (UVC)

Questo prodotto è dotato di un LED ultravioletto profondo (UVC) per purificare l'aria.

Il LED ultravioletto profondo (UVC) è dannoso per gli occhi e la pelle. L'uso o l'emissione accidentali dovuti al danneggiamento dell'unità possono causare danni agli occhi e alla pelle. Soprattutto per coloro che soffrono di fotosensibilità, i sintomi potrebbero comparire anche per una breve esposizione.

In caso di malessere, consultare un medico.

- **Non azionare l'unità con la rete protettiva, il filtro a pieghe o altre parti rimosse.**

Si potrebbero verificare perdite di raggi ultravioletti, con conseguenti danni agli occhi e alla pelle.



NO

- **Non azionare l'unità se è danneggiata o se si riscontrano danni visibili all'esterno dell'unità.**

Si potrebbero verificare perdite di raggi ultravioletti, con conseguenti danni agli occhi e alla pelle.



NO

- **Non modificare il LED e non utilizzarlo all'esterno dell'unità.**

Il LED è progettato per trovarsi solo all'interno del purificatore d'aria UV Streamer.



NO

- **Non toccare l'unità UV.**

Si potrebbe causare un malfunzionamento del purificatore d'aria UV Streamer.



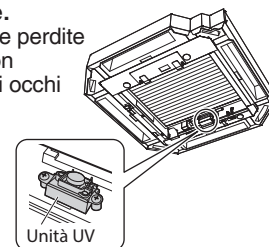
NO

- **Non guardare all'interno dell'unità mentre è in funzione.**

Si potrebbero verificare perdite di raggi ultravioletti, con conseguenti danni agli occhi e alla pelle.



NO



- **Non utilizzare l'unità in modo non corretto per scopi diversi da quelli menzionati nel manuale utente. Non utilizzare l'unità se la struttura esterna è stata danneggiata.**

In caso contrario, si potrebbero verificare perdite di raggi ultravioletti profondi. Inoltre, possono danneggiare gli occhi e la pelle.



NO



ATTENZIONE

Precauzioni relative all'installazione

- **Non utilizzare in luoghi con temperature elevate, ad esempio direttamente sopra una stufa.**

Si potrebbero causare scolorimento o deformazione.



NO

- **Non installare in fabbriche di macchinari e prodotti chimici o altri luoghi in cui vengono generati gas nocivi, come acidi, alcali, solventi organici o vernici, gas infiammabili o gas contenenti componenti corrosivi.**

Si potrebbe causare avvelenamento da gas o combustione.



NO

- **Non installare in un luogo umido umidità, come un bagno.**

Si potrebbero causare scosse elettriche o cortocircuito.



NO

- **Non utilizzare l'unità come sostituto di una ventola di scarico o di una cappa aspirante in cucina, ecc.**

Si potrebbe ridurre la durata del filtro a pieghe o causare malfunzionamenti.



NO

- **Non installare il telecomando in un luogo in cui potrebbe essere esposto all'acqua.**

Se l'acqua penetra all'interno dell'apparecchiatura, non solo potrebbe provocare folgorazione elettrica, ma potrebbe anche causare il malfunzionamento dei componenti elettronici interni.



NON BAGNARE

Informazioni sul sito di installazione

- **Non utilizzare nei seguenti luoghi:**

- Luoghi in cui si usa molta lacca per capelli, come negozi di barbieri e parrucchieri.
- Luoghi con atmosfera infiammabile come fabbriche.
- Luoghi pieni di nebbia dovuta a olio da taglio o altro olio minerale.
- Luoghi con molti schizzi d'olio e vapore, come le cucine.
- Luoghi salati, come le zone di spiaggia.
- Luoghi esposti a gas solforosi, come le zone termali.
- Luoghi pieni di vapori acidi o alcalini.
- Luoghi con fluttuazioni ad alta tensione, come le fabbriche.
- Su veicoli e navi.
- Luoghi con macchine che generano onde elettromagnetiche.
- Luoghi in cui sono installati rilevatori UV.
- Luoghi pieni di fumo, come le sale fumatori.
- Luoghi con ambiente caldo e umido.
- Luoghi che richiedono un'impostazione della modalità a soffitto alto e un'impostazione della modalità di soffiaggio a 2/3 vie dell'unità interna.

Informazioni sull'installazione elettrica

- **Occorre disporre delle necessarie qualifiche per eseguire l'installazione elettrica.**

Non tentare di eseguire questo lavoro da soli, ma effettuare una richiesta al rivenditore.

- **Si sta utilizzando un circuito dedicato al climatizzatore?**

In caso contrario, potrebbero verificarsi generazione di calore, incendi o malfunzionamenti.

- **La sostituzione del cablaggio danneggiato deve essere eseguita esclusivamente da personale qualificato.**

Per evitare pericoli, non tentare di eseguire il nuovo cablaggio da soli, ma effettuare una richiesta al rivenditore.

- **L'unità deve essere spenta e si deve spegnere l'interruttore prima di controllare l'unità.**

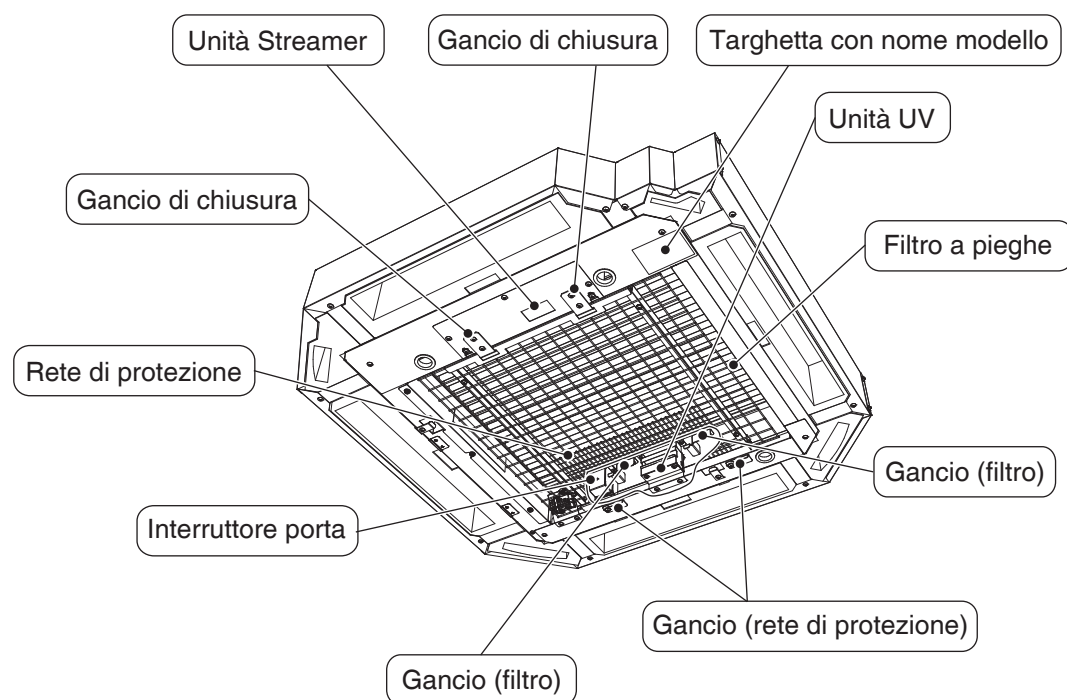
Ciò consente di proteggere gli utenti dai rischi elettrici e dai raggi ultravioletti profondi.

Articolo trattato con biocidi	Filtro aria in resina
Sostanza attiva	Vetro al fosfato d'argento
Contenuto	< 0,02 %
N. CAS	308069-39-8
Funzione della sostanza attiva	Effetto antivirale e antibatterico
Informazioni sulla sicurezza	Conformità RoHS, non tossico o corrosivo Non ci sono raccomandazioni specifiche sui DPI Lo smaltimento deve essere conforme alle normative governative e legali che regolano lo smaltimento del materiale. Conservare a temperatura ambiente Contatto con gli occhi: lavare con acqua Contatto con la pelle: lavare con acqua, non dovrebbe causare problemi cutanei Inalazione: non sono indicati pericoli specifici

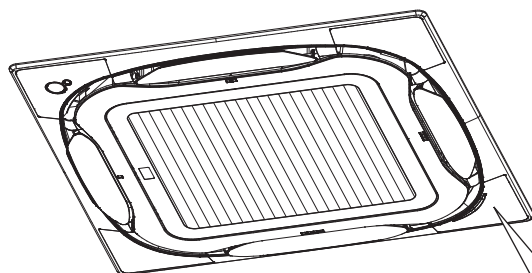
Articolo trattato con biocidi	Scheletro
Sostanza attiva	Poliesametilene biguanide cloridrato
Contenuto	20 - 25 %
N. CAS	32289-58-0
Funzione della sostanza attiva	Prodotto biocida
Informazioni sulla sicurezza	Tossicità acuta (orale): Categoria 4 Tossicità acuta (inalazione): Categoria 2 Irritazione agli occhi: Categoria 1 Sensibilizzazione cutanea: Sottocategoria 1B Tossicità specifica per organi bersaglio: Categoria 1 Tossicità acquatica acuta: Categoria 1 Tossicità acquatica cronica: Categoria 1 Indicazioni di pericolo: H317 Può provocare una reazione allergica cutanea. H319 Causa gravi irritazioni agli occhi. H332 Pericoloso, se inalato. H351 Sospettato di provocare il cancro H372 Provoca danni agli organi in caso di esposizione prolungata o ripetuta. H410 Molto tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata Contatto con gli occhi: lavare abbondantemente con acqua. È necessaria l'assistenza medica Contatto con la pelle: togliere gli indumenti contaminati, lavare abbondantemente con acqua Inalazione: spostarsi all'aria aperta, consultare un medico Ingestione: sciacquare la bocca con acqua e poi bere molta acqua Deve essere smaltito come rifiuto pericoloso in conformità alle normative nazionali locali. Il prodotto non deve penetrare nelle fognature, nei corsi d'acqua o nel suolo. 

Articolo trattato con biocidi	Scheletro
Sostanza attiva	Didecildimetilammonio cloruro
Contenuto	45 - 55 %
N. CAS	68424-95-3
Funzione della sostanza attiva	Prodotto biocida
Informazioni sulla sicurezza	Causa ustioni. Pericoloso, se ingerito. Manipolare secondo le buone pratiche di igiene e sicurezza industriali. Corrosivo, infiammabile Inalazione: spostare immediatamente la persona in un luogo con aria fresca. Consultare immediatamente un medico. Se la respirazione è irregolare o interrotta, somministrare respirazione artificiale Contatto con la pelle: in caso di contatto con la pelle, lavarsi immediatamente ed abbondantemente con acqua e sapone. Consultare immediatamente un medico. Togliere immediatamente tutti gli indumenti contaminati Contatto con gli occhi: sciacquare immediatamente gli occhi con molta acqua. Consultare immediatamente un medico Ingestione: consultare immediatamente un medico. Sciacquare la bocca con acqua e poi bere molta acqua. Non indurre il vomito se non consigliato da un medico. Non somministrare mai nulla per bocca a una persona priva di sensi. Smaltire in osservanza delle normative locali. Contattare i servizi di smaltimento dei rifiuti.

Nomi e funzioni delle parti



Copertura angolare con display operativo



Indicatore del purificatore d'aria UV Streamer

Funzionamento normale : Blu (acceso)
 Errore nell'unità Streamer : Blu (lampeggiante)
 Errore nell'unità UV : Rosso (lampeggiante)
 Notifica del tempo di sostituzione
 delle unità Streamer e UV : Rosso (acceso)
 Funzionamento unità OFF : LED OFF

Per ulteriori informazioni sui tempi di sostituzione,
fare riferimento a pagina 11.

■ **Il purificatore d'aria UV Streamer non viene fornito con un telecomando.**

Il purificatore d'aria UV Streamer purifica l'aria mentre l'unità interna è in funzione.

Per le istruzioni per l'uso, fare riferimento al manuale d'uso del telecomando.

Vedere l'icona di pulizia/purificazione dell'aria sul display del telecomando cablato durante il funzionamento normale.

Non è possibile visualizzare l'icona di pulizia/purificazione dell'aria sul display del telecomando wireless (in questo caso, seguire il display operativo sulla copertura angolare).

■ **Quando è il momento di sostituire il filtro, il simbolo del filtro viene indicato sul display del telecomando cablato. In caso di telecomando wireless, il simbolo del filtro è indicato sul ricevitore sul pannello decorativo).**

■ **Il malfunzionamento del purificatore d'aria UV Streamer è indicato sul display del telecomando cablato. In caso di telecomando wireless, il malfunzionamento del purificatore d'aria UV Streamer è indicato sul ricevitore sul pannello decorativo.**

■ **Se viene visualizzato un errore, eseguire un'ispezione seguendo le indicazioni fornite nei manuali d'uso del purificatore d'aria UV Streamer e del telecomando cablato o wireless.**

Per i dettagli, seguire il manuale di installazione e funzionamento del telecomando cablato o wireless.

Gli errori del kit purificatore d'aria UV Streamer non saranno visibili nell'applicazione Onecta per le unità Sky Air.

In tal caso, è necessario vedere gli errori visualizzati nel telecomando cablato o wireless.

Funzionamento

Controllo prima del funzionamento

- Il filtro a pieghe e la rete di protezione sono installati correttamente?
(Se il filtro a pieghe e la rete protettiva non sono installati correttamente, l'unità purificatore d'aria UV Streamer non funziona correttamente.)
- Il filtro dell'aria dell'unità interna è installato correttamente?

Funzionamento

Preparazione

Accendere l'interruttore di alimentazione del climatizzatore.

1

Azionare il climatizzatore.
(Per le istruzioni per l'uso, fare riferimento al manuale d'uso del telecomando.)

NOTE

- Il purificatore d'aria UV Streamer purifica l'aria mentre il climatizzatore è in funzione.
(La purificazione dell'aria è possibile anche nella modalità di funzionamento SOLO VENTOLA.)
- Per purificare l'aria in modo efficace, il purificatore d'aria UV Streamer è progettata per funzionare a cicli
(in un ciclo di un giorno, l'unità purificatore d'aria UV Streamer impiega 6 ore per funzionare, suddivise in 3 ore di lavoro -> 3 ore di riposo -> 3 ore di lavoro)
- Quando è installato il purificatore d'aria UV Streamer, il volume dell'aria, le prestazioni e il rumore di funzionamento dell'unità interna potrebbero risultare modificati.
- Il filtro a pieghe può essere utilizzato fino a 12 mesi (2.500 ore). La durata del filtro a pieghe potrebbe variare a seconda delle condizioni della stanza. In stanze con molti inquinanti (fumo, animali domestici, aree ad alto traffico...), il filtro a pieghe potrebbe richiedere sostituzioni più frequenti.
- Il filtro a pieghe NON può essere rinnovato mediante lavaggio.

Cura e pulizia

CURA QUOTIDIANA

- Leggere il manuale di servizio prima di aprire l'apparecchio.
- Per i dettagli su come pulire il filtro dell'aria e la griglia di aspirazione, fare riferimento al manuale d'uso dell'unità interna.
- Se è necessario aprire o rimuovere la rete di protezione o il filtro a pieghe per la manutenzione, consultare il proprio rivenditore o il centro di contatto. (Fare riferimento alla quarta di copertina.)



AVVERTENZA

- Quando si esegue un'ispezione, assicurarsi di arrestare il funzionamento e spegnere l'interruttore di alimentazione.

La mancata osservanza di questa indicazione potrebbe causare scosse elettriche o lesioni.



ATTENZIONE

- Non aprire o rimuovere la rete di protezione o il filtro a pieghe.
Si potrebbe causare un malfunzionamento del purificatore d'aria UV Streamer.
Quando è necessaria la manutenzione o simili, consultare il proprio rivenditore o il centro di contatto. (Fare riferimento alla quarta di copertina.)



NO

- Non lavare il purificatore d'aria UV Streamer con acqua.
Si corre il rischio di folgorazione elettrica o incendi a seguito di cortocircuito.



NON
BAGNARE

- Per pulire la superficie esterna dell'unità, strofinare con un panno morbido e asciutto e non utilizzare solventi o benzina.

La mancata osservanza di questa indicazione potrebbe causare crepe, scolorimento o malfunzionamento.



- Prestare attenzione ai ponteggi quando si eseguono lavori in quota.

Un ponteggio instabile potrebbe causare lesioni dovute a cadute o ribaltamenti.



Risoluzione dei problemi

Consultare anche il manuale d'uso dell'unità interna.

I seguenti casi non rappresentano dei problemi.

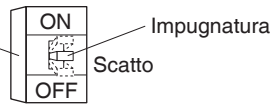
Sintomo	Causa
Vengono emessi sibili e crepitii	Dall'unità Streamer vengono emessi sibili e crepitii. Sono rumori associati allo scarico.
L'aria ha un odore sgradevole	L'odore dall'uscita dell'aria è sgradevole. In rari casi, all'inizio dell'uso potrebbe essere percepito l'odore del filtro a pieghe. Inoltre, l'odore potrebbe fuoriuscire dall'uscita dell'aria a causa della piccola quantità di ozono generata durante lo scarico dallo Streamer.
Il filtro è scolorito	Il filtro a pieghe diventa giallo. Il filtro potrebbe scolorirsi a causa dei raggi UV.
Il LED blu non si accende	Il LED blu si spegne durante il funzionamento. Il LED blu si spegne quando la ventola viene arrestata.
I raggi UV non possono essere verificati	I raggi UV non possono essere verificati ad occhio nudo. Poiché i raggi ultravioletti profondi (UVC) non sono visibili, non possono essere verificati ad occhio nudo.
Viene generato un rumore di funzionamento a registro grave o un ronzio	Il rumore di funzionamento a registro grave o il ronzio è il risultato del montaggio del purificatore d'aria UV Streamer. In rari casi, il montaggio dell'unità potrebbe causare un rumore di funzionamento.
L'indicatore sulla copertura angolare con display operativo continua a lampeggiare	Continua a lampeggiare anche se l'operazione viene interrotta. Il lampeggio dell'indicatore non si spegne anche quando il funzionamento viene arrestato. Contattare il proprio rivenditore per la sostituzione delle parti. (Fare riferimento a pagina 9.)
L'unità UV o l'unità Streamer non funziona	L'unità UV o l'unità Streamer non è in funzione mentre il climatizzatore è in funzione. A seconda delle condizioni di utilizzo, l'unità UV e l'unità Streamer potrebbero arrestarsi per proteggere le parti.

FUNZIONAMENTO

MANUTENZIONE

VARIE

Verificare prima di richiedere assistenza.

Sintomo	Causa	Misure
Completamente scarico	L'interruttore di alimentazione potrebbe essere spento.	- Se l'impugnatura dell'interruttore di alimentazione è in posizione OFF, accenderlo. - Se l'impugnatura dell'interruttore di alimentazione è in posizione SCATTO, contattare il rivenditore senza accenderlo. 
	Potrebbe esserci un'interruzione di corrente.	Azionare di nuovo dopo il ripristino dell'alimentazione.
Flusso d'aria scadente e rumoroso	Il filtro dell'aria potrebbe essere intasato e sporco.	Pulire il filtro dell'aria. (Fare riferimento al manuale d'uso fornito con l'unità interna.)
	Il filtro a pieghe potrebbe essere intasato e sporco.	Sostituire il filtro a pieghe. (Fare riferimento a pagina 9.) Per ulteriori informazioni sui tempi di sostituzione, fare riferimento a pagina 11.

- Quando viene segnalato un errore durante il funzionamento, il purificatore d'aria UV Streamer si arresta automaticamente. (Il climatizzatore continua a funzionare.)
- Se il problema persiste anche dopo aver verificato quanto indicato in precedenza, non tentare di eseguire la riparazione da soli, ma contattare il proprio rivenditore.
Quando si contatta il rivenditore, fornire i sintomi e il nome del modello. Il nome del modello si trova sulla targhetta del modello (fare riferimento a pagina 5).

Risoluzione dei problemi

Contattare il rivenditore nei seguenti casi.

AVVERTENZA

- In caso di anomalia (come odore di bruciato), interrompere il funzionamento e spegnere immediatamente l'interruttore di alimentazione.
Se si continua ad utilizzare il prodotto con un'anomalia si corre il rischio di malfunzionamenti, folgorazione elettrica o incendi.
Contattare il rivenditore.



Sintomo	Contattare il rivenditore dopo aver eseguito il seguente passo
È scattato un dispositivo di sicurezza come il fusibile di alimentazione, l'interruttore di alimentazione o l'interruttore differenziale.	Interrompere l'alimentazione.
L'interruttore di funzionamento non funziona in modo affidabile.	Interrompere l'alimentazione.

Accessori opzionali

Sono disponibili accessori di ricambio opzionali di questo prodotto.
Per i dettagli, consultare il rivenditore o il centro di contatto.

AVVERTENZA

- Non installare da soli gli accessori opzionali venduti separatamente.
Assicurarsi di utilizzare solo accessori opzionali specificati dal produttore.
Un'installazione non corretta potrebbe causare malfunzionamento, perdite di acqua, scosse elettriche o incendi.
Effettuare una richiesta al rivenditore o al centro di contatto. (Fare riferimento alla quarta di copertina.)



Accessori di ricambio opzionali

Nome prodotto	Numero di parte
Filtro a pieghe	BAF55A125
Unità UV	3F725961-1
Unità Streamer	EST2R55-3A

Ordinare gli accessori di ricambio opzionali presso il rivenditore o il gruppo del centro di contatto responsabile delle parti.

Specifiche

Nome modello		BAEF125AWB
Alimentazione		Monofase 220-240 V, 50 Hz / 220 V, 60 Hz
Nome prodotto		Purificatore d'aria UV Streamer
Dimensioni esterne (mm)	Altezza	100
	Larghezza	840
	Profondità	840
Consumo energetico (W)		6
Peso del prodotto (kg)		12

Garanzia e assistenza post-vendita

Assistenza post-vendita



AVVERTENZA

- **Non smontare, modificare o riparare.**

Si corre il rischio di malfunzionamento, perdite di acqua, scosse elettriche o incendi. Effettuare una richiesta al rivenditore.



NO

- **Non installare da soli.**

Un'installazione non corretta potrebbe causare malfunzionamento, perdite di acqua, scosse elettriche o incendi. Effettuare una richiesta al rivenditore.



NO

- **Al momento della richiesta di riparazione, viene richiesto di fornire le seguenti informazioni.**

- Nome modello
- Numero di serie e data di installazione
- Nel modo più dettagliato possibile (comprese le informazioni visualizzate sul display del telecomando)
- Nome, indirizzo, numero di telefono

- **Se non si è sicuri**

Per l'assistenza post-vendita, consultare il rivenditore o il centro di contatto.

- **Riparazione**

Consultare il rivenditore o il centro di contatto.

Se la funzionalità può essere mantenuta mediante riparazione, implementeremo la riparazione a pagamento su richiesta del cliente.

- **Periodo di conservazione delle parti funzionali per la riparazione**

Le parti funzionali per la riparazione si riferiscono alle parti necessarie per mantenere la funzionalità del prodotto.

L'azienda conserverà le parti funzionali per la riparazione di questo purificatore d'aria UV Streamer per 9 anni dopo l'interruzione della produzione.

- **Si consiglia di disporre di un contratto di manutenzione**

Dopo diverse stagioni di utilizzo, le prestazioni del purificatore d'aria UV Streamer potrebbero peggiorare a causa della sporcizia all'interno. L'azienda consiglia di stipulare un contratto di manutenzione (a pagamento) poiché lo smontaggio e la pulizia interna dell'unità richiedono competenze specialistiche.

- **Linee guida per il ciclo di ispezione e manutenzione**

[Il ciclo di manutenzione non indica il periodo di garanzia.]

- **Leggere il manuale di servizio prima di aprire l'apparecchio.**

La Tabella 1 presuppone le seguenti condizioni d'uso.

(1) Condizioni normali di utilizzo senza frequenti avviamenti e arresti.

(Sebbene dipenda dal modello, il numero standard di volte in cui l'unità funziona e si arresta durante l'uso normale non è superiore a 6 volte all'ora.)

(2) Si presume che il tempo di funzionamento del prodotto sia di 10 ore/giorno, 2.500 ore/anno.

- Tabella 1. Elenco dei "cicli di ispezione" e dei "cicli di manutenzione"

Nome della parte principale	Ciclo di ispezione	Ciclo di manutenzione [Sostituzione o riparazione]
Circuiti stampati	1 anno	25.000 ore

NOTA 1. Questa tabella mostra le parti principali. Per i dettagli, verificare in base al contratto di manutenzione.

NOTA 2. Questo ciclo di manutenzione indica il periodo approssimativo fino alla manutenzione per garantire un uso lungo e sicuro del prodotto.

Utilizzarlo per un'adeguata progettazione della manutenzione (pianificazione dei costi di manutenzione e simili).

Inoltre, a seconda dei dettagli del contratto di manutenzione, i cicli di ispezione e manutenzione potrebbero essere più brevi rispetto a questa tabella.

NOTA 3. Il "ciclo di manutenzione" e il "ciclo di sostituzione" devono essere ridotti quando le condizioni di utilizzo (tempo di funzionamento lungo, frequenti avviamenti e arresti, ecc.) o l'ambiente di utilizzo (temperatura elevata, umidità elevata, ecc.) diventano gravosi. Per i dettagli, consultare il rivenditore o il centro di contatto.

VARIE

Garanzia e assistenza post-vendita

■ Linee guida per il ciclo di sostituzione delle parti consumabili

[Il ciclo di sostituzione non indica il periodo di garanzia.]

- Tabella 2. Elenco dei “cicli di sostituzione”

Nome della parte principale	Ciclo di ispezione	Ciclo di sostituzione
Filtro a pieghe	6 mesi	1 anno
Unità UV	1 anno	7 anni
Unità Streamer		7 anni
Fusibile		10 anni

NOTA 1. Questa tabella mostra le parti principali. Per i dettagli, verificare in base al contratto di manutenzione.

NOTA 2. Questo ciclo di sostituzione indica il periodo approssimativo fino alla sostituzione per garantire un uso lungo e sicuro del prodotto.

Utilizzarlo per un'adeguata progettazione della manutenzione (pianificazione dei costi di sostituzione della parte e simili).

NOTA 3. Il ciclo di sostituzione delle unità UV e Streamer dipende dalle ore di funzionamento.

■ Spostamento e smaltimento

Quando si sposta il purificatore d'aria UV Streamer a causa di traslochi o altri motivi, poiché richiede competenze specialistiche, consultare il proprio rivenditore o il centro di contatto.

- Smaltire adeguatamente il prodotto in conformità alle normative locali.

MEMO

VARIE

Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο λειτουργίας πριν από τη χρήση για να διασφαλίσετε τη σωστή χρήση.

- Οι προφυλάξεις που παρουσιάζονται εδώ ταξινομούνται στους ακόλουθους 2 τύπους.
Τηρήστε όλες τις παρακάτω υποδείξεις, καθώς περιέχουν σημαντικές πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια.

 ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ	Ο ακατάλληλος χειρισμός μπορεί πιθανότατα να οδηγήσει σε σοβαρό τραυματισμό ή θάνατο.
 ΠΡΟΣΟΧΗ	Ο ακατάλληλος χειρισμός μπορεί να οδηγήσει σε μικρό ή μέτριο τραυματισμό ή υλικές ζημιές. Μπορεί να υπάρξουν σοβαρές συνέπειες ανάλογα με τις περιστάσεις.

- Οι έννοιες των «γραφικών συμβόλων» που χρησιμοποιούνται στο κείμενο έχουν ως εξής.

	Μην το επιχειρήσετε ποτέ.		Μην εκθέτετε ποτέ το προϊόν σε νερό.		Βεβαιωθείτε ότι έχει δημιουργηθεί σύνδεση με τη γείωση.
	Μην αγγίζετε το προϊόν με βρεγμένα χέρια.		Βεβαιωθείτε ότι ακολουθείτε τις οδηγίες.		



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

Προφυλάξεις κατά τη χρήση

- Μην τοποθετείτε το δάχτυλό σας ή κάποιο αντικείμενο στην είσοδο αέρα, την έξοδο αέρα ή τη λεπίδα κατεύθυνσης ροής αέρα.
Κάτι τέτοιο μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό καθώς ο ανεμιστήρας λειτουργεί με υψηλή ταχύτητα.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην αποσυναρμολογείτε, τροποποιείτε ή επισκευάζετε.
Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί δυσλειτουργία, διαρροή νερού, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.
Απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην το χρησιμοποιείτε σε χώρους με ατμούς λαδιού, όπως λάδι μαγειρέματος ή λάδι μηχανής.
Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί θραύση, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην χρησιμοποιείτε σε χώρους με υπερβολικό καπνό λαδιού, όπως χώρους μαγειρέματος, ή σε χώρους με εύφλεκτα αέρια, διαβρωτικά αέρια ή μεταλλική σκόνη.
Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί δυσλειτουργία, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην χρησιμοποιείτε εύφλεκτα αέρια (όπως σπρέι μαλλιών και εντομοκτόνα) κοντά στη μονάδα. Μην καθαρίζετε τη μονάδα με βενζίνη ή διαλυτικό.
Κάτι τέτοιο μπορεί να προκαλέσει ανάφλεξη ή ρωγμές.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην επιτρέπετε την είσοδο εύφλεκτων αερίων, σπρέι μαλλιών, αναθυμιάσεων καπνού ή αναθυμιάσεων θυμιάματος.
Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί ανάφλεξη ή δυσλειτουργία.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μη χρησιμοποιείτε με βρεγμένα χέρια.
Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία.



ΟΧΙ
ΒΡΕΓΜΕΝΑ
ΧΕΡΙΑ

- Κατά την εκτέλεση μιας επιθεώρησης, φροντίστε να διακόψετε τη λειτουργία και να απενεργοποιήσετε τον διακόπτη τροφοδοσίας.
Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή τραυματισμός.



- Σε περίπτωση μη φυσιολογικής λειτουργίας (όπως οσμή καμένου), διακόψτε αμέσως τη λειτουργία και απενεργοποιήστε τον διακόπτη τροφοδοσίας.
Η συνέχιση της λειτουργίας μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.
Επικοινωνήστε με τον πωλητή σας.



- Η ακτινοβολία UV-C είναι επιβλαβής όταν τα μάτια και το δέρμα σας εκτίθενται σε αυτή.
Οι ακτίνες μπορούν να προκαλέσουν καταρράκτη, φλεγμονή των ματιών, πρόωρη εκφύλιση της ωχράς κηλίδας, τύφλωση και καρκίνο του δέρματος.





ΠΡΟΣΟΧΗ

Προφυλάξεις κατά τη χρήση

- Μην επιτρέπεται την είσοδο εύφλεκτων αερίων, σπρίν μαλλιών, αναθυμιάσεων καπνού ή αναθυμιάσεων θυμιάματος. Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί ανάφλεξη ή δυσλειτουργία.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Ποτέ μην αποσυναρμολογείτε το τηλεχειριστήριο. Το άγγιγμα του εσωτερικού με τα χέρια σας μπορεί να οδηγήσει σε ηλεκτροπληξία ή δυσλειτουργία. Υποβάλετε αίτημα για επιθεώρηση και προσαρμογή στον αντιπρόσωπό σας.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Όταν χρησιμοποιείτε παρασιποκτόνα εσωτερικών χώρων, απενεργοποιήστε το κλιματιστικό για να αποτρέψετε την εισαγωγή χημικών ουσιών. Σε αντίθετη περίπτωση θα συσσωρευθούν χημικές ουσίες στο εσωτερικό της μονάδας, οι οποίες μπορεί να προκαλέσουν υπερευαισθησία και δυσμενείς επιπτώσεις στην υγεία ανάλογα με τη σύστασή τους.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Όταν χρησιμοποιείτε μαζί με υγραντήρα, μην επιτρέπεται την άμεση εισαγωγή ατμών. Αυτό μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά λόγω βραχυκυκλώματος.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην ανοίγετε ή αφαιρείτε το προστατευτικό δίχτυ ή το πτυχωτό φίλτρο. Κάτι τέτοιο μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία της μονάδας καθαρισμού αέρα UV. Κατά τη διεξαγωγή εργασιών συντήρησης ή άλλων συναφών εργασιών, ζητήστε βοήθεια από τον αντιπρόσωπό σας ή από το κέντρο επικοινωνίας. (Ανατρέξτε στο οπισθόφυλλο.)



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μη χρησιμοποιείτε με βρεγμένα χέρια. Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία.



ΟΧΙ
ΒΡΕΓΜΕΝΑ
ΧΕΡΙΑ

- Μην πλένετε τη μονάδα καθαρισμού αέρα UV με νερό. Αυτό μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά λόγω βραχυκυκλώματος.



ΠΡΟΣΤΑΤΕΨΤΕ
ΑΠΟ ΥΓΡΑ

- Αερίζετε το δωμάτιο συχνά όταν χρησιμοποιείτε μαζί με συσκευή καύσης. Η λειτουργία αυτής της μονάδας δεν υποκαθιστά τον εξαερισμό. (Κίνδυνος δηλητηρίασης από μονοξείδιο του άνθρακα) Αυτή η μονάδα δεν μπορεί να απομακρύνει το μονοξείδιο του άνθρακα.



- Προσέξτε τις σκαλωσιές όταν εργάζεστε σε ύψος. Η ασταθής σκαλωσιά μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμό λόγω πτώσης ή ανατροπής.



- Για να καθαρίσετε την εξωτερική επιφάνεια της μονάδας, σκουπίστε με ένα μαλακό, στεγνό πανί και μην χρησιμοποιείτε διαλυτικό ή βενζίνη. Αν δεν τηρήσετε πιστά την οδηγία αυτή, ενδέχεται να παρατηρηθούν ρωγμές, αποχρωματισμός ή δυσλειτουργία.



ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Προφυλάξεις σχετικά με την εγκατάσταση

- Μην εγκαθιστάτε τη μονάδα μόνοι σας. Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία, διαρροή νερού, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά. Απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην εγκαθιστάτε μόνοι σας προαιρετικά εξαρτήματα (πωλούνται ξεχωριστά). Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε μόνο τα προαιρετικά εξαρτήματα που καθορίζονται από τον κατασκευαστή. Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία, διαρροή νερού, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά. Απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας ή στο κέντρο επικοινωνίας. (Ανατρέξτε στο οπισθόφυλλο.)



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην επανατοποθετείτε ή επανεγκαθιστάτε μόνοι σας τη συσκευή. Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία, διαρροή νερού, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά. Απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην χρησιμοποιείτε κατεστραμμένα καλώδια. Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Δημιουργήστε σύνδεση γείωσης. Η ατελής γείωση μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά. Μην συνδέετε το καλώδιο γείωσης σε αγωγό αερίου, αγωγό νερού, αλεξικέραυνο ή τηλεφωνικό καλώδιο.



Συνδέστε το
καλώδιο της
γείωσης

- Ακολουθήστε το εγχειρίδιο εγκατάστασης για να εκτελέσετε τις εργασίες εγκατάστασης. Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά. Επιπλέον, η μονάδα μπορεί να πέσει και να προκαλέσει τραυματισμό.



- Εγκαταστήστε σε σημείο που μπορεί να αντέξει το βάρος. Ανεπαρκής αντοχή ή ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να οδηγήσουν σε τραυματισμό λόγω πτώσης.



Οδηγίες ασφαλείας

ΜΟΝΑΔΑ UV Σχετικά με το LED υπεριώδους ακτινοβολίας (UVC)

Αυτό το προϊόν είναι εξοπλισμένο με LED υπεριώδους ακτινοβολίας (UVC) για τον καθαρισμό του αέρα. Το LED υπεριώδους ακτινοβολίας (UVC) είναι επιβλαβές για τα μάτια και το δέρμα σας. Η τυχαία χρήση ή εκπομπή λόγω βλάβης της μονάδας μπορεί να βλάψει τα μάτια και το δέρμα σας. Ειδικά για τα άτομα με φωτοευαισθησία, τα συμπτώματα μπορεί να εμφανιστούν ακόμα και μετά από σύντομη έκθεση. Εάν αισθανθείτε αδιαθεσία, συμβουλευτείτε έναν γιατρό.

- **Μην λειτουργείτε τη μονάδα εάν έχει αφαιρεθεί το προστατευτικό δίχτυ, το πτυχωτό φίλτρο ή άλλα μέρη.**
Οι υπεριώδεις ακτίνες μπορεί να διαρρέουν και να προκαλέσουν βλάβη στα μάτια και το δέρμα σας.



- **Μην θέτετε σε λειτουργία τη μονάδα εάν έχει υποστεί ζημιά ή αν διαπιστώσετε ορατή ζημιά στο εξωτερικό της μονάδας.**
Οι υπεριώδεις ακτίνες μπορεί να διαρρέουν και να προκαλέσουν βλάβη στα μάτια και το δέρμα σας.



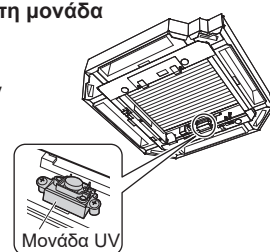
- **Μην τροποποιείτε τη λυχνία LED και μην τη χρησιμοποιείτε εκτός της μονάδας.**
Η λυχνία LED έχει σχεδιαστεί για να βρίσκεται μόνο μέσα στη μονάδα καθαρισμού αέρα UV.



- **Μην αγγίζετε τη μονάδα UV.**
Κάτι τέτοιο μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία της μονάδας καθαρισμού αέρα UV.



- **Μην κοιτάζετε μέσα στη μονάδα ενώ λειτουργεί.**
Οι υπεριώδεις ακτίνες μπορεί να διαρρέουν και να προκαλέσουν βλάβη στα μάτια και το δέρμα σας.



- **Μην χρησιμοποιείτε τη μονάδα για άλλους σκοπούς πέραν εκείνων που αναφέρονται στο εγχειρίδιο χρήστη. Μην χρησιμοποιείτε τη μονάδα εάν το εξωτερικό κέλυφος της μονάδας έχει υποστεί βλάβη.**
Σε διαφορετική περίπτωση μπορεί να διαρρέουν υπεριώδεις ακτίνες. Αυτό μπορεί να βλάψει τα μάτια και το δέρμα σας.



ΠΡΟΣΟΧΗ

Προφυλάξεις σχετικά με την εγκατάσταση

- **Μην χρησιμοποιείτε τη μονάδα σε χώρους με υψηλές θερμοκρασίες, όπως ακριβώς πάνω από μια σόμπα.**
Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί αποχρωματισμός ή παραμόρφωση.



- **Μην εγκαθιστάτε σε μηχανήματα και χημικά εργοστάσια ή άλλους χώρους όπου παράγονται επιβλαβή αέρια, όπως οξέα, αλκάλια, οργανικοί διαλύτες ή χρώματα, εύφλεκτα αέρια ή αέρια που περιέχουν διαβρωτικά συστατικά.**
Κάτι τέτοιο μπορεί να οδηγήσει σε δηλητηρίαση από αέριο ή ανάφλεξη.



- **Μην τοποθετείτε σε υγρούς χώρους, όπως μπάνια.**
Κάτι τέτοιο μπορεί να οδηγήσει σε ηλεκτροπληξία ή βραχυκύκλωμα.



- **Μην χρησιμοποιείτε τη μονάδα ως ανεμιστήρα εξατμίσης ή απορροφητήρα σε κουζίνα κ.λπ.**
Κάτι τέτοιο μπορεί να μειώσει τη διάρκεια ζωής του πτυχωτού φίλτρου ή να προκαλέσει δυσλειτουργία.



- **Μην τοποθετείτε το τηλεχειριστήριο σε σημείο όπου μπορεί να εκτεθεί σε νερό.**
Εάν εισέλθει νερό στον εξοπλισμό, αυτό μπορεί να οδηγήσει στην ηλεκτροπληξία και σε δυσλειτουργία των εσωτερικών ηλεκτρονικών στοιχείων.



Σχετικά με τον χώρο εγκατάστασης

- **Μην χρησιμοποιείτε στους παρακάτω χώρους:**
 - Χώροι με εντατική χρήση λακ μαλλιών, όπως κουρέια και κομμωτήρια.
 - Χώροι με εύφλεκτη ατμόσφαιρα, όπως εργοστάσια.
 - Χώροι με ομίχλη από λάδι κοπής ή άλλο ορυκτέλαιο.
 - Χώροι με έντονη παρουσία λαδιού και ατμού, όπως κουζίνες.
 - Χώροι υψηλής αλατότητας, όπως παραλίες.
 - Χώροι που εκτίθενται σε θειούχα αέρια, όπως περιοχές με θερμές πηγές.
 - Χώροι με όξινους ή αλκαλικούς ατμούς.
 - Χώροι με υψηλές διακυμάνσεις τάσης, όπως εργοστάσια.
 - Σε οχήματα και πλοία.
 - Χώροι με μηχανές που παράγουν ηλεκτρομαγνητικά κύματα.
 - Χώροι όπου είναι εγκατεστημένοι ανιχνευτές UV.
 - Χώροι με έντονο καπνό, όπως χώροι καπνιστών.
 - Χώροι με θερμό και υγρό περιβάλλον.
 - Σημεία που απαιτούν ρύθμιση λειτουργίας υψηλής οροφής και ρύθμιση λειτουργίας ροής αέρα 2/3 κατευθύνσεων της εσωτερικής μονάδας.

Σχετικά με τις ηλεκτρολογικές εργασίες

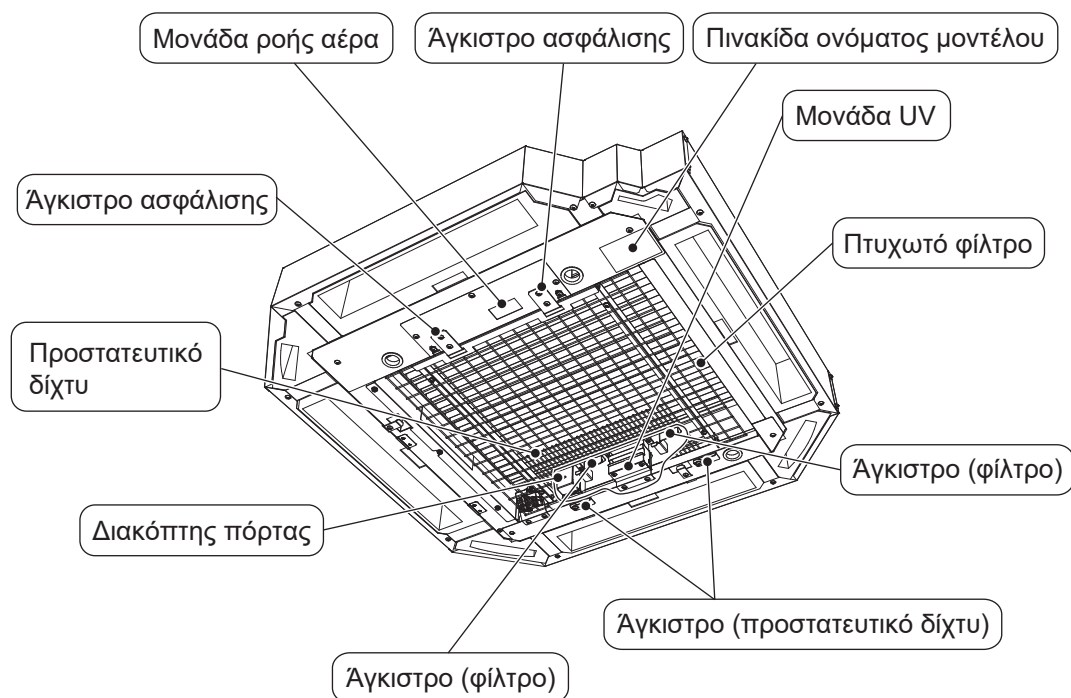
- **Απαιτούνται εξειδικευμένες γνώσεις για την εκτέλεση ηλεκτρικών εργασιών.**
Μην επιχειρήσετε να εκτελέσετε ηλεκτρολογικές εργασίες μόνοι σας. Απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας.
- **Χρησιμοποιείτε ξεχωριστό κύκλωμα για το κλιματιστικό σας;**
Εάν δεν το κάνετε αυτό, μπορεί να προκληθεί θερμότητα, πυρκαγιά ή δυσλειτουργία.
- **Η αντικατάσταση της κατεστραμμένης καλωδίωσης πρέπει να πραγματοποιείται μόνο από ειδικευμένο άτομο.**
Για να αποφύγετε τον κίνδυνο, μην επιχειρήσετε να εκτελέσετε επανακαλωδίωση μόνοι σας. Απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας.
- **Η μονάδα πρέπει να τεθεί εκτός λειτουργίας και να απενεργοποιηθεί ο διακόπτης κυκλώματος πριν τον έλεγχο.**
Για την προστασία των χρηστών από ηλεκτρικούς κινδύνους και έντονη υπεριώδη ακτινοβολία.

Κατεργασμένο στοιχείο βιοκτόνου προϊόντος	Φίλτρο ρητίνης
Δραστική ουσία	Γυαλί φωσφορικού αργύρου
Περιεκτικότητα	< 0,02 %
Αρ. CAS	308069-39-8
Λειτουργία δραστικής ουσίας	Αντιική και αντιβακτηριακή δράση
Πληροφορίες ασφαλείας	Συμβατό με RoHS, μη τοξικό ή διαβρωτικό Δεν υπάρχουν ειδικές συστάσεις για μέσα ατομικής προστασίας Η απόρριψη πρέπει να συμμορφώνεται με τους κρατικούς και νομικούς κανονισμούς που διέπουν την απόρριψη του υλικού, να αποθηκεύεται σε θερμοκρασία δωματίου Επαφή με τα μάτια - πλύνετε με νερό Επαφή με το δέρμα - πλύνετε με νερό, δεν αναμένεται να επηρεάσει το δέρμα Εισπνοή - δεν αναφέρονται συγκεκριμένοι κίνδυνοι

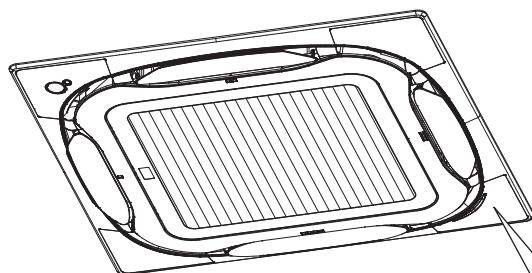
Κατεργασμένο στοιχείο βιοκτόνου προϊόντος	Σκελετός
Δραστική ουσία	Υδροχλωρική πολυεξαμεθυλενοδιγουανίδη
Περιεκτικότητα	20 - 25 %
Αρ. CAS	32289-58-0
Λειτουργία δραστικής ουσίας	Βιοκτόνο προϊόν
Πληροφορίες ασφαλείας	Οξεία τοξικότητα (στόμα): Κατηγορία 4 Οξεία τοξικότητα (εισπνοή): Κατηγορία 2 Ερεθισμός των ματιών: Κατηγορία 1 Ευαισθητοποίηση του δέρματος: Υποκατηγορία 1B Ειδική τοξικότητα σε οργανισμούς: Κατηγορία 1 Οξεία υδρόβια τοξικότητα: Κατηγορία 1 Χρόνια υδρόβια τοξικότητα Κατηγορία 1 Δηλώσεις επικινδυνότητας: H317 Μπορεί να προκαλέσει αλλεργική δερματική αντίδραση. H319 Προκαλεί σοβαρό ερεθισμό των ματιών. H332 Επιβλαβές σε περίπτωση εισπνοής. H351 Εικάζεται ότι προκαλεί καρκίνο. H372 Προκαλεί βλάβες σε όργανα σε περίπτωση παρατεταμένης ή επανειλημμένης έκθεσης. H410 Πολύ τοξικό για τους υδρόβιους οργανισμούς με μακροχρόνιες επιπτώσεις. Επαφή με τα μάτια - πλύνετε με άφθονο νερό, απαιτείται ιατρική φροντίδα Επαφή με το δέρμα - βγάλτε τα μολυσμένα ρούχα, πλύνετε με άφθονο νερό Εισπνοή - μετακινηθείτε σε καθαρό αέρα, συμβουλευτείτε ιατρό Κατάποση - καθαρίστε το στόμα με νερό και πιείτε στη συνέχεια άφθονο νερό Πρέπει να απορρίπτεται ως επικίνδυνο απόβλητο σύμφωνα με τους τοπικούς εθνικούς κανονισμούς, το προϊόν δεν πρέπει να επιτρέπεται να εισέλθει σε αποχετεύσεις, υδάτινα ρεύματα ή στο έδαφος.

Κατεργασμένο στοιχείο βιοκτόνου προϊόντος	Σκελετός
Δραστική ουσία	Χλωριούχο διδεκυλοδιμεθυλαμμώνιο
Περιεκτικότητα	45 - 55 %
Αρ. CAS	68424-95-3
Λειτουργία δραστικής ουσίας	Βιοκτόνο προϊόν
Πληροφορίες ασφαλείας	Προκαλεί εγκαύματα. Επιβλαβές σε περίπτωση κατάποσης. Χειριστείτε σύμφωνα με τις ορθές πρακτικές βιομηχανικής υγιεινής και ασφάλειας. Διαβρωτικό, εύφλεκτο Εισπνοή - μετακινηθείτε σε καθαρό αέρα. Καλέστε αμέσως ιατρό. Εάν η αναπνοή είναι ακανόνιστη ή έχει σταματήσει, χορηγήστε τεχνητή αναπνοή Επαφή με το δέρμα - μετά από επαφή με το δέρμα, πλύνετε αμέσως με άφθονο σαπούνι και νερό. Καλέστε αμέσως ιατρό. Αφαιρέστε αμέσως όλα τα μολυσμένα ρούχα Επαφή με τα μάτια - ξεπλύνετε αμέσως τα μάτια με άφθονο νερό. Καλέστε αμέσως ιατρό Κατάποση - καλέστε αμέσως ιατρό. Καθαρίστε το στόμα με νερό και πιείτε στη συνέχεια άφθονο νερό. Μην προκαλείτε εμετό χωρίς ιατρική συμβουλή. Μην χορηγείτε ποτέ τίποτα από το στόμα σε άτομο που δεν έχει τις αισθήσεις του Απορρίψτε σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς. Επικοινωνήστε με τις υπηρεσίες διάθεσης αποβλήτων.

Ονόματα και λειτουργίες εξαρτημάτων



Κάλυμμα γωνίας με ένδειξη λειτουργίας



Ένδειξη μονάδας καθαρισμού αέρα UV

Κανονική λειτουργία : Μπλε (Αναμμένη)
 Σφάλμα στη μονάδα ροής αέρα : Μπλε (Αναβοσβήνει)
 Σφάλμα στη μονάδα UV : Κόκκινο (Αναβοσβήνει)
 Ειδοποίηση για τον χρόνο αντικατάστασης
 της μονάδας ροής αέρα και της μονάδας UV : Κόκκινο (Αναμμένη)
 Η μονάδα είναι εκτός λειτουργίας : Η λυχνία LED είναι σβηστή

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τους χρόνους αντικατάστασης,
 ανατρέξτε στη σελίδα 11.

Περιβάλλον χρήστη

- Η μονάδα καθαρισμού αέρα UV δεν συνοδεύεται από τηλεχειριστήριο.

Η μονάδα καθαρισμού αέρα UV καθαρίζει τον αέρα ενώ λειτουργεί η εσωτερική μονάδα.

Για οδηγίες λειτουργίας, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο του τηλεχειριστηρίου.

Δείτε το εικονίδιο καθαρισμού αέρα στην οθόνη του ενσύρματου τηλεχειριστηρίου κατά τη διάρκεια της κανονικής λειτουργίας.

Δεν μπορείτε να δείτε το εικονίδιο καθαρισμού αέρα στην οθόνη του ασύρματου τηλεχειριστηρίου (σε αυτή την περίπτωση, ακολουθήστε την ένδειξη λειτουργίας στο γωνιακό κάλυμμα).

- Όταν έρθει η ώρα να αντικαταστήσετε το φίλτρο, το σύμβολο του φίλτρου εμφανίζεται στην οθόνη του ενσύρματου τηλεχειριστηρίου. Στην περίπτωση ασύρματου τηλεχειριστηρίου, το σύμβολο του φίλτρου υποδεικνύεται στον δέκτη στο διακοσμητικό πάνελ.

- Τυχόν δυσλειτουργία της μονάδας καθαρισμού αέρα UV υποδεικνύεται στην οθόνη του ενσύρματου τηλεχειριστηρίου. Στην περίπτωση ασύρματου τηλεχειριστηρίου, η δυσλειτουργία της μονάδας καθαρισμού αέρα UV υποδεικνύεται στον δέκτη στο διακοσμητικό πάνελ.

- Εάν εμφανιστεί σφάλμα, πραγματοποιήστε επιθεώρηση σύμφωνα με τα εγχειρίδια λειτουργίας της μονάδας καθαρισμού αέρα UV και του ενσύρματου ή του ασύρματου τηλεχειριστηρίου.

Για λεπτομέρειες, ακολουθήστε το εγχειρίδιο εγκατάστασης και λειτουργίας του ενσύρματου ή του ασύρματου τηλεχειριστηρίου.

Τα σφάλματα του kit μονάδας καθαρισμού αέρα UV δεν είναι ορατά στην εφαρμογή Onecta για μονάδες Sky.

Σε αυτή την περίπτωση είναι απαραίτητο να δείτε τα σφάλματα που εμφανίζονται στο ενσύρματο ή το ασύρματο τηλεχειριστήριο.

ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

Τρόπος λειτουργίας

Ελέγξτε πριν τη λειτουργία

- Είναι σωστά τοποθετημένο το πτυχωτό φίλτρο και το προστατευτικό δίχτυ;
(Εάν το πτυχωτό φίλτρο και το προστατευτικό δίχτυ δεν έχουν εγκατασταθεί σωστά, η μονάδα καθαρισμού αέρα UV δεν θα λειτουργεί σωστά.)
- Είναι σωστά εγκατεστημένο το φίλτρο αέρα της εσωτερικής μονάδας;

Τρόπος λειτουργίας

Προετοιμασία	Ενεργοποιήστε τον διακόπτη τροφοδοσίας του κλιματιστικού.
1	Θέστε το κλιματιστικό σε λειτουργία. (Για οδηγίες λειτουργίας, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο λειτουργίας του τηλεχειριστηρίου.)

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

- Η μονάδα καθαρισμού αέρα UV καθαρίζει τον αέρα ενώ λειτουργεί το κλιματιστικό.
(Ο καθαρισμός του αέρα είναι δυνατός και στη λειτουργία ΜΟΝΟ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ.)
- Προκειμένου να καθαριστεί αποτελεσματικά ο αέρας, η μονάδα καθαρισμού αέρα UV έχει σχεδιαστεί να λειτουργεί σε κύκλους (σε κύκλο μίας ημέρας, η μονάδα καθαρισμού αέρα UV λειτουργεί για 6 ώρες ως εξής: 3 ώρες λειτουργία -> 3 ώρες διακοπή λειτουργίας -> 3 ώρες λειτουργία)
- Όταν εγκατασταθεί η μονάδα καθαρισμού αέρα UV, ενδέχεται να μεταβληθούν ο όγκος αέρα, η απόδοση και ο ήχος λειτουργίας της εσωτερικής μονάδας.
- Το πτυχωτό φίλτρο μπορεί να χρησιμοποιηθεί έως και 12 μήνες (2.500 ώρες). Η διάρκεια ζωής του πτυχωτού φίλτρου μπορεί να διαφέρει ανάλογα με τις συνθήκες στον χώρο. Σε χώρους με πολλούς ρύπους (καπνός, κατοικίδια ζώα, χώροι με μεγάλη κυκλοφορία...) το πτυχωτό φίλτρο μπορεί να απαιτεί πιο συχνές αλλαγές.
- Το πτυχωτό φίλτρο ΔΕΝ ΜΠΟΡΕΙ να ανανεωθεί με πλύσιμο.

Φροντίδα και καθαρισμός

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΦΡΟΝΤΙΔΑ

- Διαβάστε το εγχειρίδιο σέρβις προτού ανοίξετε τη συσκευή.
- Για λεπτομέρειες σχετικά με τον τρόπο καθαρισμού του φίλτρου αέρα και της γρίλιας αναρρόφησης, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο λειτουργίας της εσωτερικής μονάδας.
- Εάν το προστατευτικό δίχτυ ή το πτυχωτό φίλτρο πρέπει να ανοιχτεί ή να αφαιρεθεί για συντήρηση, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας ή το κέντρο επικοινωνίας. (Ανατρέξτε στο οπισθόφυλλο.)

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Κατά την εκτέλεση μιας επιθεώρησης, φροντίστε να διακόψετε τη λειτουργία και να απενεργοποιήσετε τον διακόπτη τροφοδοσίας.
Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή τραυματισμός.



⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

- Μην ανοίγετε ή αφαιρείτε το προστατευτικό δίχτυ ή το πτυχωτό φίλτρο.
Κάτι τέτοιο μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία της μονάδας καθαρισμού αέρα UV.
Όταν χρειάζεστε συντήρηση ή συναφείς εργασίες, απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας ή το κέντρο επικοινωνίας. (Ανατρέξτε στο οπισθόφυλλο.)



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ



ΠΡΟΣΤΑΤΕΨΤΕ
ΑΠΟ ΥΓΡΑ

- Μην πλένετε τη μονάδα καθαρισμού αέρα UV με νερό.
Αυτό μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά λόγω βραχυκυκλώματος.

- Για να καθαρίσετε την εξωτερική επιφάνεια της μονάδας, σκουπίστε με ένα μαλακό, στεγνό πανί και μην χρησιμοποιείτε διαλυτικό ή βενζίνη.
Αν δεν τηρήσετε πιστά την οδηγία αυτή, ενδέχεται να παρατηρηθούν ρωγμές, αποχρωματισμός ή δυσλειτουργία.



- Προσέξτε τις σκαλωσιές όταν εργάζεστε σε ύψος.
Η ασταθής σκαλωσιά μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμό λόγω πτώσης ή ανατροπής.



Αντιμετώπιση προβλημάτων

Ανατρέξτε επίσης στο εγχειρίδιο λειτουργίας της εσωτερικής μονάδας.

Οι ακόλουθες περιπτώσεις δεν αποτελούν δυσλειτουργία.

Σύμπτωμα	Αιτία
Θόρυβοι συριγμού και τριξίματος	Η μονάδα καθαρισμού αέρα παράγει θόρυβο συριγμού και τριξίματος.
Ο αέρας μυρίζει	Η οσμή από την έξοδο αέρα είναι ανησυχητική. Σε σπάνιες περιπτώσεις, ενδέχεται να παρατηρηθεί οσμή από το πτυχωτό φίλτρο στην αρχή της χρήσης. Επίσης, ενδέχεται να παρατηρηθεί οσμή από την έξοδο αέρα λόγω της μικρής ποσότητας όζοντος που παράγεται κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.
Το φίλτρο έχει αποχρωματιστεί	Το πτυχωτό φίλτρο έχει γίνει κίτρινο. Το φίλτρο μπορεί να αποχρωματιστεί λόγω των ακτίνων UV.
Η μπλε λυχνία LED δεν ανάβει	Η μπλε λυχνία LED σβήνει κατά τη λειτουργία. Η μπλε λυχνία LED σβήνει όταν ο ανεμιστήρας δεν λειτουργεί.
Οι ακτίνες UV δεν είναι ορατές	Οι ακτίνες UV δεν είναι ορατές με γυμνό μάτι. Δεδομένου ότι οι υπεριώδεις ακτίνες (UVC) δεν είναι ορατές, δεν μπορούν να ελεγχθούν με γυμνό μάτι.
Παράγεται ήχος συντονισμού ή βόμβος	Ο ήχος συντονισμού ή ο βόμβος κατά τη λειτουργία είναι το αποτέλεσμα της τοποθέτησης της μονάδας καθαρισμού αέρα UV. Σε σπάνιες περιπτώσεις, η τοποθέτηση της μονάδας μπορεί να προκαλέσει ήχο κατά τη λειτουργία.
Η ένδειξη στο γωνιακό κάλυμμα με την οθόνη λειτουργίας αναβοσβήνει συνεχώς	Συνεχίζει να αναβοσβήνει ακόμα και αν διακοπεί η λειτουργία. Η ενδεικτική λυχνία συνεχίζει να αναβοσβήνει ακόμα και όταν η λειτουργία έχει διακοπεί. Επικοινωνήστε με τον προμηθευτή σας για αντικατάσταση εξαρτημάτων. (Ανατρέξτε στη σελίδα 9.)
Η μονάδα UV ή η μονάδα ροής αέρα δεν λειτουργεί	Η μονάδα UV ή η μονάδα ροής αέρα δεν λειτουργεί ενώ λειτουργεί το κλιματιστικό. Ανάλογα με τις συνθήκες χρήσης, η μονάδα UV και η μονάδα ροής αέρα ενδέχεται να σταματήσουν να λειτουργούν για προστασία των εξαρτημάτων.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

ΔΙΑΦΟΡΑ

Ελέγξτε προτού ζητήσετε σέρβις.

Σύμπτωμα	Αιτία	Αντιμετώπιση
Καμία λειτουργία	Ο διακόπτης τροφοδοσίας μπορεί να έχει απενεργοποιηθεί.	- Εάν ο μοχλός του διακόπτη τροφοδοσίας βρίσκεται στη θέση ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ, ενεργοποιήστε τον. - Εάν ο μοχλός του διακόπτη ισχύος βρίσκεται στη θέση ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ (TRIP), επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας χωρίς να τον ενεργοποιήσετε. Διακόπτης τροφοδοσίας (Ασφαλειοδιακόπτης διαρροής γείωσης) ΕΝΕΡΓΟ ΑΠΕΝΕΡΓΟ Μοχλός Απενεργοποίηση ασφαλείας
	Ενδέχεται να υπάρχει διακοπή ρεύματος.	Ενεργοποιήστε ξανά μετά την αποκατάσταση της τροφοδοσίας.
Κακή και θορυβώδης ροή αέρα	Το φίλτρο αέρα μπορεί να είναι φραγμένο και βρώμικο.	Καθαρίστε το φίλτρο αέρα. (Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο λειτουργίας που παρέχεται με την εσωτερική μονάδα.)
	Το πτυχωτό φίλτρο μπορεί να είναι φραγμένο και βρώμικο.	Αντικαταστήστε το πτυχωτό φίλτρο. (Ανατρέξτε στη σελίδα 9.) Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τους χρόνους αντικατάστασης, ανατρέξτε στη σελίδα 11.

- Όταν υποδεικνύεται σφάλμα κατά τη λειτουργία, η μονάδα καθαρισμού αέρα UV σταματά αυτόματα. (Το κλιματιστικό συνεχίζει να λειτουργεί.)
- Εάν το πρόβλημα παραμένει ακόμα και μετά τον έλεγχο των παραπάνω, μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε τη μονάδα μόνοι σας, αλλά επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας. Όταν επικοινωνείτε με τον αντιπρόσωπό σας, αναφέρετε τα συμπτώματα και το όνομα του μοντέλου. Το όνομα μοντέλου αναγράφεται στην πινακίδα ονόματος μοντέλου (Ανατρέξτε στη σελίδα 5).

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας στις ακόλουθες περιπτώσεις.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Σε περίπτωση μη φυσιολογικής λειτουργίας (όπως οσμή καμένου), διακόψτε αμέσως τη λειτουργία και απενεργοποιήστε τον διακόπτη τροφοδοσίας. Η συνέχιση της λειτουργίας μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά. Επικοινωνήστε με τον πωλητή σας.



Σύμπτωμα	Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας αφού ακολουθήσετε το παρακάτω βήμα
Μια διάταξη ασφάλειας όπως η ασφάλεια, ο διακόπτης τροφοδοσίας ή ο ασφαλειοδιακόπτης διαρροής γείωσης έχει ενεργοποιηθεί.	Διακόψτε την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος.
Ο διακόπτης λειτουργίας δεν λειτουργεί αξιόπιστα.	Διακόψτε την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος.

Προαιρετικά εξαρτήματα

Διατίθενται προαιρετικά ανταλλακτικά εξαρτήματα αυτού του προϊόντος. Για λεπτομέρειες, συμβουλευτείτε τον αντιπρόσωπό σας ή το κέντρο επικοινωνίας.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Μην τοποθετείτε μόνοι σας προαιρετικά εξαρτήματα που πωλούνται χωριστά. Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε μόνο τα προαιρετικά εξαρτήματα που καθορίζονται από τον κατασκευαστή. Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία, διαρροή νερού, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά. Απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας ή στο κέντρο επικοινωνίας. (Ανατρέξτε στο οπισθόφυλλο.)



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

Προαιρετικά ανταλλακτικά εξαρτήματα

Όνομα προϊόντος	Αριθμός εξαρτήματος
Πτυχωτό φίλτρο	BAF55A125
Μονάδα UV	3F725961-1
Μονάδα ροής αέρα	EST2R55-3A

Παραγγείλετε προαιρετικά ανταλλακτικά εξαρτήματα από τον αντιπρόσωπό σας ή από την ομάδα του κέντρου επικοινωνίας που είναι υπεύθυνη για τα ανταλλακτικά.

Προδιαγραφές

Όνομα μοντέλου		BAEF125AWB
Τροφοδοσία		Μονοφασική 220-240V 50 Hz / 220V 60 Hz
Όνομα προϊόντος		Μονάδα καθαρισμού αέρα UV
Εξωτερικές διαστάσεις (mm)	Ύψος	100
	Πλάτος	840
	Βάθος	840
Κατανάλωση ρεύματος (W)		6
Βάρος προϊόντος (kg)		12

Εγγύηση και εξυπηρέτηση μετά την πώληση

Εξυπηρέτηση μετά την πώληση



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Μην αποσυναρμολογείτε, τροποποιείτε ή επισκευάζετε.

Σε αντίθετη περίπτωση μπορεί να προκληθεί δυσλειτουργία, διαρροή νερού, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Μην εγκαθιστάτε τη μονάδα μόνοι σας.

Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία, διαρροή νερού, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό σας.



ΤΙ ΔΕΝ
ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ
ΚΑΝΕΤΕ

- Όταν υποβάλετε αίτημα επισκευής, θα σας ζητηθεί να παράσχετε τις ακόλουθες πληροφορίες.

- Όνομα μοντέλου
- Σειριακός αριθμός και ημερομηνία εγκατάστασης
- Με όσο το δυνατόν περισσότερες λεπτομέρειες (συμπεριλαμβανομένων των πληροφοριών που εμφανίζονται στην οθόνη του τηλεχειριστηρίου)
- Όνομα, διεύθυνση, αριθμός τηλεφώνου

- Εάν δεν είστε σίγουροι

Για εξυπηρέτηση μετά την πώληση, συμβουλευτείτε τον αντιπρόσωπό σας ή το κέντρο επικοινωνίας.

- Επισκευή

Συμβουλευτείτε τον αντιπρόσωπό σας ή το κέντρο επικοινωνίας.

Εάν η λειτουργικότητα μπορεί να διατηρηθεί με επισκευή, θα πραγματοποιήσουμε επισκευή κατόπιν αιτήματος του πελάτη έναντι αμοιβής.

- Περίοδος διαθεσιμότητας ανταλλακτικών λειτουργικών μερών

Τα ανταλλακτικά λειτουργικά μέρη αναφέρονται στα μέρη που απαιτούνται για τη διατήρηση της λειτουργικότητας του προϊόντος. Η εταιρεία θα διαθέτει ανταλλακτικά λειτουργικά μέρη για την επισκευή αυτής της μονάδας καθαρισμού αέρα UV για 9 χρόνια μετά τη διακοπή της παραγωγής.

- Σύσταση για σύναψη σύμβασης συντήρησης

Μετά από αρκετές εποχές χρήσης, η απόδοση της μονάδας καθαρισμού αέρα UV μπορεί να υποβαθμιστεί καθώς συσσωρεύονται ακαθαρσίες στο εσωτερικό της.

Η εταιρεία συνιστά τη σύναψη σύμβασης συντήρησης (με χρέωση), καθώς η αποσυναρμολόγηση και ο εσωτερικός καθαρισμός της μονάδας απαιτούν εξειδικευμένες δεξιότητες.

- Οδηγίες για τον κύκλο επιθεώρησης και συντήρησης

[Σημειώστε ότι ο κύκλος συντήρησης δεν υποδεικνύει περίοδο εγγύησης.]

- Διαβάστε το εγχειρίδιο σέρβις προτού ανοίξετε τη συσκευή.

Ο Πίνακας 1 προϋποθέτει τους ακόλουθους όρους χρήσης.

(1) Κανονικές συνθήκες χρήσης χωρίς συχνή ενεργοποίηση και απενεργοποίηση. (Αν και εξαρτάται από το μοντέλο, ο τυπικός αριθμός που η μονάδα ενεργοποιείται και απενεργοποιείται υπό κανονική χρήση δεν υπερβαίνει τις 6 φορές ανά ώρα.)

(2) Ο χρόνος λειτουργίας του προϊόντος θεωρείται ότι είναι 10 ώρες/ημέρα, 2.500 ώρες/έτος.

- Πίνακας 1. Κατάλογος «κύκλων επιθεώρησης» και «κύκλων συντήρησης»

Ονομασία κύριου μέρους	Κύκλος επιθεώρησης	Κύκλος συντήρησης [Αντικατάσταση ή επισκευή]
Πλακέτες τυπωμένων κυκλωμάτων	1 έτος	25.000 ώρες

ΣΗΜΕΙΩΣΗ 1. Αυτός ο πίνακας δείχνει τα κύρια μέρη. Για λεπτομέρειες, ελέγξτε με βάση τη σύμβαση συντήρησης.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ 2. Αυτός ο κύκλος συντήρησης υποδεικνύει την κατά προσέγγιση περίοδο μέχρι τη συντήρηση ώστε να διασφαλιστεί η μακρά και ασφαλής χρήση του προϊόντος. Χρησιμοποιήστε τον για τον κατάλληλο σχεδιασμό συντήρησης (προϋπολογίζοντας το κόστος συντήρησης και τα συναφή). Επίσης, ανάλογα με τις λεπτομέρειες της σύμβασης συντήρησης, οι κύκλοι επιθεώρησης και συντήρησης μπορεί να είναι μικρότεροι από ό, τι αναφέρεται στον παρόντα πίνακα.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ 3. Ο «κύκλος συντήρησης» και ο «κύκλος αντικατάστασης» πρέπει να επιστεφούνται όταν οι συνθήκες χρήσης (μεγάλος χρόνος λειτουργίας, συχνή ενεργοποίηση και απενεργοποίηση κ.λπ.) ή το περιβάλλον χρήσης (υψηλή θερμοκρασία, υψηλή υγρασία, κ.λπ.) δεν είναι τα ενδεδειγμένα. Για λεπτομέρειες, συμβουλευτείτε τον αντιπρόσωπό σας ή το κέντρο επικοινωνίας.

Εγγύηση και εξυπηρέτηση μετά την πώληση

■ Οδηγίες για τον κύκλο αντικατάστασης αναλώσιμων εξαρτημάτων [Σημειώστε ότι ο κύκλος αντικατάστασης δεν υποδεικνύει περίοδο εγγύησης.]

- Πίνακας 2. Κατάλογος «κύκλων αντικατάστασης»

Ονομασία κύριου μέρους	Κύκλος επιθεώρησης	Κύκλος αντικατάστασης
Πτυχωτό φίλτρο	6 μήνες	1 έτος
Μονάδα UV	1 έτος	7 έτη
Μονάδα ροής αέρα		7 έτη
Ασφάλεια		10 έτη

ΣΗΜΕΙΩΣΗ 1. Αυτός ο πίνακας δείχνει τα κύρια μέρη. Για λεπτομέρειες, ελέγξτε με βάση τη σύμβαση συντήρησης.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ 2. Αυτός ο κύκλος αντικατάστασης υποδεικνύει την κατά προσέγγιση περίοδο μέχρι την αντικατάσταση για να εξασφαλιστεί η μακρά και ασφαλής χρήση του προϊόντος. Χρησιμοποιήστε τον για τον κατάλληλο σχεδιασμό συντήρησης (προϋπολογίζοντας το κόστος αντικατάστασης εξαρτημάτων και τα συναφή).

ΣΗΜΕΙΩΣΗ 3. Ο κύκλος αντικατάστασης για τις μονάδες UV και ροής αέρα εξαρτάται από τις ώρες λειτουργίας.

■ Μετεγκατάσταση και διάθεση

Όταν μεταφέρετε τη μονάδα καθαρισμού αέρα UV, συμβουλευτείτε τον αντιπρόσωπό σας ή το κέντρο επικοινωνίας, καθώς αυτό απαιτεί εξειδικευμένες δεξιότητες.

- Όταν απορρίπτετε το προϊόν, να το κάνετε σωστά σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.

ΥΠΟΜΝΗΜΑ

ΔΙΑΦΟΡΑ

Precauções de segurança

RESPEITAR SEMPRE

Leia atentamente este manual de utilização antes de utilizar o produto para garantir uma correta utilização.

- As precauções aqui apresentadas são classificadas nas duas categorias indicadas em seguida. Respeite todas as precauções apresentadas em seguida, pois as mesmas contêm informações importantes relacionadas com segurança.

 AVISO	O manuseamento incorreto poderá originar ferimentos graves ou morte.
 ATENÇÃO	O manuseamento incorreto poderá originar ferimentos ligeiros ou moderados, ou danos materiais. Podem ocorrer consequências graves, dependendo das circunstâncias.

- O significado dos “símbolos gráficos” utilizados no texto são os seguintes:

	Nunca tentar executar.		Nunca molhar o produto com água.		Garantir uma ligação à terra.
	Nunca tocar no produto com as mãos molhadas.		Seguir as instruções.		



AVISO

Precauções de utilização

- Não introduzir dedos, varas, ou algo semelhante na entrada ou saída de ar, ou na lâmina de direção do fluxo de ar.**
Se o fizer poderá originar ferimentos, pois o ventilador funciona a alta velocidade.



NÃO FAZER

- Não desmontar, modificar ou reparar.**
Se o fizer poderá provocar uma avaria, fuga de água, choque elétrico ou incêndio. Solicite assistência ao seu revendedor.



NÃO FAZER

- Não utilizar em locais com elevada concentração de vapores de óleo, tais como óleo de culinária ou lubrificante de máquinas.**
Se o fizer, poderá originar rachaduras no produto, choque elétrico ou ignição.



NÃO FAZER

- Não utilizar em locais com excesso de fumo de óleo, tais como cozinhas, ou locais com gás inflamável, gás corrosivo ou poeiras metálicas.**
Se o fizer poderá provocar uma avaria, choque elétrico ou incêndio.



NÃO FAZER

- Não utilizar qualquer gás inflamável (como laca e inseticida) próximo da unidade. Não limpar a unidade com benzina ou diluente.**
Se o fizer, poderá provocar um incêndio ou rachaduras no produto.



NÃO FAZER

- Não permitir a entrada de gás inflamável, laca de cabelo, fumo de tabaco ou de incenso.**
Se o fizer, poderá provocar combustão ou uma avaria.



NÃO FAZER

- Não utilizar com as mãos molhadas.**
Se o fizer, poderá originar um choque elétrico.



NÃO USAR
COM MÃOS
MOLHADAS

- Antes de efetuar uma inspeção, interromper o funcionamento do produto e desligar o disjuntor.**
Se não o fizer, poderá originar choques elétricos ou ferimentos.



- Em caso de anomalia (como cheiro a queimado), interromper a utilização e desligar imediatamente o disjuntor.**
Se o produto continuar a funcionar com uma anomalia, poderá provocar uma avaria, choque elétrico ou incêndio. Contacte o seu revendedor.



- A exposição dos olhos e da pele a radiação UV-C é prejudicial.**
Os raios podem provocar cataratas, inflamação ocular, degeneração macular prematura, cegueira e cancro de pele.



ATENÇÃO

Precauções de utilização

- **Não permitir a entrada de gás inflamável, laca de cabelo, fumo de tabaco ou de incenso.**
Se o fizer, poderá provocar combustão ou uma avaria.



NÃO FAZER

- **Nunca desmontar o controlo remoto.**
Se tocar no interior com as mãos poderá originar choque elétrico ou uma avaria. Solicite ao seu revendedor qualquer inspeção e ajuste.



NÃO FAZER

- **Quando utilizar um pesticida para uso interior em forma de fumo ou neblina, desligue o ar condicionado para evitar a sucção de produtos químicos.**
Se não o fizer, originará uma acumulação química no interior da unidade, o que pode provocar hipersensibilidade e efeitos adversos para a saúde, dependendo da sua constituição.



NÃO FAZER

- **Ao utilizar em conjunto com um humidificador, não permitir a entrada direta de vapor.**
Se o fizer, poderá originar choque elétrico ou incêndio devido a curto-circuito.



NÃO FAZER

- **Não abrir ou remover a rede de proteção ou filtro plissado.**
Se o fizer, poderá originar uma avaria da unidade de purificação de ar UV streamer. Caso seja necessário efetuar operações de manutenção ou similares, contacte o seu revendedor ou centro de assistência técnica. (Ver contracapa).



NÃO FAZER

- **Não utilizar com as mãos molhadas.**
Se o fizer, poderá originar um choque elétrico.



NÃO USAR
COM MÃOS
MOLHADAS

- **Não lavar a unidade de purificação de ar UV streamer com água.**
Se o fizer, poderá originar choque elétrico ou incêndio devido a curto-circuito.



NÃO
MOLHAR

- **Ventilar a sala frequentemente quando for utilizado juntamente com um equipamento de combustão.**

A utilização desta unidade não substitui a ventilação.
(Causa de intoxicação por monóxido de carbono)
Esta unidade não é capaz de remover o monóxido de carbono.



- **Tenha cuidado com o andaime quando trabalhar em altura.**
Andaimes instáveis podem originar ferimentos devido a quedas.



- **Limpar a superfície exterior da unidade com um pano macio e seco, e não utilizar diluente ou gasolina.**
Se não o fizer, poderá originar rachaduras, descoloração ou avaria do produto.



ANTES DE UTILIZAR

AVISO

Precauções relativas a instalação

- **Não instalar por si próprio.**
Uma instalação inadequada poderá provocar uma avaria, fuga de água, choque elétrico ou incêndio. Solicite assistência ao seu revendedor.



NÃO FAZER

- **Não instalar acessórios opcionais (venda separada) por si próprio. Utilizar apenas acessórios opcionais especificados pelo fabricante.**
Uma instalação inadequada poderá provocar uma avaria, fuga de água, choque elétrico ou incêndio. Efetue um pedido ao seu revendedor ou ao centro de assistência técnica. (Ver contracapa).



NÃO FAZER

- **Não relocar nem reinstalar por si próprio.**
Uma instalação inadequada poderá provocar uma avaria, fuga de água, choque elétrico ou incêndio. Solicite assistência ao seu revendedor.



NÃO FAZER

- **Não utilizar fios danificados ou emendados.**
Se o fizer poderá provocar choque elétrico ou incêndio.



NÃO FAZER

- **Efetuar uma ligação à terra.**
Uma ligação à terra incompleta pode originar choques elétricos ou incêndio. Não ligar o fio terra a um tubo de gás, tubo de água, para-raios ou fio telefónico.



Efetuar
ligação à
terra

- **Seguir as instruções do manual de instalação e realizar trabalhos de instalação.**
Uma instalação inadequada poderá provocar choques elétricos ou incêndio. Além disso, a unidade pode cair e originar ferimentos.



- **Instalar num local capaz de suportar o peso.**
Com resistência insuficiente ou instalação inadequada pode originar ferimentos devido a queda.



Precauções de segurança

UNIDADE UV Relacionado com o LED ultravioleta intenso (UVC)

Este produto está equipado com um LED ultravioleta intenso (UVC) para purificar o ar. O LED ultravioleta intenso (UVC) é prejudicial para os olhos e pele. A utilização ou emissão acidental devido a danos existentes na unidade pode provocar lesões oculares e cutâneas. Podem ocorrer sintomas mesmo após uma curta exposição, especialmente em pessoas com fotossensibilidade.

Caso se sinta indisposto, consulte um médico.

- **Não utilizar a unidade sem a rede de proteção, filtro plissado ou outros componentes.**

Os raios ultravioleta intensos poderão dispersar-se e causar lesões nos olhos e na pele.



NÃO FAZER

- **Não utilizar a unidade se a mesma estiver danificada ou forem detetados danos visíveis no exterior da unidade.**

Os raios ultravioleta intensos poderão dispersar-se e causar lesões nos olhos e na pele.



NÃO FAZER

- **Não modificar o LED nem utilizá-lo fora da unidade.**

O LED foi concebido para estar apenas dentro da unidade de purificação de ar UV streamer.



NÃO FAZER

- **Não tocar na unidade UV.**

Se o fizer, poderá originar uma avaria da unidade de purificação de ar UV streamer.



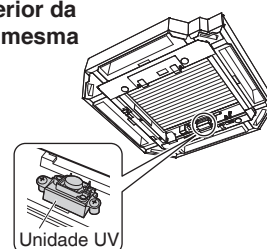
NÃO FAZER

- **Não olhar para o interior da unidade enquanto a mesma estiver a funcionar.**

Os raios ultravioleta intensos poderão dispersar-se e causar lesões nos olhos e na pele.



NÃO FAZER



- **Não utilizar indevidamente a unidade para outros fins além dos mencionados no manual do utilizador. Não utilizar a unidade se a cobertura exterior da mesma tiver sofrido danos.**

Caso contrário, poderá ocorrer dispersão dos raios ultravioleta intensos. E poderá provocar lesões nos olhos e na pele.



NÃO FAZER



ATENÇÃO

Precauções relativas a instalação

- **Não utilizar em locais com temperaturas elevadas, tais como diretamente por cima de um fogão.**

Se o fizer, poderá provocar descoloração ou deformação.



NÃO FAZER

- **Não instalar em fábricas de maquinaria e de produtos químicos ou outros locais onde sejam gerados gases nocivos, tais como ácidos, alcalinos, solventes orgânicos ou tintas, gases inflamáveis ou gases que contenham componentes corrosivos.**

Se o fizer poderá originar intoxicação por gás ou combustão.



NÃO FAZER

- **Não instalar num local húmido, como uma casa de banho.**

Se o fizer poderá provocar choque elétrico ou curto-circuito.



NÃO FAZER

- **Não utilizar a unidade como substituto de um exaustor de cozinha, etc.**

Se o fizer, poderá diminuir o tempo de vida útil do filtro plissado ou causar uma avaria.



NÃO FAZER

- **Não instalar o controlo remoto num local onde possa estar exposto a água.**

Se ocorrer infiltração de água no equipamento, poderá não só originar choque elétrico, como também provocar a avaria dos componentes eletrónicos internos.



NÃO MOLHAR

Relacionado com o local de instalação

- **Não utilizar nos seguintes locais:**

- Locais onde é utilizada grande quantidade de laca, tais como barbeiros e cabeleireiros.
- Locais com ambientes inflamáveis, tais como fábricas.
- Locais com névoa de óleo de corte ou outro óleo mineral.
- Locais com grande quantidade de salpicos de óleo e vapor, tais como cozinhas.
- Locais salgados, tais como zonas de praia.
- Locais expostos a gás sulfuroso, tais como zonas de águas termais.
- Locais com elevada concentração de vapor ácido ou alcalino.
- Locais com grandes variações de tensão, tais como fábricas.
- Em veículos e navios.
- Locais com máquinas que geram ondas eletromagnéticas.
- Locais onde estão instalados detetores UV.
- Locais com excesso de fumo, tais como salas para fumadores.
- Locais com ambiente quente e húmido.
- Locais que exijam uma configuração de modo de teto alto e de modo de sopro de 2/3 vias da unidade interior.

Relacionado com trabalhos elétricos

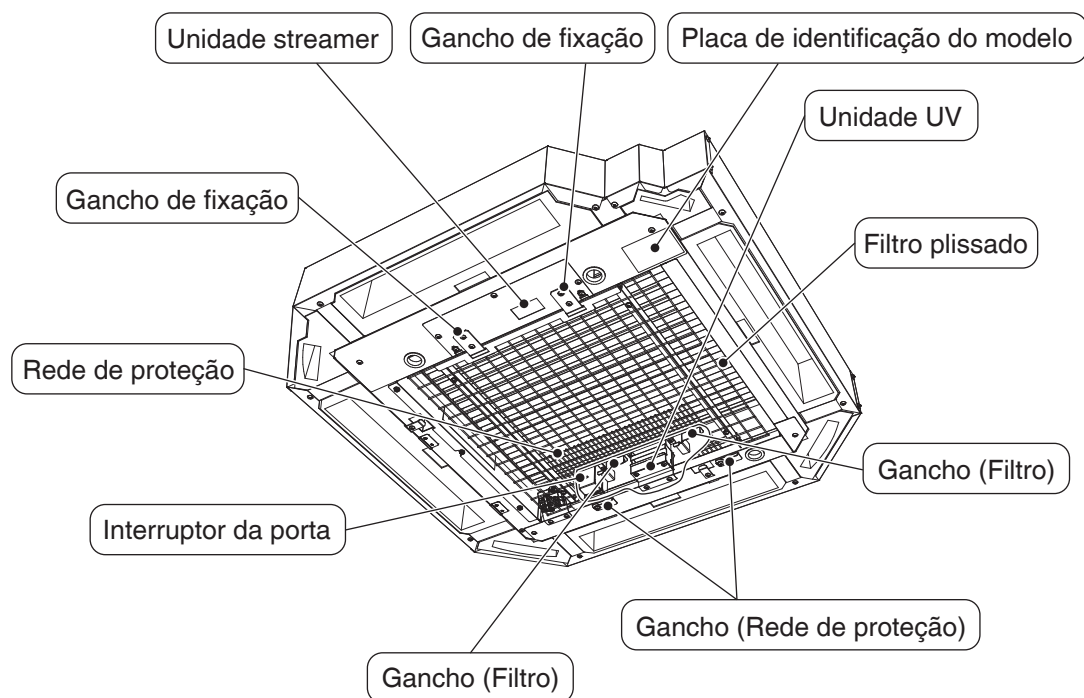
- **É necessária qualificação para a realização de trabalhos elétricos.**
Não tente executar esses trabalhos por si próprio, solicite-os ao seu revendedor.
- **Está a utilizar um circuito dedicado para o seu ar condicionado?**
Se não o fizer, poderá originar geração de calor, incêndio ou avaria.
- **A substituição de cabos danificados deve ser executada apenas por técnicos qualificados.**
Para evitar perigos, não tente substituir os cabos por si próprio, solicite-o ao seu revendedor.
- **A unidade deve ser desligada, assim como o disjuntor, antes de ser verificada.**
Para proteger os utilizadores contra riscos elétricos e raios ultravioletas intensos.

Artigo tratado de um produto biocida	Filtro de ar de resina
Substância ativa	Vidro de fosfato de prata
Teor	< 0,02 %
Nº CAS	308069-39-8
Função da substância ativa	Efeito antiviral e antibacteriano
Informações de segurança	Conformidade com RoHS, não tóxico ou corrosivo Não há recomendações específicas de EPI A eliminação deve cumprir os regulamentos governamentais e legais que regem a eliminação do material; armazenar à temperatura ambiente Contacto com os olhos - lavar com água Contacto com a pele - lavar com água, não deve afetar a pele Inalação - nenhum perigo específico indicado

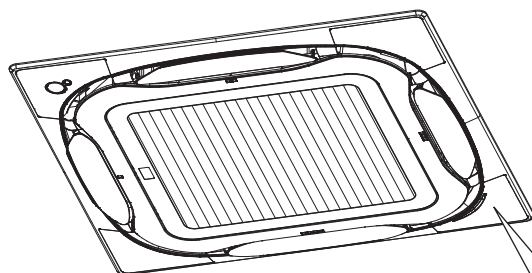
Artigo tratado de um produto biocida	Esqueleto
Substância ativa	Cloridrato de poli-hexametileno biguanida
Teor	20 - 25 %
Nº CAS	32289-58-0
Função da substância ativa	Produto biocida
Informações de segurança	Toxicidade aguda (oral): Categoria 4 Toxicidade aguda (inalação): Categoria 2 Irritação ocular: Categoria 1 Sensibilização cutânea: Subcategoria 1B Toxicidade específica para órgãos-alvo: Categoria 1 Toxicidade aquática aguda: Categoria 1 Toxicidade aquática crónica: Categoria 1 Declarções de perigo: H317 Pode provocar reação alérgica cutânea. H319 Provoca irritação ocular grave. H332 Nocivo por inalação. H351 Suspeito de provocar cancro. H372 Provoca danos nos órgãos por exposição repetida ou prolongada. H410 Muito tóxico para os organismos aquáticos, com efeitos prolongados. Contacto com os olhos - lavar com água abundante, é necessária atenção médica Contacto com a pele - despir a roupa contaminada, lavar com água abundante Inalação - procurar um local com ar fresco, consultar um médico Ingestão - lavar a boca com água e, em seguida, beber muita água Deve ser eliminado como resíduo perigoso em conformidade com os regulamentos locais e nacionais; não deve permitir que o produto entre nas canalizações, cursos de água ou solo. 

Artigo tratado de um produto biocida	Esqueleto
Substância ativa	Cloreto de didecildimetilamónio
Teor	45 - 55 %
Nº CAS	68424-95-3
Função da substância ativa	Produto biocida
Informações de segurança	Provoca queimaduras. Nocivo por ingestão. Manuseie de acordo com as boas práticas de higiene e segurança industrial. Corrosivo, inflamável Inalação - desloque-se para ar fresco. Contacte imediatamente um médico. Se a respiração for irregular ou estiver parada, administrar respiração artificial Contacto com a pele - após contacto com a pele, lavar imediatamente com bastante água e sabão. Contacte imediatamente um médico. Despir imediatamente toda a roupa contaminada Contacto com os olhos - lavar imediatamente o(s) olho(s) com água abundante. Contactar imediatamente um médico Ingestão - contactar imediatamente um médico. Lavar a boca com água e, em seguida, beber muita água. Não induzir o vômito sem aconselhamento médico. Nunca dar nada a ingerir a uma pessoa inconsciente Eliminar de acordo com os regulamentos locais. Contactar os serviços de eliminação de resíduos.

Nomes e funções dos componentes



Tampa de canto com visor de operação



Indicador da unidade de purificação de ar UV streamer

Funcionamento normal : Azul (Aceso)
 Erro na unidade streamer : Azul (Intermitente)
 Erro na unidade UV : Vermelho (Intermitente)
 Notificação de tempo de substituição da
 unidade streamer e da unidade UV : Vermelho (Aceso)
 A unidade está desligada : LED apagado

Para obter mais detalhes sobre os tempos de substituição, consulte a página **11**.

Interface de utilizador

ANTES DE UTILIZAR

- **A unidade de purificação de ar UV streamer não inclui um controlo remoto.**

A unidade de purificação de ar UV streamer purifica o ar enquanto a unidade interior está em funcionamento.

Consulte instruções de utilização, no manual de instruções do controlo remoto.

Verifique o ícone de limpeza/purificação de ar no ecrã do controlo remoto com fios durante o funcionamento normal.

Não é possível ver o ícone de limpeza/purificação de ar no ecrã do controlo remoto sem fios (nesse caso, siga a visualização da operação na tampa do canto).

- **Quando chegar a altura de substituir o filtro, o sinal do filtro é indicado no ecrã do controlador com fios. No caso do controlo remoto sem fios, o sinal do filtro é indicado no recetor no painel decorativo).**

- **A avaria da unidade de purificação de ar UV streamer é indicada no ecrã do controlo remoto com fios. No caso do controlo remoto sem fios, a avaria da unidade de purificação de ar UV streamer é indicada no recetor no painel decorativo.**

- **Se ocorrer um erro, inspecione de acordo com os manuais de utilização da unidade de purificação de ar UV streamer e do controlo remoto com ou sem fios.**

Para obter mais detalhes, siga o manual de instalação e utilização do controlo remoto com ou sem fios.

Os erros do kit da unidade de purificação de ar UV streamer não serão visíveis na aplicação Onecta para unidades de ar Sky.

Neste caso, terá de ver os erros apresentados no controlo remoto com ou sem fios.

Como utilizar

Verificar antes de utilizar

- O filtro plissado e a rede de proteção estão corretamente instalados?
(Se o filtro plissado e a rede de proteção não estiverem corretamente instalados, a unidade de purificação de ar UV streamer não funcionará corretamente).
- O filtro de ar da unidade interior está corretamente instalado?

Como utilizar

Preparação

Ligue o disjuntor do ar condicionado.

1

Ligue o ar condicionado.
(Consulte instruções de utilização, no manual de instruções do controlo remoto).

NOTAS

- A unidade de purificação de ar UV streamer purifica o ar enquanto o ar condicionado está em funcionamento. (A purificação de ar também é possível no modo de funcionamento APENAS VENTILADOR).
- Para purificar o ar de forma eficaz, a Unidade de Purificação de Ar UV Streamer foi concebida para funcionar em ciclos (no ciclo de um dia, a Unidade de Purificação de Ar UV Streamer funcionará durante 6 horas, divididas entre: 3 horas a funcionar -> 3 horas desligado -> 3 horas a funcionar)
- Quando a unidade de purificação de ar UV streamer é instalada, o volume de ar, o desempenho e o som de funcionamento da unidade interior podem sofrer alterações.
- O filtro plissado pode ser utilizado até 12 meses (2500 horas). A vida útil do filtro plissado pode variar consoante as condições do espaço. Em espaços com muitos poluentes (fumo, animais de estimação, zonas movimentadas...), pode ser necessário mudar o filtro plissado com maior frequência.
- O filtro plissado NÃO PODE ser renovado por lavagem.

Cuidados e limpeza

CUIDADOS DIÁRIOS

- Leia o manual de serviço antes de abrir o aparelho.
- Consulte detalhes sobre a limpeza do filtro de ar e da grelha de sucção, no manual de utilização da unidade interior.
- Caso seja necessário abrir ou remover a rede de proteção ou o filtro plissado para manutenção, solicite a assistência do seu revendedor ou do centro de assistência técnica. (Ver contracapa).



AVISO

- Antes de efetuar uma inspeção, interromper o funcionamento do produto e desligar o disjuntor. Se não o fizer, poderá originar choques elétricos ou ferimentos.



ATENÇÃO

- Não abrir ou remover a rede de proteção ou filtro plissado.
Se o fizer, poderá originar a avaria da unidade de purificação de ar UV streamer. Caso seja necessário executar manutenção ou operações similares, contacte o seu revendedor ou centro de assistência técnica. (Ver contracapa).



NÃO FAZER

- Não lavar a unidade de purificação de ar UV streamer com água.
Se o fizer, poderá originar choque elétrico ou incêndio devido a curto-circuito.



NÃO MOLHAR

- Limpar a superfície exterior da unidade com um pano macio e seco, e não utilizar diluente ou benzina.
Se não o fizer, poderá originar rachaduras, descoloração ou avaria do produto.



- Tenha cuidado com o andaime quando trabalhar em altura.
Andaimes instáveis podem originar ferimentos devido a quedas.



Resolução de problemas

Consulte também o manual de utilização da unidade interior.

As seguintes situações não constituem problemas.

Sintoma	Causa
Ouvem-se ruídos sibilantes e crepitantes	A unidade streamer emite ruídos sibilantes e crepitantes. São ruídos associados à descarga.
O ar cheira mal	O odor da saída de ar é preocupante. Em casos raros, o odor do filtro plissado pode ser notado no início da utilização. Além disso, o mau odor da saída de ar pode dever-se à pequena quantidade de ozono gerado durante a descarga.
O filtro está descolorado	O filtro plissado fica amarelo. O filtro pode descolorar devido aos raios UV.
O LED azul não acende	O LED azul apaga durante o funcionamento. O LED azul apaga quando o ventilador parar.
Não é possível confirmar os raios UV	Os raios UV não podem ser confirmados a olho nu. Visto que os raios ultravioleta intensos (UVC) não são visíveis, não podem ser confirmados a olho nu.
A unidade emite um ruído de funcionamento baixo ou um zumbido	O ruído de funcionamento baixo ou zumbido é resultado da montagem da unidade de purificação de ar UV streamer. Em casos raros, a montagem da unidade pode provocar um ruído de funcionamento.
O indicador na tampa de canto com visor de operação está sempre a piscar	Pisca mesmo que o funcionamento seja interrompido. O indicador continua a piscar mesmo quando o funcionamento é interrompido. Contacte o seu revendedor para substituir componentes. (Ver página 9)
A unidade UV ou a unidade streamer não funciona	A unidade UV ou a unidade streamer não funciona enquanto o ar condicionado está em funcionamento. Dependendo das condições de utilização, a unidade UV e a unidade streamer poderão parar para proteger os componentes.

UTILIZAÇÃO

MANUTENÇÃO

DIVERSOS

Verifique antes de solicitar assistência.

Sintoma	Causa	Medidas
Completamente inoperacional	O disjuntor poderá estar desligado.	- Se o interruptor do disjuntor estiver na posição OFF, ligue-o. - Se o interruptor do disjuntor estiver na posição TRIP, contacte o seu revendedor sem o ligar. 
	Poderá existir uma falha de energia.	Ligue novamente depois de restaurada a energia.
Fluxo de ar fraco e ruidoso	O filtro de ar pode estar obstruído e sujo.	Limpe o filtro de ar. (Consulte o manual de utilização fornecido com a unidade interior).
	O filtro plissado pode estar obstruído e sujo.	Substitua o filtro plissado. (Ver página 9) Para obter mais detalhes sobre os tempos de substituição, consulte a página 11.

- Quando for indicado um erro durante o funcionamento, a unidade de purificação de ar UV streamer parará automaticamente. (O ar condicionado continuará a funcionar).
- Se o problema persistir mesmo depois de verificar o acima exposto, não tente reparar por si próprio, contacte o seu revendedor. Quando contactar o seu revendedor, indique os sintomas e o nome do modelo. O nome do modelo pode ser encontrado na placa de identificação do modelo (Ver página 5).

Resolução de problemas

Contate o seu revendedor nos seguintes casos.



AVISO

- Em caso de anomalia (como cheiro a queimado), interromper a utilização e desligar imediatamente o disjuntor.

Se o produto continuar a funcionar com uma anomalia, poderá provocar uma avaria, choque elétrico ou incêndio.

Contacte o seu revendedor.



Sintoma	Contacte o seu revendedor depois de executar o seguinte passo
Um dispositivo de segurança, como o fusível, disjuntor ou disjuntor diferencial disparou.	Desligue a corrente elétrica.
O interruptor de funcionamento não funciona de forma fiável.	Desligue a corrente elétrica.

Acessórios opcionais

Estão disponíveis acessórios opcionais de substituição deste produto.
Para mais detalhes, consulte o seu revendedor ou centro de assistência técnica.



AVISO

- Não instale por si próprio acessórios opcionais vendidos separadamente.

Utilizar apenas acessórios opcionais especificados pelo fabricante.

Uma instalação inadequada poderá provocar uma avaria, fuga de água, choque elétrico ou incêndio.

Efetue um pedido ao seu revendedor ou ao centro de assistência técnica. (Ver contracapa).



NÃO FAZER

Acessórios de substituição opcionais

Nome do produto	Número de peça
Filtro plissado	BAF55A125
Unidade UV	3F725961-1
Unidade streamer	EST2R55-3A

Encomende acessórios de substituição opcionais ao seu revendedor, ou ao centro de assistência técnica responsável pelas peças.

Especificações

Nome do modelo		BAEF125AWB
Fonte de alimentação		Monofásico 220-240V 50 Hz / 220V 60 Hz
Nome do produto		Unidade de purificação de ar UV streamer
Dimensões externas (mm)	Altura	100
	Largura	840
	Profundidade	840
Consumo de energia (W)		6
Peso do produto (kg)		12

Garantia e serviço pós-venda

Serviço pós-venda



AVISO

- **Não desmontar, modificar ou reparar.**

Se o fizer poderá provocar uma avaria, fuga de água, choque elétrico ou incêndio. Solicite assistência ao seu revendedor.



NÃO FAZER

- **Não instalar por si próprio.**

Uma instalação inadequada poderá provocar uma avaria, fuga de água, choque elétrico ou incêndio. Solicite assistência ao seu revendedor.



NÃO FAZER

■ Quando solicitar uma reparação, ser-lhe-á pedido que forneça as seguintes informações.

- Nome do modelo
- Número de série e data da instalação
- Com o máximo detalhe possível (incluindo as informações apresentadas no visor do controlo remoto)
- O seu nome, morada e número de telefone

■ Em caso de dúvida

Para serviço pós-venda, consulte o seu revendedor ou centro de assistência técnica.

■ Reparação

Consulte o seu revendedor ou centro de assistência técnica.

Se a funcionalidade puder ser mantida através de reparação, implementaremos a reparação a pedido do cliente, mediante o pagamento de uma taxa.

■ Período de retenção de peças funcionais para reparação

As peças funcionais para reparação referem-se às peças necessárias para manter a funcionalidade do produto.

A empresa irá reter peças funcionais para a reparação desta unidade de purificação de ar UV streamer durante 9 anos após a descontinuidade da produção.

■ Recomendação para contrato de manutenção

Após várias estações de utilização, o desempenho da unidade de purificação de ar UV streamer pode degradar-se à medida que a sujidade se acumula no seu interior.

A empresa recomenda que a celebração de um contrato de manutenção (cobrado), uma vez que a desmontagem e limpeza interna da unidade requerem competências especializadas.

■ Orientações para o ciclo de inspeção e manutenção

[Tenha em atenção que o ciclo de manutenção não indica o período de garantia].

- **Leia o manual de serviço antes de abrir o aparelho.**

A tabela 1 assume as seguintes condições de utilização.

(1) Condições normais de utilização, sem funcionamento e paragem frequentemente.

(Apesar de depender do modelo, o número padrão de vezes que a unidade funciona e para em utilização normal não é superior a 6 vezes por hora).

(2) O tempo de funcionamento do produto é de 10 horas/dia, 2 500 horas/ano.

- Tabela 1. Lista de “ciclos de inspeção” e “ciclos de manutenção”

Nome do componente principal	Ciclo de inspeção	Ciclo de manutenção [Substituição ou reparação]
Placas de circuitos impressos	1 ano	25 000 horas

NOTA 1. Esta tabela apresenta os componentes principais. Para mais detalhes, verifique com base no contrato de manutenção.

NOTA 2. Este ciclo de manutenção indica o período aproximado até à manutenção, a fim de garantir uma utilização longa e segura do produto.

Utilize-o para uma manutenção adequada (orçamentação dos custos de manutenção, etc.).

Além disso, dependendo dos detalhes do contrato de manutenção, os ciclos de inspeção e manutenção podem ser mais curtos do que os indicados nesta tabela.

NOTA 3. O “ciclo de manutenção” e o “ciclo de substituição” devem ser reduzidos quando as condições de utilização (tempo de funcionamento prolongado, funcionamento e paragem frequentes, etc.) ou o ambiente de utilização (temperatura elevada, humidade elevada, etc.) se tornam severas. Para mais detalhes, consulte o seu revendedor ou centro de assistência técnica.

Garantia e serviço pós-venda

■ Orientações para o ciclo de substituição de peças consumíveis

[Tenha em atenção que o ciclo de substituição não indica o período de garantia].

- Tabela 2. Lista de “ciclos de substituição”

Nome do componente principal	Ciclo de inspeção	Ciclo de substituição
Filtro plissado	6 months	1 ano
Unidade UV	1 ano	7 anos
Unidade streamer		7 anos
Fusível		10 anos

NOTA 1. Esta tabela apresenta os componentes principais. Para mais detalhes, verifique com base no contrato de manutenção.

NOTA 2. Este ciclo de substituição indica o período aproximado até à substituição, a fim de garantir uma utilização longa e segura do produto.

Utilize-o para uma manutenção adequada (orçamentação dos custos de substituição de peças, etc.).

NOTA 3. O ciclo de substituição das unidades UV e streamer depende das horas de funcionamento.

■ Relocalização e eliminação

Quando relocalizar a unidade de purificação de ar UV streamer devido a mudanças ou outros motivos, visto que exige conhecimentos especializados, consulte o seu revendedor ou o centro de assistência técnica.

- Quando eliminar o produto, faça-o de forma correta, em conformidade com as normas locais.

NOTA

DIVERSOS

Перед началом эксплуатации внимательно прочитайте данное руководство, чтобы правильно использовать устройство.

- Приведенные здесь меры предосторожности разделены на 2 типа.
Соблюдайте все перечисленные ниже указания, поскольку они содержат важную информацию о технике безопасности.

 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Неправильное обращение может привести к серьезным травмам или смерти.
 ОСТОРОЖНО	Неправильное обращение может привести к травмам легкой и средней тяжести или к порче имущества. В зависимости от обстоятельств возможны серьезные последствия.

- Ниже приведены значения графических символов, используемых в тексте.

 Не пытайтесь делать.	 Не мочить изделие водой.	 Обязательно выполнить заземление.
 Не касайтесь изделия мокрыми руками.	 Соблюдайте инструкции.	

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ Меры предосторожности при использовании

- | | | | |
|---|--|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> Не помещайте пальцы, палки и т. п. в воздухозаборное и воздуховыпускное отверстия или в лопасть, направляющую воздушный поток.
Это может привести к травме, поскольку вентилятор работает на высокой скорости. Не разбирайте конструкцию, не вносите в нее изменения и не ремонтируйте устройство самостоятельно.
Это может привести к неисправности, утечке воды, поражению электрическим током или к пожару.
Обратитесь к своему дилеру. Не используйте устройство в местах, где присутствуют пары масла, например пищевого растительного или машинного.
Это может привести к растрескиванию устройства, поражению электрическим током или к возгоранию. Не используйте устройство в помещениях, чрезмерно заполненных масляным дымом (например, в помещениях для приготовления пищи), или в местах, где присутствуют горючие и агрессивные газы или металлическая пыль.
Это может привести к неисправности, поражению электрическим током или к пожару. Не используйте вблизи устройства горючие газы (например, лак для волос или средства против насекомых). Не протирайте устройство бензином или растворителем.
Это может привести к возгоранию или образованию трещин. | <ul style="list-style-type: none">  ЗАПРЕЩЕНО  ЗАПРЕЩЕНО  ЗАПРЕЩЕНО  ЗАПРЕЩЕНО  ЗАПРЕЩЕНО | <ul style="list-style-type: none"> Не допускайте попадания внутрь устройства горючих газов, лака для волос, табачного дыма или дыма благовоний.
Это может привести к возгоранию или неисправности. Не работайте с мокрыми руками.
Это может привести к поражению электрическим током. При выполнении проверки остановите работу и отключите питание.
Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или к травме. При появлении нарушений в работе (например, запаха гари) немедленно остановите работу и отключите питание.
Продолжение эксплуатации при таких нарушениях может привести к неисправности, поражению электрическим током или к пожару.
Обратитесь к дилеру. Ультрафиолетовое излучение спектра C оказывает вредное воздействие на глаза и кожу.
Лучи могут вызывать катаракту, воспаление глаз, преждевременную макулярную дегенерацию, слепоту и рак кожи. | <ul style="list-style-type: none">  ЗАПРЕЩЕНО  НЕ РАБОТАТЬ МОКРЫМИ РУКАМИ    |
|---|--|---|---|

⚠ ОСТОРОЖНО

Меры предосторожности при использовании

- **Не допускайте попадания внутрь устройства горючих газов, лака для волос, табачного дыма или дыма благовоний.**
Это может привести к возгоранию или неисправности.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не работайте с мокрыми руками.**
Это может привести к поражению электрическим током.



НЕ РАБОТАТЬ
МОКРЫМИ
РУКАМИ

- **Не разбирайте пульт дистанционного управления.**
Прикосновение к внутренним деталям может привести к поражению электрическим током или к неисправности.
Для проверки и настройки обратитесь к своему дилеру.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не мойте водой УФ-очиститель воздуха с технологией стримерного разряда.**
Это может привести к поражению электрическим током или к пожару вследствие короткого замыкания.



НЕ МОЧИТЬ

- **При использовании в помещении дымовых химических средств для борьбы с вредителями выключайте кондиционер воздуха, чтобы предотвратить попадание в него химикатов.**
В противном случае это приведет к накоплению химикатов внутри устройства, что может вызвать аллергию и вредно воздействовать на здоровье.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Часто проветривайте помещение, если устройство используется вместе с топливными обогревателями.**
Это устройство не является заменой устройства вентиляции.
(Возможно отравление угарным газом.)
Данное устройство не удаляет угарный газ.



- **При использовании с увлажнителем воздуха не допускайте прямого всасывания пара устройством.**
Это может привести к поражению электрическим током или к пожару вследствие короткого замыкания.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Соблюдайте осторожность при использовании строительных лесов для работы на высоте.**
Неустойчивые леса могут привести к травмам в результате падения или опрокидывания.



- **Не открывайте и не снимайте защитную сетку или гофрированный фильтр.**
Это может привести к неисправности УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда.
Для выполнения ремонтных или иных технических работ обращайтесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов. (См. информацию на задней стороне обложки.)



ЗАПРЕЩЕНО

- **Для очистки внешней поверхности устройства протрите ее мягкой сухой тканью, не используйте растворитель или бензин.**
Несоблюдение этого требования может привести к образованию трещин, изменению цвета устройства или к неисправности.



ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Меры предосторожности, связанные с установкой

- **Не выполняйте установку самостоятельно.**
Неправильная установка может привести к неисправности, утечке воды, поражению электрическим током или к пожару.
Обратитесь к своему дилеру.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Выполните заземление.**
Неподключение заземляющего провода может привести к поражению электрическим током или к пожару.
Не подсоединяйте заземляющий провод к газовой или водопроводной трубе, молниеотводу или к телефонному проводу.



Подсоединить
провод
заземления

- **Не устанавливайте самостоятельно дополнительные комплектующие (продаются отдельно).**
Используйте только дополнительные комплектующие, указанные поставщиком.
Неправильная установка может привести к неисправности, утечке воды, поражению электрическим током или к пожару.
Обращайтесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов. (См. информацию на задней стороне обложки.)



ЗАПРЕЩЕНО

- **Следуйте руководству по установке и выполните установочные работы.**
Неправильная установка может привести к поражению электрическим током или к пожару.
Кроме того, устройство может упасть и нанести травмы.



- **Не перемещайте и не переустанавливайте устройство самостоятельно.**
Неправильная установка может привести к неисправности, утечке воды, поражению электрическим током или к пожару.
Обратитесь к своему дилеру.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Выполняйте установку в месте, способном выдержать вес устройства.**
Недостаточно прочная или неправильная установка может привести к травмам в результате падения.



- **Не используйте поврежденные и сращенные провода.**
Это может привести к поражению электрическим током или к пожару.



ЗАПРЕЩЕНО

Меры предосторожности

БЛОК УФ-ИЗЛУЧЕНИЯ: светодиод дальнего ультрафиолетового излучения (УФ-С)

Данное устройство оснащено светодиодом дальнего ультрафиолетового излучения (УФ-С) для очистки воздуха. Светодиод дальнего ультрафиолетового излучения (УФ-С) опасен для глаз и кожи. Случайное использование или излучение в результате повреждения устройства может причинить вред глазам и коже. Особенно опасно для людей с повышенной фоточувствительностью, симптомы могут появиться даже при кратковременном воздействии. Если почувствуете недомогание, обратитесь к врачу.

- **Не эксплуатируйте устройство без защитной сетки, гофрированного фильтра и других деталей.**

Может произойти утечка дальнего УФ-излучения, что, в свою очередь, может причинить вред глазам и коже.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не касайтесь блока УФ-излучения.**

Это может привести к неисправности УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не включайте устройство, если оно повреждено или обнаружены видимые внешние повреждения устройства.**

Может произойти утечка дальнего УФ-излучения, что, в свою очередь, может причинить вред глазам и коже.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не заглядывайте внутрь устройства во время его работы.**

Может произойти утечка дальнего УФ-излучения, что, в свою очередь, может причинить вред глазам и коже.



ЗАПРЕЩЕНО



- **Не модифицируйте светодиод и не используйте его отдельно от устройства.**

Светодиод предназначен только для использования внутри УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не используйте устройство для целей, отличных от тех, что указаны в руководстве пользователя. Не используйте устройство, если его внешний корпус поврежден.**

В противном случае возможна утечка дальнего УФ-излучения. Это может причинить вред глазам и коже.



ЗАПРЕЩЕНО



ОСТОРОЖНО

Меры предосторожности, связанные с установкой

- **Не используйте в местах с высокой температурой, например непосредственно над духовым шкафом.**
Это может привести к изменению цвета или деформации устройства.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не устанавливайте устройство на машиностроительных и химических заводах или в других местах, где образуются вредные вещества в газообразном виде, такие как кислоты, щелочи, органические растворители или краски, горючие газы или газы, содержащие агрессивные компоненты.**
Это может привести к отравлению газом или возгоранию.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не устанавливайте в месте с высокой влажностью, например в ванной.**
Это может привести к поражению электрическим током или к короткому замыканию.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не используйте устройство вместо вытяжного вентилятора или вытяжки в кухне и т. п.**
Это может привести к сокращению срока службы гофрированного фильтра или к неисправности.



ЗАПРЕЩЕНО

- **Не устанавливайте пульт дистанционного управления в месте, где он может подвергаться воздействию воды.**
Если вода попадет внутрь оборудования, это может привести не только к поражению электрическим током, но и к нарушению работы внутренних электронных компонентов.



НЕ МОЧИТЬ

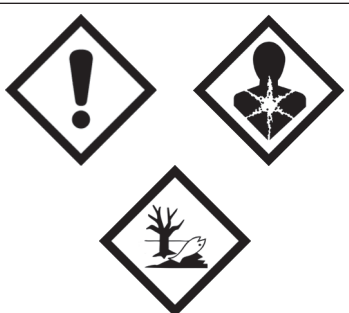
Место установки

- **Не использовать в следующих местах:**
 - В местах, где активно используются аэрозольные средства для волос, например в барбершопах и парикмахерских.
 - В местах с огнеопасной средой, таких как заводы.
 - В местах, заполненных взвесью смазочно-охлаждающей жидкости или минеральных масел.
 - В местах с большим количеством масляных брызг и пара, например на кухне.
 - В соляных местах, например на пляжах.
 - В местах, подверженных воздействию сернистого газа, например в районах горячих источников.
 - В местах, заполненных кислотными или щелочными парами.
 - В местах с колебаниями высокого напряжения, таких как заводы.
 - В автомобилях и на кораблях.
 - В местах с машинами, вырабатывающими электромагнитные волны.
 - В местах, где установлены ультрафиолетовые детекторы.
 - В задымленных местах, например в курительных комнатах.
 - В местах с жаркой и влажной окружающей средой.
 - Места, требующие настройки режима работы в помещениях с высокими потолками и настройки режима обдува с двух- или трехсторонней подачей воздуха для внутреннего блока.

Электромонтажные работы

- **Для выполнения электромонтажных работ необходимо наличие соответствующей квалификации.**
Не пытайтесь самостоятельно выполнять эти работы, обратитесь к дилеру.
- **Для подключения кондиционера воздуха используйте выделенную цепь питания.**
Несоблюдение этого требования может привести к выделению тепла, пожару или к неисправности.
- **Замену поврежденной проводки должен выполнять только квалифицированный специалист.**
Во избежание опасности не пытайтесь самостоятельно выполнять замену проводки, обратитесь к дилеру.
- **Перед проверкой устройства необходимо выполнить его останов и отключить питание.**
Это необходимо для защиты пользователей от поражения электрическим током и воздействия дальнего ультрафиолетового излучения.

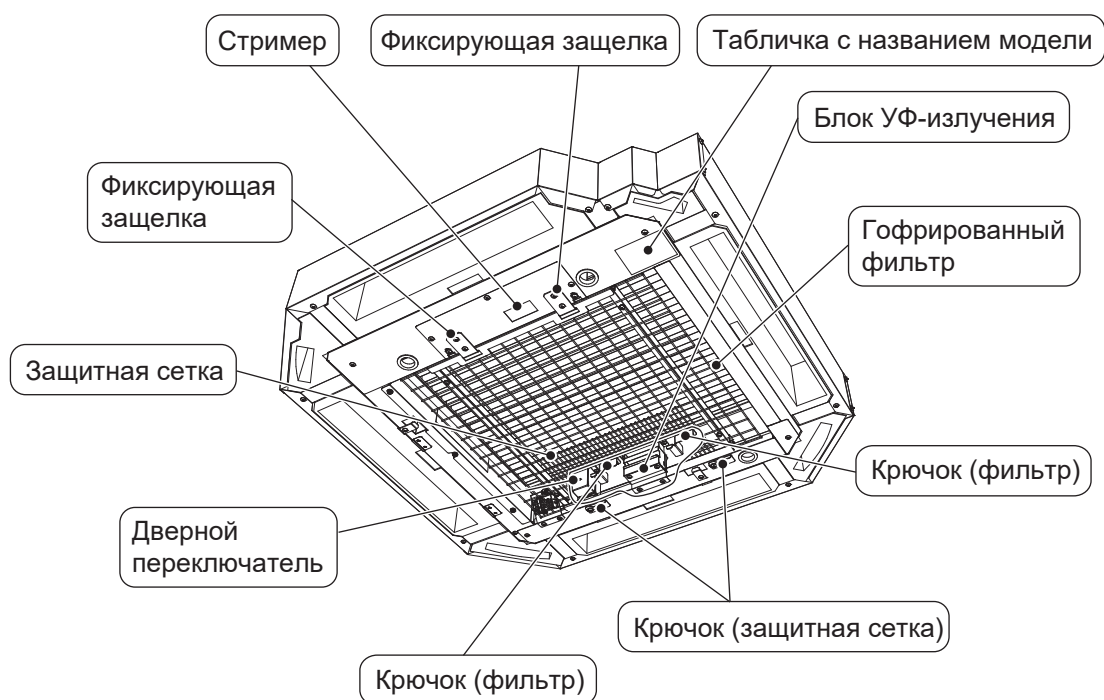
Изделие, обработанное биоцидным продуктом	Воздушный фильтр со смолой
Активное вещество	Серебряно-фосфатное стекло
Содержание	< 0,02 %
Номер CAS	308069-39-8
Функция активного вещества	Противовирусный и антибактериальный эффект
Информация о безопасности	Соответствует RoHS, не токсично и не вызывает коррозии. Нет конкретных рекомендаций по СИЗ. Утилизация должна соответствовать государственным и правовым нормам, регулирующим утилизацию материала; хранить при комнатной температуре. Попадание в глаза: промыть водой. Попадание на кожу: промыть водой; не должно воздействовать на кожу. Вдыхание: сведения об опасности отсутствуют.

Изделие, обработанное биоцидным продуктом	Каркас
Активное вещество	Полигексаметиленбигуанида гидрохлорид
Содержание	20 - 25 %
Номер CAS	32289-58-0
Функция активного вещества	Биоцидный продукт
Информация о безопасности	Острая токсичность (оральная): категория 4. Острая токсичность (вдыхание): категория 2. Раздражение глаз: категория 1. Кожная сенсибилизация: подкатегория 1B. Специфическая избирательная токсичность для органов-мишеней: категория 1. Острая токсичность в водной среде: категория 1. Хроническая токсичность в водной среде: категория 1. Краткие характеристики опасности: H317 Может вызывать аллергическую кожную реакцию. H319 Вызывает серьезное раздражение глаз. H332 Наносит вред при вдыхании. H351 Предположительно вызывает рак. H372 Наносит вред органам в результате длительного или многократного воздействия. H410 Очень токсично для водных организмов с долгосрочными последствиями. Попадание в глаза: промыть большим количеством воды; требуется медицинская помощь. Попадание на кожу: снять загрязненную одежду, промыть большим количеством воды. Вдыхание: выйти на свежий воздух, обратиться к врачу. Проглатывание: прополоскать рот водой, затем выпить большое количество воды. Следует утилизировать как опасные отходы в соответствии с местными государственными нормативами; продукт не должен попадать в канализацию, водоемы или почву. 

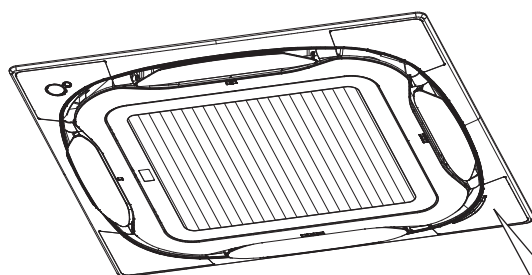
Изделие, обработанное биоцидным продуктом	Каркас
Активное вещество	Дидецилдиметиламмония хлорид
Содержание	45 - 55 %
Номер CAS	68424-95-3
Функция активного вещества	Биоцидный продукт
Информация о безопасности	Вызывает ожоги. Опасно при проглатывании. Обращаться в соответствии с надлежащей практикой гигиены и охраны труда. Коррозионный, легковоспламеняющийся. Вдыхание: выйти на свежий воздух. Незамедлительно обратиться к врачу. Если дыхание нерегулярное или остановилось, сделать искусственное дыхание. Попадание на кожу: после попадания на кожу незамедлительно промыть большим количеством воды с мылом. Незамедлительно обратиться к врачу. Незамедлительно снять всю загрязненную одежду. Попадание в глаза: незамедлительно промыть глаз(а) большим количеством воды. Незамедлительно обратиться к врачу. Проглатывание: незамедлительно обратиться к врачу. Прополоскать рот водой, затем выпить большое количество воды. Не вызывать рвоту без консультации с врачом. Никогда ничего не Утилизировать в соответствии с местными нормативами. Обратиться в службу по утилизации отходов.

ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ

Название и функции деталей



Угловая крышка с рабочим дисплеем



Индикатор УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда

Нормальная работа : синий (горит)
 Неисправность стримера : синий (мигает)
 Неисправность блока УФ-излучения : красный (мигает)
 Уведомление о сроке замены стримера или блока УФ-излучения : красный (горит)
 Устройство выключено : светодиод выкл.

Подробнее о сроках замены см.
 на стр. 11.

Пользовательский интерфейс

- В комплект поставки УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда не входит пульт дистанционного управления.

УФ-очиститель воздуха с технологией стримерного разряда очищает воздух во время работы внутреннего блока.

Рабочие инструкции см. в руководстве по эксплуатации пульта дистанционного управления.

См. значок очистки воздуха на дисплее проводного пульта дистанционного управления во время нормальной работы.

Невозможно увидеть значок очистки воздуха на дисплее беспроводного пульта дистанционного управления (в этом случае руководствуйтесь показаниями индикатора работы угловой крышки).

- Когда наступит время заменить фильтр, на дисплее проводного пульта дистанционного управления отобразится значок фильтра. В случае с беспроводным пультом дистанционного управления значок фильтра отображается на приемном устройстве декоративной панели.

- Сведения о неисправности УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда отображаются на дисплее проводного пульта дистанционного управления. В случае с беспроводным пультом дистанционного управления сведения о неисправности УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда отображаются на приемном устройстве декоративной панели.

- При отображении ошибки выполните проверку в соответствии с руководствами по эксплуатации УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда и проводного или беспроводного пульта дистанционного управления.

Дополнительные сведения см. в руководствах по установке и эксплуатации проводного или беспроводного пульта дистанционного управления.

В приложении Oneota для очистителей воздуха серии Sky не отображаются сведения об ошибках комплекта УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда. В этом случае см. сведения об ошибках, отображаемые на проводном или беспроводном пульте дистанционного управления.

ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ

Порядок эксплуатации

Проверка перед эксплуатацией

- Убедитесь, что гофрированный фильтр и защитная сетка установлены правильно. (Если гофрированный фильтр и защитная сетка установлены неправильно, УФ-очиститель воздуха с технологией стримерного разряда не будет работать соответствующим образом.)
- Убедитесь, что воздушный фильтр внутреннего блока установлен правильно.

Порядок эксплуатации

Подготовка	Включите питание кондиционера воздуха.
1	Включите кондиционер воздуха. (Рабочие инструкции см. в руководстве по эксплуатации пульта дистанционного управления.)

ПРИМЕЧАНИЯ

- УФ-очиститель воздуха с технологией стримерного разряда очищает воздух во время работы кондиционера воздуха. (Очистка воздуха может выполняться также в режиме работы «ТОЛЬКО ВЕНТИЛЯТОР».)
- Для эффективной очистки воздуха УФ-очиститель воздуха с технологией стримерного разряда предназначен для циклической работы (однодневный цикл работы УФ-очистителя воздуха рассчитан на 6 часов работы, разделенных следующим образом: 3 часа работает -> 3 часа выключен -> 3 часа работает).
- Если установлен УФ-очиститель воздуха с технологией стримерного разряда, показатели объема воздуха, производительности и звука работы внутреннего блока могут измениться.
- Срок использования гофрированного фильтра составляет до 12 месяцев (2500 часов). Срок службы гофрированного фильтра зависит от условий в помещении. При использовании в помещениях с большим количеством загрязняющих веществ (дым, домашние животные, район с интенсивным транспортным движением и т. д.) может потребоваться более частая замена гофрированного фильтра.
- ЗАПРЕЩАЕТСЯ мытье гофрированного фильтра.

Обслуживание и очистка

ЕЖЕДНЕВНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Перед открытием устройства ознакомьтесь с руководством по обслуживанию.
- Подробную информацию об очистке воздушного фильтра и воздухозаборной решетки см. в руководстве по эксплуатации внутреннего блока.
- При необходимости открытия или снятия защитной решетки и гофрированного фильтра для техобслуживания обратитесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов. (См. информацию на задней стороне обложки.)



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При выполнении проверки остановите работу и отключите питание.
Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или к травме.



ОСТОРОЖНО

- Не открывайте и не снимайте защитную сетку или гофрированный фильтр. Это может привести к неисправности УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда. При необходимости выполнения ремонтных или иных технических работ обращайтесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов. (См. информацию на задней стороне обложки.)



ЗАПРЕЩЕНО

- Не мойте водой УФ-очиститель воздуха с технологией стримерного разряда. Это может привести к поражению электрическим током или к пожару вследствие короткого замыкания.



НЕ МОЧИТЬ

- Для очистки внешней поверхности устройства протрите ее мягкой сухой тканью, не используйте растворитель или бензин. Несоблюдение этого требования может привести к образованию трещин, изменению цвета устройства или к неисправности.



- Соблюдайте осторожность при использовании строительных лесов для работы на высоте. Неустойчивые леса могут привести к травмам в результате падения или опрокидывания.



Поиск и устранение неисправностей

См. также руководство по эксплуатации внутреннего блока.

Перечисленные далее случаи не являются неисправностями.

	Признак	Причина
Шипение и потрескивание	Шипение и потрескивание, раздающиеся из стримера.	Эти шумы связаны с разрядом.
Запах в воздухе	Беспокоит запах из воздуховыпускного отверстия.	В редких случаях запах, выделяемый гофрированным фильтром, может быть замечен в начале использования устройства. Кроме того, запах из воздуховыпускного отверстия может быть обусловлен небольшим количеством озона, вырабатываемым во время разряда стримера.
Изменение цвета фильтра	Гофрированный фильтр стал желтым.	Цвет фильтра может измениться под действием УФ-лучей.
Синий светодиод не горит	Синий светодиодный индикатор выключается во время работы.	Синий светодиодный индикатор гаснет при прекращении работы вентилятора.
Невозможно проверить наличие УФ-излучения	Невозможно проверить наличие ультрафиолетового излучения невооруженным глазом.	Поскольку дальнейшее ультрафиолетовое излучение (УФ-С) невидимо, его наличие невозможно проверить невооруженным взглядом.
Низкий или гулкий рабочий шум	Низкий или гулкий рабочий шум появился в результате установки УФ-очистителя с технологией стримерного разряда.	В редких случаях при установке устройства во время работы может раздаваться шум.
Индикатор на угловой крышке с рабочим дисплеем продолжает мигать	Индикатор продолжает мигать даже после прекращения работы.	Мигание индикатора не прекращается даже после прекращения работы. Обратитесь к дилеру для замены запчастей. (См. стр. 9.)
Блок УФ-излучения или стример не работает	Блок УФ-излучения или стример не работает во время работы кондиционера воздуха.	В зависимости от условий эксплуатации блок УФ-излучения или стример может отключиться для защиты компонентов.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ПРОЧЕЕ

Проверьте, прежде чем обращаться за обслуживанием.

Признак	Причина	Меры по устранению
Устройство не работает	Возможно, питание отключено.	- Если рычажок выключателя электропитания находится в положении «ВЫКЛ.», включите его. - Если рычажок выключателя электропитания находится в положении АВАРИЙНОГО ОТКЛЮЧЕНИЯ, не включайте его, вместо этого свяжитесь с дилером.
	Возможно, произошло отключение электропитания.	Включите снова после восстановления электропитания.
Слабый поток воздуха и шум	Воздушный фильтр может быть забит и загрязнен.	Очистите воздушный фильтр. (См. также руководство по эксплуатации, прилагаемое к внутреннему блоку.)
	Гофрированный фильтр может быть забит и загрязнен.	Замените гофрированный фильтр. (См. стр. 9.) Подробнее о сроках замены см. на стр. 11.

- При возникновении ошибки во время работы УФ-очиститель воздуха с технологией стримерного разряда остановится автоматически. (Кондиционер воздуха продолжит работать.)
- Если проблема не исчезнет после выполнения вышеуказанных проверок, не пытайтесь производить ремонт самостоятельно, обратитесь к дилеру. При обращении к дилеру сообщите наблюдаемые признаки и модель устройства. Название модели указано на соответствующей табличке (см. стр. 5).

Поиск и устранение неисправностей

Обращайтесь к дилеру при возникновении нижеследующих ситуаций.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При появлении нарушений в работе (например, запаха гари) немедленно остановите работу и отключите питание. Продолжение эксплуатации при таких нарушениях может привести к неисправности, поражению электрическим током или к пожару. Обратитесь к дилеру.



Признак	Обращайтесь к дилеру после выполнения следующего действия
Сработало устройство защиты, такое как предохранитель, выключатель электропитания или устройство защитного отключения.	Отключите источник электропитания.
Рабочий переключатель работает ненадежно.	Отключите источник электропитания.

Дополнительные комплектующие

К устройству прилагаются дополнительные сменные комплектующие.

Для получения дополнительной информации обратитесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не устанавливайте самостоятельно дополнительные комплектующие, приобретенные отдельно. Используйте только дополнительные комплектующие, указанные поставщиком. Неправильная установка может привести к неисправности, утечке воды, поражению электрическим током или к пожару. Обратитесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов. (См. информацию на задней стороне обложки.)



ЗАПРЕЩЕНО

Дополнительные сменные комплектующие

Название изделия	Артикул
Гофрированный фильтр	BAF55A125
Блок УФ-излучения	3F725961-1
Стример	EST2R55-3A

Заказывайте дополнительные сменные комплектующие у своего дилера или в отделе центра обслуживания клиентов, отвечающего за поставку запчастей.

Технические характеристики

Название модели		BAEF125AWB	
Источник электропитания		Однофазный, 220-240 В, 50 Гц / 220 В, 60 Гц	
Название изделия		УФ-очиститель воздуха с технологией стримерного разряда	
Габаритные размеры (мм)	Высота	100	
	Ширина	840	
	Глубина	840	
Потребляемая мощность (Вт)		6	
Масса изделия (кг)		12	

Гарантия и послепродажное обслуживание

Послепродажное обслуживание



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не разбирайте конструкцию, не вносите в нее изменения и не ремонтируйте устройство самостоятельно.

Это может привести к неисправности, утечке воды, поражению электрическим током или к пожару.

Обратитесь к своему дилеру.



ЗАПРЕЩЕНО

- Не выполняйте установку самостоятельно.

Неправильная установка может привести к неисправности, утечке воды, поражению электрическим током или к пожару.

Обратитесь к своему дилеру.



ЗАПРЕЩЕНО

- При оформлении запроса на выполнение ремонта потребуется предоставить указанную ниже информацию

- Название модели
- Серийный номер и дата установки
- Как можно более подробные сведения (включая информацию, отображаемую на дисплее пульта дистанционного управления)
- Свои имя, фамилию, адрес, номер телефона

- Если не уверены

По вопросам послепродажного обслуживания обратитесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов.

- Ремонт

Обратитесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов.

Если функциональность устройства можно восстановить посредством ремонта, мы выполним ремонтные работы по заказу клиента за отдельную плату.

- Период хранения функциональных деталей для ремонта

Функциональные ремонтные детали относятся к запчастям, необходимым для поддержания функциональности изделия. Компания будет хранить функциональные ремонтные детали для данного УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда в течение 9 лет после прекращения производства.

- Рекомендации по заключению договора о техническом обслуживании

После нескольких сезонов эксплуатации эффективность работы УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда может снизиться из-за загрязнения его внутренних компонентов.

Компания рекомендует заключить договор на техническое обслуживание (платное), так как разборка и внутренняя очистка устройства требуют специальных навыков.

- Рекомендации относительно периодичности проверки и технического обслуживания [Обратите внимание, что «цикл техобслуживания» и «гарантийный период» не являются идентичными друг другу понятиями.]

- Перед открытием устройства ознакомьтесь с руководством по обслуживанию.

В таблице 1 учтены следующие условия эксплуатации:

- (1) Нормальные условия эксплуатации без частых пусков и остановов.
(Зависит от модели, но обычное количество пусков и остановов устройства при нормальной эксплуатации не превышает 6 раз за час.)
 - (2) Предполагаемое время работы устройства составляет 10 ч в день, 2500 ч в год.
- Таблица 1. Перечень циклов проверки и технического обслуживания

Наименование основной детали	Цикл проверки	Цикл техобслуживания [замена или ремонт]
Печатные платы	1 год	25 000 ч

ПРИМЕЧАНИЕ 1. В данной таблице указаны основные детали. Подробности уточняйте в договоре о техническом обслуживании.

ПРИМЕЧАНИЕ 2. Указанный цикл технического обслуживания означает примерный период до проведения технического обслуживания для обеспечения длительной и безопасной эксплуатации изделия. Используйте его для соответствующего расчета техобслуживания (составления сметы техобслуживания и т. п.). Кроме того, в зависимости от условий договора о техническом обслуживании циклы проверки и техобслуживания могут быть короче, чем указанные в таблице.

ПРИМЕЧАНИЕ 3. Циклы технического обслуживания и замены комплектующих необходимо сократить, в случае более сложных условий эксплуатации (длительное время работы, частые пуски и остановки и т. д.) или рабочих условий (высокая температура, высокая влажность и т. д.). Для получения дополнительной информации обратитесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов.

ПРОЧЕЕ

Гарантия и послепродажное обслуживание

■ Рекомендации относительно периодичности замены расходных деталей [Обратите внимание, что «цикл замены» и «гарантийный период» не являются идентичными друг другу понятиями.]

- Таблица 2. Перечень циклов замены

Наименование основной детали	Цикл проверки	Цикл замены
Гофрированный фильтр	6 месяцев	1 год
Блок УФ-излучения	1 год	7 лет
Стример		7 лет
Предохранитель		10 лет

ПРИМЕЧАНИЕ 1. В данной таблице указаны основные детали. Подробности уточняйте в договоре о техническом обслуживании.

ПРИМЕЧАНИЕ 2. Указанный цикл технического обслуживания означает примерный период до проведения замены для обеспечения длительной и безопасной эксплуатации изделия.
Используйте его для соответствующего расчета техобслуживания (составления сметы замены комплектующих и т. п.).

ПРИМЕЧАНИЕ 3. Цикл замены блока УФ-излучения и стримера зависит от часов наработки.

■ Перемещение и утилизация

При необходимости перемещения УФ-очистителя воздуха с технологией стримерного разряда в связи с переездом или по иной причине обратитесь к дилеру или в центр обслуживания клиентов, поскольку для этого требуются специальные навыки.

- При необходимости утилизации устройства следуйте нормам местного законодательства.

ЗАМЕТКИ

ПРОЧЕЕ

Doğru kullanıldığından emin olmak için kullanmadan önce bu kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyun.

- Burada gösterilen önlemler aşağıdaki 2 tipte sınıflandırılmıştır.
Her biri güvenlikle ilgili önemli bilgiler içerdiğinden, aşağıdakilerin tümüne uyun.

 UYARI	Yanlış kullanım büyük olasılıkla ciddi yaralanma veya ölümle sonuçlanabilir.
 İKAZ	Yanlış kullanım küçük veya orta dereceli yaralanmalara veya maddi hasara neden olabilir. Koşullara bağlı olarak ciddi sonuçlar oluşabilir.

- Metinde kullanılan “grafik sembollerin” anlamları aşağıdaki gibidir.

	Asla denemeyin.		Ürünü asla su ile ıslatmayın.		Bir toprak bağlantısı kurduğunuzdan emin olun.
	Ürüne asla ıslak ellerle dokunmayın.		Talimatları takip ettiğinizden emin olun.		



UYARI

Kullanım Önlemleri

- Hava girişine, hava çıkışına veya hava akış yönü bıçağına parmağınızı, bir sopayı veya benzeri cisimleri sokmayın.**
Bunu yapmak, fan yüksek hızda çalıştığı için yaralanmaya neden olabilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- Ürünü demonte etmeyin, değiştirmeyin veya tamir etmeyin.**
Bunu yapmak arızaya, su sızıntısına, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Bayinize bir talepte bulunun.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- Yemeklik yağ veya makine yağı gibi yağ buharı olan yerlerde kullanmayın.**
Bunu yapmak çatlamaya, elektrik çarpmasına veya alev almaya neden olabilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- Yemek pişirme odaları gibi aşırı yağ dumanı olan veya yanıcı gaz, aşındırıcı gaz veya metal tozu bulunan yerlerde kullanmayın.**
Bunu yapmak arızaya, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- Ünitenin yakınında herhangi bir yanıcı gaz (saç spreyi ve böcek ilacı gibi) kullanmayın. Üniteyi benzin veya tinerle silmeyin.**
Bunu yapmak, alev almaya veya çatlamaya neden olabilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- Yanıcı gaz, saç spreyi, tütün dumanı veya tütsü dumanının ürüne girmesine izin vermeyin.**
Bunu yapmak, yanmaya veya arızaya neden olabilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- Islak ellerle çalıştırmayın.**
Bunu yapmak elektrik çarpmasına neden olabilir.



ELLERİN ISLAK OLMAMASI

- Kontrol yaparken, çalışmayı durdurduğunuzdan ve güç kesiciyi kapattığınızdan emin olun.**
Bunun yapılmaması elektrik çarpmasına veya yaralanmaya neden olabilir.



- Bir anormallik durumunda (yanık kokusu gibi), çalışmayı durdurun ve güç şalterini derhal kapatın.**
Bir anormallik durumunda çalışmaya devam edilmesi arızaya, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Bayinizle iletişime geçin.



- UV-C radyasyonu, gözleriniz ve cildiniz maruz kaldığında zararlıdır.**
Işınlar katarakt, göz iltihabı, erken makula dejenerasyonu, körlük ve cilt kanserine yol açabilir.





İKAZ

Kullanım Önlemleri

- Yanıcı gaz, saç spreyi, tütün dumanı veya tütsü dumanının ürüne girmesine izin vermeyin. Bunu yapmak, yanmaya veya arızaya neden olabilir.



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- Uzaktan kumandayı asla parçalarına ayırmayın. Ellerinizi iç kısma dokunmak elektrik çarpmasına veya arızaya neden olabilir. Bayinizden inceleme ve ayar talebinde bulunun.



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- İç mekan kullanımı için duman veya sis tipi bir böcek ilacı kullanırken, kimyasalların alımını önlemek için klimayı durdurun. Bunun yapılmaması, bünyenize bağlı olarak aşırı duyarlılığa ve olumsuz sağlık etkilerine neden olabilecek şekilde ünite içinde kimyasal birikmeye neden olacaktır.



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- Nemlendirici ile birlikte kullanıldığında, ürüne doğrudan buhar girmesine izin vermeyin. Bunu yapmak, kısa devre nedeniyle elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir.



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- Koruyucu ağı veya kıvrımlı filtreyi açmayın veya çıkarmayın. Bunu yapmak, UV akışlı hava temizleme ünitesinin arızalanmasına neden olabilir. Bakım veya benzeri işlemler yapılırken lütfen bayinize veya iletişim merkezine sorun. (Arka kapağa bakın.)



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- Islak ellerle çalıştırmayın. Bunu yapmak elektrik çarpmasına neden olabilir.



ELLERİN
ISLAK
OLMAMASI

- UV akışlı hava temizleme ünitesini suyla yıkamayın. Bunu yapmak, kısa devre nedeniyle elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir.



ISLATMAYIN

- Yanan bir cihazla birlikte kullanırken odayı sık sık havalandırın. Bu üniteyi çalıştırmak havalandırma yerine geçmez. (Karbon monoksit zehirlenmesinin nedeni) Bu ünite karbon monoksiti gideremez.



- Yüksekte çalışırken iskelenize dikkat edin. Dengesiz iskele, düşme veya devrilme nedeniyle yaralanmaya neden olabilir.



- Ünitenin dış yüzeyini temizlemek için yumuşak, kuru bir bezle silin ve tiner veya benzin kullanmayın. Bunun yapılmaması, çatlamaya, renginin solmasına veya arızaya neden olabilir.



KULLANMADAN ÖNCE



UYARI

Kurulumla ilgili Önlemler

- Kendi başınıza monte etmeyin. Yanlış kurulum arızaya, su sızıntısına, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Bayinize bir talepte bulunun.



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- İsteğe bağlı aksesuarları (ayrı satılır) kendiniz takmayın. Yalnızca üretici tarafından belirtilen isteğe bağlı aksesuarları kullandığınızdan emin olun. Yanlış kurulum arızaya, su sızıntısına, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Satıcınıza veya iletişim merkezine bir talepte bulunun. (Arka kapağa bakın.)



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- Kendi başınıza yeniden yerleştirmeyin veya yeniden kurmayın. Yanlış kurulum arızaya, su sızıntısına, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Bayinize bir talepte bulunun.



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- Hasarlı kabloları veya bağlantı kablolarını kullanmayın. Bunu yapmak elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir.



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- Bir toprak bağlantısı kurun. Yeterli topraklama olmaması elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Topraklama kablosunu gaz borusuna, su borusuna, paratonere veya telefon kablosuna bağlamayın.



Topraklama
kablosunu
bağlayın

- Kurulum kılavuzunu takip edin ve kurulum işlemini gerçekleştirin. Yanlış kurulum elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Ayrıca ünite düşebilir ve yaralanmaya neden olabilir.



- Ürünün ağırlığını kaldırabilecek bir yere kurun. Yetersiz mukavemet veya yanlış kurulum, düşme nedeniyle yaralanmaya neden olabilir.



Güvenlik Tedbirleri

UV ÜNİTESİ Derin Ultraviyole (UVC) LED ile İlgili

Bu ürün, havayı temizlemek için derin bir ultraviyole (UVC) LED ile donatılmıştır. Derin ultraviyole (UVC) LED, gözlerinize ve cildinize zararlıdır. Kazara kullanım veya Ünitenin hasar görmesinden kaynaklanan emisyon gözlerinize ve cildinize zarar verebilir. Özellikle ışığa duyarlılığı olanlar için kısa süreli maruziyette bile belirtiler ortaya çıkabilir.

Kendinizi iyi hissetmiyorsanız, bir doktora danışın.

- **Üniteyi koruyucu ağ, kıvrımlı filtre veya diğer parçalar çıkarılmış haldeyken çalıştırmayın.** Derin ultraviyole ışınları sızabilir ve gözlerinize ve cildinize zarar verebilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- **Hasar görmüşse veya ünitenin dışında gözle görülür bir hasar varsa üniteyi çalıştırmayın.** Derin ultraviyole ışınları sızabilir ve gözlerinize ve cildinize zarar verebilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- **LED'i değiştirmeyin veya Ünitenin dışında kullanmayın.** LED, yalnızca UV Akıllı Hava Temizleme Ünitesinin içinde olacak şekilde tasarlanmıştır.



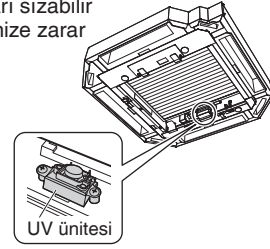
YAPMAMANIZ GEREKENLER

- **UV ünitesine dokunmayın.** Bunu yapmak, UV akıllı hava temizleme ünitesinin arızalanmasına neden olabilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- **Çalışırken ünitenin içine bakmayın.** Derin ultraviyole ışınları sızabilir ve gözlerinize ve cildinize zarar verebilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- **Üniteyi kullanım kılavuzunda belirtilenler dışındaki amaçlar için hatalı şekilde kullanmayın. Ünitenin dış kabuğu hasar görmüşse Üniteyi kullanmayın.** Aksi takdirde derin ultraviyole ışınları dışarı sızabilir. Ve gözlerinize ve cildinize zarar verebilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER



İKAZ

Kurulumla ilgili Önlemler

- **Doğrudan soba üstü gibi yüksek sıcaklıktaki yerlerde kullanmayın.** Aksi takdirde renk solması veya deformasyon oluşabilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- **Asitler, alkaliler, organik çözücüler veya boyalar, yanıcı gazlar veya aşındırıcı bileşenler içeren gazlar gibi zararlı gazların üretildiği makine ve kimya fabrikalarına veya diğer yerlere kurmayın.** Aksi takdirde gaz zehirlenmesi veya yanma meydana gelebilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- **Banyo gibi nemli bir yere kurmayın.** Bunu yapmak elektrik çarpmasına veya kısa devreye neden olabilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- **Üniteyi mutfakta vb. havalandırma fanı veya davlumbaz yerine kullanmayın.** Aksi takdirde kıvrımlı filtre ömrü kısalabilir veya arıza meydana gelebilir.



YAPMAMANIZ GEREKENLER

- **Uzaktan kumandayı suya maruz kalabileceği bir yere kurmayın.** Ekipmanın içine su girerse, bu yalnızca elektrik çarpmasına neden olmakla kalmaz, aynı zamanda dahili elektronik bileşenlerin arızalanmasına da neden olabilir.



İSLATMAYIN

Kurulum yeri ile ilgili

- **Aşağıdaki yerlerde kullanmayın:**
 - Berberler ve kuaförler gibi çok fazla saç spreyi kullanılan yerler.
 - Fabrikalar gibi yanıcı atmosfere sahip yerler.
 - Kesme yağı veya diğer madeni yağ buğusunun olduğu yerler.
 - Mutfak gibi çok fazla yağ sıçraması ve buhar olan yerler.
 - Plaj alanları gibi tuzlu yerler.
 - Kaplıca alanları gibi kükürtlü gaza maruz kalan yerler.
 - Asit veya alkali buharla dolu yerler.
 - Fabrikalar gibi yüksek voltaj dalgalanması olan yerler.
 - Araçlar ve gemiler.
 - Elektromanyetik dalgalar üreten makinelerin bulunduğu yerler.
 - UV dedektörlerinin kurulu olduğu yerler.
 - Sigara içilen odalar gibi dumanla dolu yerler.
 - Ortamın sıcak ve nemli olduğu yerler.
 - İç ünitenin yüksek tavan modu ayarı ve 2/3 yönlü üfleme modu ayarı gerektiren yerler.

Elektrik işleri ile ilgili

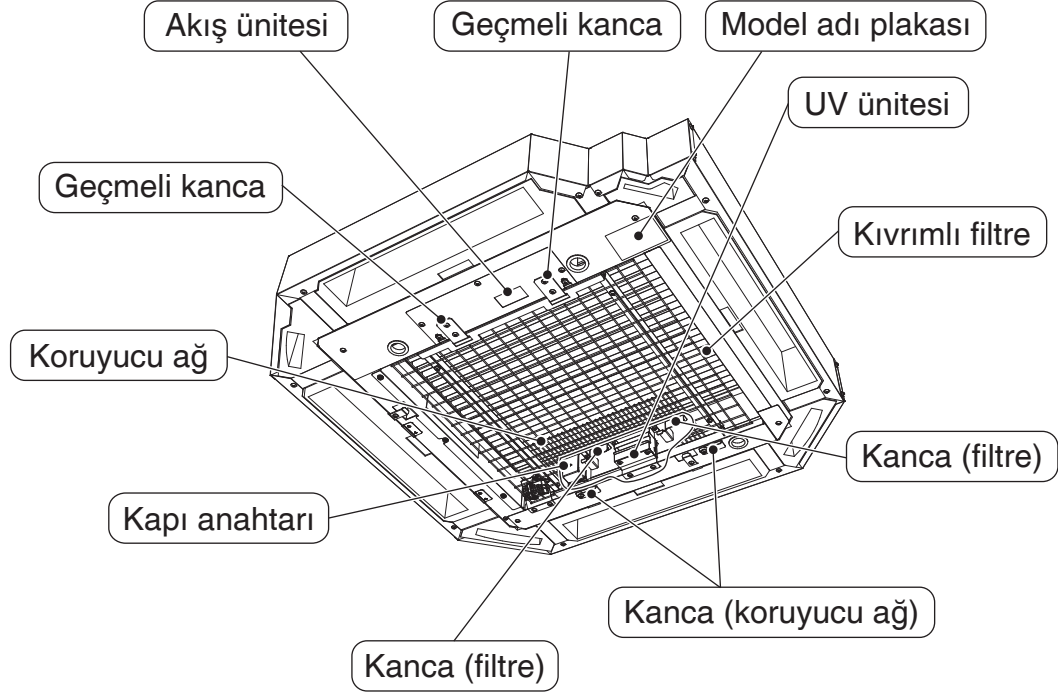
- **Elektrik işlerini yürütmek için yeterlilik gereklidir.** Bu tür işleri kendiniz yapmaya çalışmayın, bayinizden talepte bulunun.
- **Klimanız için özel bir devre mi kullanıyorsunuz?** Bunun yapılmaması ısı oluşumuna, yangına veya arızaya neden olabilir.
- **Hasarlı kabloların değiştirilmesi yalnızca kalifiye bir kişi tarafından yapılmalıdır.** Tehlikeyi önlemek için kabloları kendiniz yapmaya çalışmayın, bunun yerine bayinizden talepte bulunun.
- **Ünite kontrol edilmeden önce Ünite kapatılmalı ve kesici kapalı konuma getirilmelidir.** Kullanıcıları elektrik tehlikesine ve derin ultraviyole ışınlarına karşı korumak için.

Bir biyosidal ürünün işlenmiş mahsülü	Hava reçine filtresi
Aktif madde	Gümüş fosfat cam
İçerik	< %0,02
CAS No.	308069-39-8
Aktif madde işlevi	Antiviral ve antibakteriyel etki
Güvenlik Bilgisi	RoHS uyumlu, toksik değil veya aşındırıcı değil Belirli bir KKD tavsiyesi yoktur Bertaraf, malzemenin imhasını düzenleyen hükümet ve yasal düzenlemelere uygun olmalıdır; oda sıcaklığında saklayın Gözle teması - su ile yıkayın Ciltle teması - suyla yıkayın, cildi etkilememelidir Soluma - belirli bir tehlike belirtilmemiştir

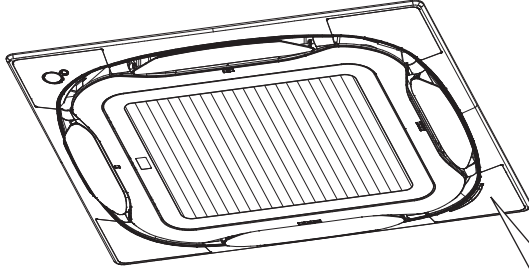
Bir biyosidal ürünün işlenmiş mahsülü	İskelet
Aktif madde	Poliheksametilen biguanid hidroklorür
İçerik	20 - 25 %
CAS No.	32289-58-0
Aktif madde işlevi	Biyosidal ürün
Güvenlik Bilgisi	Akut toksisite (Oral): Kategori 4 Akut toksisite (Solunum): Kategori 2 Gözde tahriş: Kategori 1 Cilt hassasiyeti: Alt Kategori 1B Spesifik Hedef Organ Toksisitesi: Kategori 1 Akut su toksisitesi: Kategori 1 Kronik su toksisitesi: Kategori 1 Tehlike beyanları: H317 Alerjik cilt reaksiyonuna neden olabilir. H319 Ciddi göz tahrişine neden olur. H332 Solunması halinde zararlıdır. H351 Kansere yol açma şüphesi vardır. H372 Uzun süreli veya tekrarlı maruz kalma sonucu organlarda hasara yol açar. H410 Sudaki yaşam için çok toksik, uzun süreli etkiler. Gözle teması - bol su ile yıkayın, tıbbi müdahale gereklidir Ciltle teması - kirlenmiş giysilerinizi çıkarın, bol su ile yıkayın Soluma - temiz havaya çıkın, bir doktora danışın Yutma - ağzınızı su ile temizleyin ve ardından bol su için Yerel ulusal düzenlemelere uygun şekilde tehlikeli atık olarak imha edilmelidir, ürünün kanalizasyona, su yollarına veya toprağa karışmasına izin verilmemelidir.

Bir biyosidal ürünün işlenmiş mahsülü	İskelet
Aktif madde	Didesildimetilamonyum klorür
İçerik	45 - 55 %
CAS No.	68424-95-3
Aktif madde işlevi	Biyosidal ürün
Güvenlik Bilgisi	Yanıklara neden olur. Yutulduğunda zararlıdır. İyi endüstriyel hijyen ve güvenlik uygulamalarına uygun şekilde muamele edin. Aşındırıcı, Alevlenebilir Soluma - temiz havaya çıkın. Derhal bir doktor çağırın. Solunum düzensiz veya durmuşsa, suni teneffüs uygulayın Cilde temas - Cilde temas ettikten sonra hemen bol su ve sabunla yıkayın. Derhal bir doktor çağırın. Kirlenmiş tüm giysilerinizi hemen çıkarın Gözle temas - gözleri hemen bol su ile yıkayın. Derhal bir doktor çağırın Yutma - hemen bir doktor çağırın. Ağzınızı su ile temizleyin ve ardından bol su için. Tıbbi tavsiye olmadan kusturmaya çalışmayın. Bilinci yerinde olmayan bir kişiye asla ağızdan bir şey vermeyin Yerel kurallara uygun olarak atın. Atık bertaraf hizmetleriyle iletişime geçin.

Parçaların Adları ve İşlevleri



Çalışma ekranlı köşe kapağı



UV akış hava temizleme ünitesi göstergesi

Normal çalışma : Mavi (Aydınlatılmış)
Akış ünitesinde hata : Mavi (yanıp sönüyor)
UV ünitesinde hata : Kırmızı (yanıp sönüyor)
Akış ünitesi ve UV ünitesi
değişirme süresinin bildirimi : Kırmızı (aydınlatılmış)
Ünite çalışması KAPALI : LED KAPALI

Değişirme süreleri hakkında daha fazla bilgi için bkz. sayfa 11 .

- **UV akışlı hava temizleme ünitesi bir uzaktan kumanda ile birlikte gelmez. UV akışlı hava temizleyici ünitesi, iç ünite çalışırken havayı arındırır.**

Kullanım talimatları için, uzaktan kumandanın kullanım kılavuzuna bakın.

Normal çalışma sırasında kablolu uzaktan kumandanın ekranındaki hava temizleme/arıtma simgesine bakın.

Kablosuz uzaktan kumanda ekranında hava temizleme/arıtma simgesini görmek mümkün değildir (bu durumda, köşe kapağındaki çalışma ekranını izleyin).

- **Filtrenin değiştirilme zamanı geldiğinde, kablolu uzaktan kumandanın ekranında filtre işareti gösterilir. Kablosuz uzaktan kumanda olması durumunda, filtre işareti alıcının dekorasyon panelinde gösterilir).**

- **Kablolu uzaktan kumandanın ekranında UV akışlı hava temizleme ünitesinin arızası gösterilir. Kablosuz uzaktan kumanda olması durumunda, UV akışlı hava temizleme ünitesinin arızası alıcının dekorasyon panelinde gösterilir.**

- **Bir hata görüntülenirse, UV akışlı hava temizleme ünitesinin ve kablolu veya kablosuz uzaktan kumandanın kullanım kılavuzlarına uygun olarak bir inceleme yapın.**

Ayrıntılar için kablolu veya kablosuz uzaktan kumandanın kurulum ve çalıştırma kılavuzunu takip edin.

UV akışlı hava temizleme ünitesi kitinin hataları, Sky hava üniteleri için Onecta uygulamasında görünmez.

Bu durumda, kablolu veya kablosuz uzaktan kumandada görüntülenen hataların görülmesi gerekir.

Nasıl Çalıştırılır

Çalıştırmadan önce kontrol edin

- Kıvrımlı filtre ve koruyucu ağ düzgün takılmış mı?
(Kıvrımlı filtre ve koruyucu ağ düzgün şekilde takılmazsa, UV akışlı hava temizleme ünitesi düzgün çalışmayacaktır.)
- İç ünitenin hava filtresi düzgün takılmış mı?

Nasıl Çalıştırılır

Hazırlık	Klimanın güç şalterini açın.
1	Klimayı çalıştırın. (Kullanım talimatları için, uzaktan kumandanın kullanım kılavuzuna bakın.)

NOTLAR

- UV akışlı hava temizleme ünitesi, klima çalışırken havayı temizler.
(YALNIZCA FAN işletiminde de hava temizleme mümkündür.)
- Havayı etkili bir şekilde temizlemek için UV Akışlı Hava Temizleme Ünitesi döngüler halinde çalışacak şekilde tasarlanmıştır.
(bir günlük döngüde, UV Akışlı Hava Temizleme Ünitesinin çalışması, 3 saatlik çalışma -> 3 saatlik kapalı -> 3 saatlik çalışmaya bölünerek 6 saat sürer)
- UV akışlı hava temizleme ünitesi kurulduğunda, iç ünitenin hava hacmi, performansı ve çalışma sesi değişebilir.
- Katlı filtre 12 aya (2.500 saat) kadar kullanılabilir. Katlı filtre ömrü, oda koşullarına bağlı olarak değişebilir. Çok fazla kirlenici madde bulunan odalarda (duman, evcil hayvan, yoğun trafik alanları...) kıvrımlı filtrenin daha sık değişmesi gerekebilir.
- Kıvrımlı filtre yıkanarak YENİLENEMEZ.

Bakım ve Temizlik

GÜNLÜK BAKIM

- Cihazı açmadan önce servis kılavuzunu okuyun.
- Hava filtresinin ve emiş ızgarasının nasıl temizleneceğine ilişkin ayrıntılı bilgi için iç ünitenin kullanım kılavuzuna bakın.
- Koruyucu ağ veya kıvrımlı filtrenin bakım amacıyla açılması veya çıkarılması gerekiyorsa, lütfen satıcınıza veya iletişim merkezine sorun. (Arka kapağa bakın.)

UYARI

- Kontrol yaparken, çalışmayı durdurduğunuzdan ve güç kesiciyi kapattığınızdan emin olun.
Bunun yapılmaması elektrik çarpmasına veya yaralanmaya neden olabilir.

İKAZ

- Koruyucu ağı veya kıvrımlı filtreyi açmayın veya çıkarmayın.
Bunu yapmak, UV akışlı hava temizleme ünitesi arızasına neden olabilir.
Bakım veya benzeri bir durum söz konusu olduğunda, lütfen bayinize veya iletişim merkezine başvurun. (Arka kapağa bakın.)
- UV akışlı hava temizleme ünitesini suyla yıkamayın.
Bunu yapmak, kısa devre nedeniyle elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir.



- Ünitenin dış yüzeyini temizlemek için yumuşak, kuru bir bezle silin ve tiner veya benzin kullanmayın.
Bunun yapılmaması, çatlamaya, renginin solmasına veya arızaya neden olabilir.

- Yüksekte çalışırken iskelenize dikkat edin.
Dengesiz iskele, düşme veya devrilme nedeniyle yaralanmaya neden olabilir.

Ayrıca iç ünitenin kullanım kılavuzuna bakın.

Aşağıdaki durumlar sorun değildir.

Belirti	Sebebi
Tıslama ve çatırtı sesleri geliyor	Akış ünitesinden tıslama ve çatırtı sesleri geliyor. Bunlar boşalma ile ilişkili seslerdir.
Hava kokuyor	Hava çıkışıdan gelen koku endişe vericidir. Nadir durumlarda, kullanımın başında kıvrımlı filtreden gelen koku fark edilebilir. Ayrıca, akış tahliyesi sırasında oluşan az miktarda ozon nedeniyle hava çıkışıdan koku gelebilir.
Filtrenin rengi bozuldu	Kıvrımlı filtre sarıya döner. Filtrenin rengi UV ışınlarından dolayı solabilir.
Mavi LED yanmıyor	Çalışma sırasında mavi LED sönüyor. Fan durduğunda mavi LED söner.
UV ışınları doğrulanamıyor	UV ışınları çıplak gözle doğrulanamaz. Derin ultraviyole ışınları (UVC) görünmediği için çıplak gözle teyit edilemezler.
Düşük seviyeli veya uğultulu çalışma sesi çıkıyor	Düşük seviyeli veya uğultulu çalışma sesi, UV akışlı hava temizleme ünitesinin monte edilmesinin sonucudur. Nadir durumlarda, ünitenin monte edilmesi çalışma sesine neden olabilir.
Çalışma ekranlı köşe kapağındaki gösterge yanıp sönmeye devam ediyor	İşlem durdurulsa bile yanıp sönmeye devam eder. Çalışma durdurulduğunda bile göstergenin yanıp sönmesi durmaz. Parça değişimi için bayinize başvurun. (Bkz. Sayfa 9.)
UV ünitesi veya akış ünitesi çalışmıyor	Klima çalışırken UV ünitesi veya akış ünitesi çalışmıyor. Kullanım koşullarına bağlı olarak, UV ünitesi ve akış ünitesi parçaları korumak için durabilir.

ÇALIŞTIRMA

BAKIM

ÇEŞİTLİ

Servis talep etmeden önce kontrol edin.

Belirti	Sebebi	Önlemler
Tamamen bitik	Güç kesici kapatılmış olabilir. Elektrik kesintisi olabilir.	- Güç kesici kolu KAPALI konumdaysa, açın. - Güç kesici kolu KESME konumdaysa, açmadan satıcınızla iletişime geçin.  Güç geri geldikten sonra tekrar çalıştırın.
Zayıf hava akışı ve gürültü	Hava filtresi tıkalı ve kirli olabilir. Kıvrımlı filtre tıkalı ve kirli olabilir.	Hava filtresini temizleyin. (İç ünite ile birlikte verilen kullanım kılavuzuna bakın.) Kıvrımlı filtreyi değiştirin. (Bkz. Sayfa 9.) Değiştirme süreleri hakkında daha fazla bilgi için bkz. sayfa 11.

- Çalışma sırasında bir hata belirtildiğinde, UV akışlı hava temizleme ünitesi otomatik olarak durur. (Klima çalışmaya devam eder.)
- Yukarıdakileri kontrol ettikten sonra sorun devam ederse, kendi başınıza tamir etmeye çalışmayın, satıcınızla iletişime geçin. Satıcınızla iletişime geçtiğinizde belirtileri ve model adını belirtin. Model adı, model plakasında bulunur
(Bkz. Sayfa 5).

Sorun Giderme

Aşağıdaki durumlarda bayinize başvurun.

UYARI

- Bir anormallik durumunda (yanık kokusu gibi), çalışmayı durdurun ve güç şalterini derhal kapatın.** Bir anormallik durumunda çalışmaya devam edilmesi arızaya, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Bayinizle iletişime geçin.



Belirti	Aşağıdaki adımı gerçekleştirdikten sonra bayinize başvurun
Güç sigortası, güç kesicisi veya toprak kaçağı devre kesicisi gibi bir güvenlik cihazı devreye girdi.	Güç kaynağını kesin.
Çalıştırma anahtarı güvenilir şekilde çalışmıyor.	Güç kaynağını kesin.

İsteğe bağlı Aksesuarlar

Bu ürünün isteğe bağlı yedek aksesuarları mevcuttur. Ayrıntılı bilgi için bayinize veya iletişim merkezine danışın.

UYARI

- Ayrı olarak satılan isteğe bağlı aksesuarları kendiniz kurmayın.** Yalnızca üretici tarafından belirtilen isteğe bağlı aksesuarları kullandığınızdan emin olun. Yanlış kurulum arızaya, su sızıntısına, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Satıcınıza veya iletişim merkezine bir talepte bulunun. (Arka kapağa bakın.)



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

İsteğe bağlı yedek aksesuarlar

Ürün adı	Parça numarası
Kıvrımlı filtre	BAF55A125
UV ünitesi	3F725961-1
Akış ünitesi	EST2R55-3A

Bayinizden veya parçalardan sorumlu iletişim merkezi grubundan isteğe bağlı yedek aksesuarları sipariş edin.

Teknik özellikler

Model adı		BAEF55D160
Güç kaynağı		Tek fazlı 220-240V 50Hz / 220V 60Hz
Ürün adı		UV akışlı hava temizleme ünitesi
Dış boyutlar (mm)	Yükseklik	100
	Genişlik	840
	Derinlik	840
Güç tüketimi (W)		6
Ürün ağırlığı (kg)		12

Garanti ve Satış Sonrası Servis

Satış sonrası servis



UYARI

- Ürünü demonte etmeyin, değiştirmeyin veya tamir etmeyin.

Bunu yapmak arızaya, su sızıntısına, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Bayinize bir talepte bulunun.



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

- Kendi başınıza monte etmeyin.

Yanlış kurulum arızaya, su sızıntısına, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Bayinize bir talepte bulunun.



YAPMAMANIZ
GEREKENLER

■ Onarım talebinde bulunurken, aşağıdaki bilgileri vermeniz istenecektir.

- Model adı
- Seri numarası ve kurulum tarihi
- Mümkün olduğu kadar detaylı (uzaktan kumanda ekranında görüntülenen bilgiler dahil)
- Adınız, adresiniz, telefon numaranız

■ Emin olmadığınızda

Satış sonrası servis için bayinize veya iletişim merkezine danışın.

■ Tamirat

Satıcınıza veya iletişim merkezine danışın.

Onarımla işlevsellik sağlanabiliyorsa, müşterinin talebi üzerine bir ücret karşılığında onarım uygulayacağız.

■ Fonksiyonel parçaların onarım için alıkonma süresi

Onarım için fonksiyonel parçalar, ürünün işlevselliğini sürdürmek amacıyla gerekli parçalara atıfta bulunur.

Şirket, üretim durdurulduktan sonra 9 yıl boyunca bu UV akış hava temizleme ünitesinin onarımı için işlevsel parçaları elinde bulunduracaktır.

■ Bir bakım sözleşmesinin bulunması önerisi

Birkaç sezonluk kullanımdan sonra, iç kısmı kirlendikçe UV akış hava temizleme ünitesinin performansı düşebilir.

Ünitenin demonte edilmesi ve iç temizliği özel beceriler gerektirdiğinden, şirket bir bakım sözleşmesi (yüklenen) yapmanızı önerir.

■ Muayene ve bakım döngüsü için kılavuz

[Bakım döngüsünün garanti süresini göstermediğini unutmayın.]

- Cihazı açmadan önce servis kılavuzunu okuyun.

Tablo 1'de aşağıdaki kullanım koşulları varsayılmaktadır.

(1) Sık çalıştırma ve durma olmaksızın normal kullanım koşulları.

(Modele bağlı olmakla birlikte, normal kullanımda ünitenin standart çalışma ve durma sayısı saatte 6 kereden fazla değildir.)

(2) Ürünün çalışma süresi 10 saat/gün, 2.500 saat/yıl olarak kabul edilmiştir.

- Tablo 1. "Muayene döngüleri" ve "bakım döngüleri" listesi

Ana parça adı	Muayene döngüsü	Bakım döngüsü [Değiştirme veya onarım]
Baskılı devre kartları	1 yıl	25.000 saat

NOT 1. Bu tabloda ana parçalar gösterilmektedir. Ayrıntılı bilgi için bakım sözleşmesine göre kontrol edin.

NOT 2. Bu bakım döngüsü, ürünün uzun ve güvenli şekilde kullanılmasını sağlamak için bakıma kadar geçen yaklaşık süreyi gösterir.

Uygun bakım tasarımı amaçlarıyla kullanın (bakım maliyetlerini ve benzerlerini bütçelemek).

Ayrıca bakım sözleşmesinin detaylarına bağlı olarak muayene ve bakım döngüleri bu tablodakinden daha kısa olabilir.

NOT 3. Kullanım koşulları (uzun çalışma süresi, sık çalıştırma ve durma vb.) veya kullanım ortamı (yüksek sıcaklık, yüksek nem vb.) şiddetli hale geldiğinde "bakım döngüsü" ve "değiştirme döngüsü" kısaltılmalıdır. Ayrıntılı bilgi için bayinize veya iletişim merkezine danışın.

KISA NOT

KISA NOT

DAIKIN EUROPE N.V.

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium



The two-dimensional bar code is
a manufacturing code.

3P701969-3 M22N118 (2306) HT